PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952

AÑO XXIII - No. 5.844 - LA PAZ, BOLIVIA, MIERCOLES 11 DE SEPTIEMBRE DE 1974 - 14 PAGINAS - $b. 2.00

Se precisaron alternativas para la ayuda de Venezuela

.VENEZOLANOS EN PALACIO. La misión venezolana visitó ayer al Presidente Hugo Banzer Suárez para presentarle sus saludos y exponerle el interés que existe en Venezuela para prestar asistencia económica a Bolivia y contribuir, de esa manera, a los programas de desarrollo. Hubo un prolongado cambio de opiniones, a cuyo término se afirmó el propósito venezolano de cooperar con Bolivia.

..El Gral. Rafael Alfonzo Ravard, representante personal del Presidente de Venezuela, al término del trabajo cumplido por la misión que encabeza, manifestó que su país tiene el mejor deseo de cooperar en la ejecución de planes y proyectos en favor del desarrollo de Bolivia. Agregó que el objeto de la visita fue identificar las alternativas para llevar a cabo esta ayuda, tarea que, dijo, ha sido cumplida positivamente.

COMUNICADO

Los delegados venezolanos entregaron un resumen informativo de los principios de entendimiento a que arribaron en su trabajo con autoridades y técnicos bolivianos. El comunicado que fue redactado conjuntamente "en base a otros documentos con mayor detalle" dice textualmente:

"Importantes acuerdos fueron adoptados al término de la visita que realizó a nuestro país una misión venezolana de alto nivel, presidida por el General Rafael Alfonzo Ravard, Representante Personal del Presidente Carlos Andrés Pérez.

Es esta la tercera misión venezolana que visita nuestro país, en cumplimiento de acuerdos firmados el 24 de julio de 1974, por el entonces Ministro de Coordinación de la Presidencia de la República, Ing. Roberto Capriles, y el Ministro de Estado de Asuntos Económicos Internacionales de Venezuela, Dr. Manuel Pérez.

La primera misión estuvo encargada de estudiar proyectos en materia de hidrocarburos y visitó Bolivia entre el 15 y el 19 de julio del presente año. La segunda misión tuvo por finalidad estudiar proyectos agrícolas y cumplió su cometido entre los días 27 de julio y 7 de agosto. Y finalmente esta misión, presidida por el General Alfonzo Ravard, ha concluído ayer sus deliberaciones.

Los comisionados venezolanos tuvieron varios días de intenso trabajo, que culminaron el reciente fin de semana con visitas a Mutún, el angosto de El Bala, el área del proyecto Abapó-Izozog y la zona del Chapare tropical.

Durante la primera visita se examinaron proyectos agropecuarios y agroindustriales, señalándose la posibilidad de constituir un fondo, u otro mecanismo para el desarrollo global de varios proyectos, entre los que fueron considerados Villamontes, el Chapare, Abapó-Izozog y la recapitalización del Banco Agrícola.

En esta tercera visita se hizo entrega a los comisionados de documentación detallada sobre estos proyectos y se puso de relieve la gran importancia que tiene para nuestro país el programa de micro-riego, sobre lo cual también se entregó información completa.

En cuanto a la recapitalización del Banco Agrícola se proporcionó un plan tentativo de financiamiento.

La Misión examinó aspectos relacionados con energía eléctrica y otros conexos con el programa de El Bala, el desarrollo siderúrgico y petroquímico, y el desarrollo agrícola, pecuario y agroindustrial de Abapó-Izozog.

En cuanto al proyecto múltiple del angosto de El Bala, se acordó crear un mecanismo de acción conjunta, que proporcione asistencia permanente al proyecto en sus diversas etapas.

Como se sabe, el proyecto mencionado no solamente comprende el desarrollo del potencial hidroeléctrico del río, sino el control de inundaciones, la habilitación de áreas agrícolas y ganaderas, la minería del oro y el cobre y el transporte fluvial permanente en el río Beni. En este aspecto se tratará de aprovechar la experiencia de Venezuela en estos campos y en proyectos de magnitud similar.

Para el proyecto de Mutún, que tiene por finalidad desarrollar la siderurgia integrada, la petroquímica y la industria del cemento, la misión venezolana expresó su voluntad de cooperar para el logro de tales objetivos, por medio de un mecanismo de acción conjunta, que proporcione asistencia permanente al proyecto. Dicha asistencia se traducirá en: a) Asesoramiento Técnico a la Comisión del Polo del Sudeste, para la preparación de los términos de referencia, selección y supervisión de la empresa consultora que estudiará la factibilidad del proyecto; b) asistencia técnica para trabajos de geología en el Mutún; c) asistencia técnica para la programación y planificación del proyecto siderúrgico; y, d) facilidades para que técnicos medios y superiores puedan seguir cursos de entrenamiento y especialización en Venezuela.

En lo que se refiere al proyecto Abapó-Izozog, se concordó en la importancia de su ejecución y en la conveniencia de que sea considerado por un fondo u otro mecanismo por ser creado, para el desarrollo global del campo agropecuario e industrial. Para el proyecto, de acuerdo con COFADENA, se han considerado dos etapas sucesivas: a) Cultivos de trigo, algodón, sorgo granero y sorgo forrajero, en una extensión de 4.000 hectáreas; y b) Ampliación de dichos cultivos a 10.000 hectáreas, en función de los resultados obtenidos en la primera etapa. Los trabajos se realizarán sobre la base de los estudios ya realizados, de la infraestructura existente, y de la asistencia del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo.

En materia de petroquímica se informó que en el plazo máximo de dos semanas visitará Bolivia una misión integrada por personeros del Instituto Venezolano de Petroquímica, y el Instituto de Comercio Exterior, para programar preacuerdos, antes de la Reunión Intergubernamental de Petroquímica, que debe realizarse en el mes de octubre en Lima. En dicha reunión se analizarán las posibilidades de cooperación entre ambos países para lograr mayores mercados, y las perspectivas de conformar empresas binacionales en el campo de la petroquímica.

Los delegados bolivianos expresaron su deseo, y los venezolanos manifestaron su mejor disposición, para prestar asistencia técnica en el campo de los hidrocarburos y la petroquímica, mediante visitas a nuestro país de personal venezolano especializado, y viajes a Venezuela de personal calificado de Bolivia para capacitación y entrenamiento.

Se acordó que este intercambio será programado con motivo de una próxima visita de una misión de YPFB a Venezuela.

En el proceso de las deliberaciones binacionales estuvo presente el Presidente de la Corporación Andina de Fomento, Ingeniero Adolfo Linares, quien expresó el interés de dicha entidad financiera en las conversaciones".

.BIENVENIDA. Buenos Aires 10 (AP)- La Presidenta de la Argentina, doña Isabel Martínez vda. de Perón, saludando hoy al Primer Ministro del Perú, general Edgardo Mercado Jarrín. Mercado encabeza la delegación peruana a una reunión de ocho naciones en Buenos Aires (Radiofoto AP).

En diciembre próximo

Isabel Perón asistirá a la reunión cumbre en el Perú

.BUENOS AIRES, SET. 10 (AFP)- La Presidenta argentina, María Estela Perón, aceptó la invitación de Perú para una pequeña cumbre de los jefes de estado de los países bolivarianos y san martinianos a celebrarse en Ayacucho (Perú) el 9 de diciembre próximo.

La confirmación fue anunciada este mediodía luego de la entrevista concedida al Primer Ministro del Perú, Edgardo Mercado Jarrín, quien formuló en nombre de su gobierno la invitación correspondiente para asistir a los festejos del sesquicentenario de la batalla de Ayacucho que puso fin a tres siglos de dominación española.

La comisión mixta de los ocho, integrada por cancilleres, ministros y embajadores de BOLIVIA, Colombia, Chile, Ecuador, Panamá, Perú, Venezuela y la Argentina, inició esta mañana sus deliberaciones para considerar los distintos borradores de la "Declaración de Ayacucho" suscrita por los jefes de estado.

Sólo tres países -Venezuela, Ecuador y Perú- han presentado proyectos de declaración que no difieren en su contenido filosófico.

En esos documentos los gobiernos de Caracas, Quito y Lima reafirman la necesidad de "lograr la segunda independencia de América Latina" mediante la implementación de políticas comunes que propendan al desarrollo de los pueblos.

El proyecto venezolano propone una reunión de todos los presidentes latinoamericanos para el primer trimestre de 1975 en Caracas con la idea de buscar fórmulas operativas para la solución de los grandes problemas económico-sociales.

La propuesta peruana aboga por un fortalecimiento del nacionalismo latinoamericano, por la liquidación de la dominación externa en el campo económico, por la erradicación de políticas hegemónicas y el efectivo respeto de la igualdad de los estados.

Asimismo el proyecto de declaración de Ayacucho propuesto por Perú propicia la limitación de los gastos militares para favorecer el desarrollo a través de un "pool" tecnológico que congregue a las capacidades latinoamericanas.

En lo que hace a las asociaciones de países productores exportadores de materias primas, el gobierno peruano sugiere en su proyecto que estos organismos asegur[en] una armónica y coordina[da] participación latinoamerica[na] en otros foros internaciona[les] con la intención de defender [los] precios.

Finalmente propone pro[mo]ver la creación de [or]ganizaciones financieras [de] base y proyección [la]tinoamericanas, que faciliten [el] desarrollo integral de los paí[ses] del area, utilizando para ello [la] experiencia de la Corporac[ión] Andina de Fomento (CAF).

Conflicto en familia Patiño por una niña

.PARIS, 10 (AFP)- La nieta del magnate boliviano Antenor ...io, el Rey del Estaño, dada por desaparecida hoy en París, está con su padre en un lugar mantenido en secreto hasta ahora, según indicó esta noche la policía francesa.

La pequeña Cristina de 11 años, hija del segundo matrimonio de Cristina Patiño, fue puesta bajo la tutela de su padre por un tribunal suizo en agosto último, pero un arreglo amistoso la dejó en poder de su madre.

Para Cristina Patiño, madre de la niña, se trata de una venganza de su padre, el archimillonario Antenor Patiño quien "jamás me perdonó haberme casado con alguien ajeno a su ambiente. Para él, todo el mundo tendría que ser millonario", dijo.

Nacido en BOLIVIA en 1896, parisiense de adopción, Antenor Patiño, posee una fortuna basada en minas de estaño en su país, estimada en más de 1.000 millones de dólares.

Como casi toda su familia, el Rey del Estaño es conocido por su tempestuosa vida privada, abundante en enredos conyugales.

Casado en 1931 con la Princesa Cristina de Borbón de la que se separó en 1944, fue perseguido por ella durante 20 años ante innumerables tribunales e instancias.

De ese matrimonio nacieron dos hijas, Cristina, que ahora acusa a su padre de instigar el secuestro de su pequeña e Isabel, muerta hace veinte años después de un tempestuoso casamiento al que se opuso Patiño.

Cristina por su parte, se casó tres veces. Primero con el Príncipe Beauvais Chaon, luego con el austríaco Ernest Schneider, y actualmente con el búlgaro Kurteff.

Mecenas del Louvre y del castillo de Versalles Antenor Patiño, cuyo padre fue en sus comienzos un sencillo empleado de comercio, ofreció hace seis años una de las fiestas más fabulosas de la post guerra en su propiedad de Estoril.

En mayo último, Patiño fletó un avión en París para trasladar a sus invitados a México, donde ofreció otra recepción (miliunanochesca) para inaugurar un pueblo creado por él Las Hadas, compuesto de 200 viviendas de gran lujo.

La pequeña Cristina desapareció de casa de su madre en un barrio elegante de París, a las 08.30 de esta mañana.

Alertada por su madre, la policía francesa se lanzó de inmediato sobre las pistas obtenidas de la cuidadora del edificio y de algunos vecinos.

La madre de la niña acusó a su padre, abuelo de Cristina de estar mezclado en el secuestro, pero la policía no halló rast[ro] del millonario ni de la peque[ña] en la casa del Rey del Estaño, [en] el elegante barrio 16.

Esta noche, los investigado[res] concluyeron que la niña esta[ba] con su padre, Ernest Schneid[er] en un lugar cuya ubicación no [se] precisó.

Cuando Cristina Patiño se [di]vorció de Schneider en 1966 [un] tribunal de Viena le confió a [él] la guarda de la niña pero [una] decisión posterior de una co[rte] suiza invalidó aquel juicio [y] entregó la custodia al padre.

La revisión del proceso [de] Viena se debió, según Crist[ina] Patiño, a una instigación [del] Rey del Estaño, que desapr[obó] su tercer casamiento con [el] búlgaro Kurteff.

"Mi padre busca desh[e]...darme por todos los medi[os"] declaró hoy Cristina Patiñ[o].

Una vecina de Antenor Pa[tiño] declaró a Cristina Patiño [que] esta mañana vio a su [...] Cristina "subir a la casa" [del] Rey del Estaño "en compañí[a de] una mujer".

La policía francesa, por [su] parte, afirmó que la n[iña] abandonó voluntariamente [la] casa de su madre, que desde [...] se dirigió a la casa de su ab[uelo] y que éste alertó al padre q[ue] partió con Cristina con ru[mbo] desconocido.

La brigada de protecció[n de] menores, que condujo la [in]vestigación, consideraba [esta] noche el caso "prácticam[ente] terminado".

Pinochet: "Chile ... será sometido a ... tiranía militar"

SANTIAGO, 10 (AFP)... jefe de estado, general Aug[usto] Pinochet dijo hoy aquí que C[hile] "no es ni será jamás un pu[eblo] de esclavos sometidos a [una] tiranía militar".

Hizo esta afirmación e[n un] mensaje que envió esta tar[de a] las cuatro ramas de las fue[rzas] armadas, con ocasión de la [cele]bración -mañana- del pr[imer] año de administración del [...] del gobierno militar, que el [11 de] septiembre de 1973 llegó a[l po]der luego de provocar la c[aída] de la coalición izquierdist[a de] Salvador Allende.

El general Pinochet [ca]taloga en este mensaje [como] una "resolución ingrat[a y] dolorosa" la decisión de as[umir] el poder de la nación p[ero] "impuso renunciar a prin[cipios] de profesionalismo y dedic[ación] exclusiva a sus activi[dades] específicas".

El jefe de estado re[...] que la acción de los militar[es en] la difícil jornada del [11 de] septiembre de 1973 "impre[sionó] por su eficiencia a todos lo[s que] la han analizado.

Hoy habrá suspensión de clases

.Hoy habrá suspension de labores escolares generales en el sector urbano de La Paz, según disposición que adoptó ayer en ese sentido la Dirección Distrital de Educación Urbana.

El titular de esa repartición del Ministerio de Educación, Gerardo Rojas Luna, emitió un comunicado en el que daba cuenta de esa medida, dispuesta a requerimiento de la Intervención de la Federación Departamental de Maestros Urbanos de La Paz.

El pedido -según el documento- se basó en el deseo de la Federación de Maestros de hacer posible que todos los maestros locales asistan a la Asamblea General que para hoy a las 8.30 se realizará en la sede de la Casa Social del Maestro.

La suspensión de clases es por todo el día y alcanza tanto a los establecimientos fiscales como a los particulares.

El Interventor de la Federación Departamental de Maestros, René Dávila Morales, reiteró a PRESENCIA que la finalidad de la asamblea antes mencionada es la de procurar la unidad del magisterio local.

Informe sobre el referéndum será entregado hasta el 20

..El viernes 20, el Consejo Nacional de Reformas Estructurales entregará al Presidente Hugo Banzer Suárez las conclusiones del estudio que le ha sido encomendado sobre la efectividad del referéndum anunciado para marzo próximo, a fin de que el gobierno, en los siguientes días, defina si tal consulta popular se realizará o no. En caso de definirse la segunda opción el gobierno modificará el calendario electoral.

Según aclaró el Presidente del Consejo Nacional de Reformas Estructurales, Edwin Tapia Frontanilla, ese cuerpo no está facultado para resolver si se realizará o no el referéndum popular y su intervención en este asunto debe corresponder a un estudio evaluativo de las posibilidades de su realización, conforme al pedido hecho por el Presidente Hugo Banzer Suárez. Corresponderá al gobierno, indicó, definir si el referéndum se lleva a cabo o no.

El estudio ha sido encomendado a la Comisión de Estudios Constitucionales de CONARE, la cual realizará una investigación a nivel de doctrina, de su validez jurídica, de su valor político y de su práctica, de efectuarse el referéndum, tomando en cuenta el grado de cultura del pueblo boliviano, diferencias culturales del mismo, existencia de medios técnicos y gastos económicos que demandará la consulta popular.

El próximo viernes, o sea dentro de tres días, el estudio y evaluación serán considerados en reunión plenaria del Consejo Nacional de Reformas Estructurales.

El lunes, martes y miércoles de la próxima semana, CONARE efectuará una amplia consulta a las instituciones principales del país y a las personalidades más destacadas, a fin de recoger opiniones que sirvan de base al informe final, el cual será entregado, con las conclusiones que arroje el estudio y la consulta, al Presidente de la República para que, con su Gabinete, tome las decisiones finales.

Edwin Tapia Frontanilla aclaró, al mismo tiempo, que CONARE no tiene funciones legislativas y que, más bien, es un cuerpo de consulta organizado por el Poder ejecutivo. Anunció que CONARE continuará estudiando las reformas estructurales de la nación, conforme a la misión que ha sido señalada por el Presidente de la República, y que tal estudio se cumplirá dentro de los plazos previstos, a fin de entregar al Jefe del Estado los informes finales en la fecha pre-fijada del 20 de enero próximo.

El Presidente del Consejo Nacional de Reformas Estructurales restó, asimismo, toda importancia a la declaración de la Confederación de Profesionales, manifestando, sin embargo, su extrañeza por el hecho de que una institución que agrupa a hombres de estudio, distorsione el origen legal que tiene CONARE y dé a su trabajo una interpretación maliciosamente equivocada.

Revelaciones sobre el planeta Júpiter

..WASHINGTON, 10 (AP).- La primera nave espacial enviada a Júpiter ha descubierto que el distante planeta es una bola gigante de hidrógeno liquido donde tormentas gigantescas más violentas que los huracanes duran semanas y hasta años.

Con intenso calor y corrientes eléctricos, el más grande planeta del sistema solar no tiene superficie detectable.

Una tormenta, lo suficientemente grande para envolver a toda la tierra, ha durado más de 350 años. Ha sido comparada con un huracán en la Tierra.

Otras tormentas, más pequeñas en tamaño pero que superarían a cualquier fenómeno atmosférico en la Tierra, deambulan por la atmósfera del planeta, y duran semanas y meses con vientos de 576 kilómetros por hora.

Estos descubrimientos surgieron del viaje de Pionero 10, una pequeña nave espacial no tripulada que pasó a 129.600 kilómetros del planeta el pasado 5 de diciembre. Los resultados fueron sintetizados por los científicos del proyecto durante una conferencia de prensa realizada hoy

Pionero 10 navegó más de 800 millones de kilómetros en su viaje de 21 meses para constituirse en la primera nave espacial que examina el sistema solar exterior.

Los científicos del programa de Pionero 10 pasaron nueve meses interpretando la información transmitida por la nave espacial a fin de encontrar explicaciones para lo que Pionero encontró.

Algunas ideas sobre Júpiter fueron confirmadas por la nave espacial.

Denuncia de obispos

Colombia es un país piloto para esterilización masiva

..BOGOTA, 10 (AP) - Jerarcas de la Iglesia Católica han denunciado que "Colombia ha sido escogido como país piloto" para planes de esterilización en masa de la población por parte de organismos norteamericanos.

Gregorio Garavito, Obispo de Villavicencio y Tulio Botero Salazar, Arzobispo de Medellín, expresaron recientemente que con dineros provenientes de los Estados Unidos se está financiando un plan de control de la natalidad en gran escala en Colombia.

Monseñor Garavito dijo en su sermón del domingo pasado que diversos organismos del país han recibido 200 millones de pesos (ocho millones de dólares) de fundaciones y entidades del gobierno de los Estados Unidos para financiar las campañas de esterilización y control natal.

El obispo afirmó que el plan antinatalista tiene tres fases: Promoción del uso de anticonceptivos, esterilización femenina y masculina y promoción de la legalización del aborto.

El prelado señaló que esta campaña es estimulada con "el sofisma de que se avecina una crisis mundial de alimentos" que hace indispensable reducir las tasas de nacimientos.

"Pro-Familia", una organización clínica dirigida por médicos colombianos, que ha recibido ayuda de fundaciones norteamericanas, fue señalada por el Obispo de Villavicencio como la responsable del plan de esterilización de la población.

En "Pro-Familia" se esteriliza a madres que han tenido muchos hijos y lo solicitan voluntariamente. También se esteriliza a varones mayores de 36 años y padres de más de tres hijos, que se someten voluntariamente a vasectomía.

Esta entidad reparte además anticonceptivos de diversa índole a las mujeres en edad de procreación y distribuye información sobre el uso de métodos anticonceptivos.

No se tiene información en el país de campañas en favor del aborto, que es un delito contemplado en el código penal, pero periódicamente los médicos denuncian que en clínicas clandestinas se someten a prácticas abortivas millares de mujeres.

La existencia de organizaciones como Pro-Familia, y la autorización del gobierno para que en clínicas del seguro social y en puestos de salud se brinde amplia información sobre métodos anticonceptivos, hizo reducir la tasa de nacimientos en Colombia que hasta principios de la década era del 3,4 por ciento, al 2,9 por ciento en 1973.

La población de Colombia es ahora de 23 millones de habitantes, según el último censo de población realizado hace un año y las proyecciones matemáticas que lleva el departamento de estadística.

Los expertos de planificación han recomendado una reducción de la explosión demográfica que registra el país, ante la imposibilidad del estado de atender a la educación, la salud, la vivienda y demás servicios que requiere una población en constante aumento.

Pero la Iglesia Católica se ha opuesto firmemente a los planes de control natal

.ESCOMBROS, Salta, Argentina, 10 (AP)- Funcionarios de tránsito inspeccionan escombros de un autobús, alquilado que cayó a una barranca de 150 metros de profundidad en Salta, Argentina causando la muerte de 32 pasajeros y lesiones a otros cinco (Radiofoto AP).

Quinientos millones de niños afectados por la desnutrición

..CARACAS, 10 (AP) - La desnutrición es la causa de más de la mitad de las muertes infantiles en Latinoamérica y en todos los países en desarrollo deja lisiados o causa graves enfermedades a más de 500 millones de niños, según revela un estudio dado a conocer en un congreso mundial efectuado aquí.

La Presidenta de la Organización Mundial para la Educación Pre-Escolar, Margaret Devina, expresó que la mortalidad infantil en los países pobres es 60 veces mayor que en los Estados Unidos.

El congreso mundial para la educación pre-escolar, en el que estuvieron representados 32 países, aprobó una serie de recomendaciones para tratar de mejorar las condiciones de la población infantil y ofrecerles un futuro menos problemático que el actual.

La Dra. Devine, representante de los Estados Unidos, manifestó que la insuficiencia de proteínas en la dieta de los niños, junto con la desnutrición son las causas principales de la alta tasa de mortalidad en las naciones en vía de desarrollo.

"Más de las dos terceras partes de los 800 millones de niños que viven en los países en desarrollo sufrirán enfermedades graves o quedarán lisiados debido a la desnutrición", explicó la Dra. Deveni.

Agregó que lo "más dramático es que esto sucede en las tres cuartas partes del globo, en lo que conocemos como países en vía de desarrollo, sobre todo porque son éstos los responsables del 85 por ciento del aumento anual de la población mundial y ese aumento es mayor en los países que precisamente menos pueden brindar a sus pueblos el nivel mínimo de subsistencia".

También hizo un llamamiento a los gobiernos para que tracen planes destinados a elevar los niveles de nutrición de la población infantil porque los programas de educación no surten ningún efecto "cuando cientos de millones de niños pequeños afrontan la muerte y sufren de retardo físico y mental por falta de alimentos que le den energía", agregó.

El congreso, que concluyó ayer su trabajo, expresó que "el desarrollo social y el sano crecimiento humano no pueden tener lugar mientras perduren las actuales condiciones" de vida.

Los educadores consideran que la desequilibrada distribución de la riqueza que conlleva bajos niveles económicos de la familia y deficiente educación hacen parte de los principales problemas del mundo.

"Si queremos mejor gente para hacer un mundo mejor, tenemos que empezar donde la gente aprende por primera vez a vivir en paz los unos con los otros, en el hogar, en la escuela maternal y en el "kinder" ", manifestó la presidenta del organismo mundial.

Entre las principales conclusiones a que llegó el congreso sobresalen las recomendaciones hechas a los gobiernos para que se adopten las medidas que aseguren a los niños que sus necesidades básicas serán atendidas, atiendan la nutrición de las madres y sus hijos y se luche contra la desnutrición.

Camargo pide atención de problemas regionales

POTOSI, 10 (PRESENCIA).- "Esta importante región requiere solución a sus múltiples problemas", expresaron las autoridades de Camargo en dias pasados.

El Alcalde Municipal, Fernando Leitón Murillo; el Presidente del Comité Cívico, Luis Yapur; el Subprefecto Miguel Auza; el industrial Gastón Vacaflores y otros representantes, aprovecharon la visita de autoridades universitarias de los distritos de Tarija, Potosí y Sucre para plantear sus problemas, en ocasión del Primer Encuentro de Escritores y Artistas que se efectuó hace pocos días.

Las autoridades camargueñas manifestaron que "no se trata sólo de fijar jurisdicción geográfica o política, sino que la ciudad constituye un lugar céntrico entre los tres Departamentos y por ello, los esfuerzos deben ser conjuncionados. Por igual, Camargo está ligado a Sucre, a Tarija o a Potosí y además, hay vínculos familiares tradicionales para que comprendamos que el esfuerzo tiene que ser conjunto", dijeron los personeros cinteños.

Entre sus principales necesidades, dijeron que los caminos vecinales están en mal estado y que pese a los reclamos hasta ahora no se ha conseguido ninguna cooperación.

Asimismo, al referirse a las vías de comunicación, manifestaron las autoridades locales que "con urgencia se debe habilitar una pista de aterrizaje, para facilitar la visita de turistas".

Señalando sus problemas, también indicaron los camargueños que las provincias Nor y Sud Cinti pro producen minerales, "los mismos que son exportadores a la República Argentina sin control alguno". Inclusive -dijeron- que se tienen noticias en sentido de que estaría habilitándose un aeropuerto casi clandestino, para sacar los minerales de la región.

PROBLEMAS URBANOS

Las autoridades y representantes de la capital de Nor Cinti informaron que por el crecimiento de la ciudad y por la realización de las Ferias Vitivinícolas, es urgente la construcción de un Hotel Prefectural. "Esta necesidad queremos que la comprendan en Sucre, Tarija y Potosí y los inversionistas no saldrán defraudados", subrayaron.

De otro lado, se señaló que de una vez por todas, la Feria Vitivinícola debe contar con un local amplio, cómodo y permanente. "Los camargueños queremos una solución definitiva sobre este punto", recalcaron, añadiendo que las autoridades de Sucre deben mirar con detenimiento, ya que la Feria Vitivinícola significa asentar la industria del ramo en el valle cinteño.

Como corolario de un foro estudiantes decretan paro

COCHABAMBA, 10 (PRESENCIA).- Demandando la atención a aspectos de carácter académico, pedagógico y administrativo, estudiantes de derecho de la universidad local ingresaron en un paro general e indefinido.

La medida fue adoptada en una asamblea realizada anoche, luego de conocerse las conclusiones del foro interno realizado la semana pasada, bajo la dirección del centro de estudiantes.

Las conclusiones se refieren en forma especial a la supresión de varias materias afines a esa carrera; pedido de semestralización, convocatoria a exámenes de competencia y oposición, para docentes cuya situación no es legal; destitución del Coordinador de la carrera y otros problemas de tipo administrativo.

Los estudiantes de derecho resolvieron mantener el paro mientras no se forme una comisión de docentes y estudiantes, para dar solución a los problemas planteados.

En horas de la tarde se iniciaron conversaciones para dar solución al paro, participando en ellas estudiantes, docentes y autoridades universitarias.

El mal servicio postal genera nuevos reclamos

SANTA CRUZ, 10 (PRESENCIA).- Mucha correspondencia del exterior que llega a La Paz en un promedio de un mes, llega a Santa Cruz con medio año o más de demora, causando enormes perjuicios al público y todo, debido a deficiencias en el sistema de reexpedición, según la Cámara Nacional Forestal.

Este reclamo, formulado ante el Ministerio de Transportes y Comunicaciones, se suma a los muchos que se vienen formulando ante las autoridades locales. Las protestas por la excesiva demora en el servicio de correos se han hecho casi comunes en este distrito.

Humberto Castedo y Jorge Paz, gerente y presidente de la Cámara Nacional Forestal, dicen en una nota enviada al ministro Wálter Nuñez que atendiendo los requerimientos de sus asociados, se solicita se adopten medidas encaminadas a mejorar el servicio postal terrestre entre La Paz y Santa Cruz" que en la actualidad adolece de fallas fundamentales".

La Cámara asegura que diversas revistas y publicaciones especializadas del extranjero que utilizan esta vía, llegan a La Paz en el término máximo de un mes, pero su reexpedición hasta esta ciudad demora medio año o más, con los consiguientes perjuicios a los interesados.

El organismo empresarial, luego de realizar averiguaciones, llega a sostener que tal demora tiene origen en la Dirección Nacional de Correos, que tiene por norma acumular las valijas del servicio hasta completar la carga de un camión "Volvo"-" y con ese criterio se actúa, sin considerar la celeridad que debe existir en el despacho de la correspondencia".

La cámara recuerda también al ministro que hace algun tiempo la prensa de La Paz dio a conocer que habían más de 1.000 valijas acumuladas en esa ciudad y que se había dispuesto su inmediata reexpedición, "pero-dice- en lo que concierne a Santa Cruz, continua registrándose una demora excesiva en la recepción de correspondencia vía terrestre".

Delegados de Llallagua asisten a un cursillo

LLALLAGUA, 10 (PRESENCIA).- Radialistas de la Provincia Bustillo asistirán al cursillo sobre Población y Desarrollo, auspiciado por la Federación Nacional de Trabajadores en Radio y Televisión que se verificará por espacio de una semana. Asisten en representación de los locutores de este distrito: Hugo Serrano, Carlos López, Hilarión Pérez y Zenón Canaviri.

De otro lado, los radialistas locales eligieron a los nuevos dirigentes del Sindicato de Radialistas de la Provincia Bustillo, directorio que está conformado de la siguiente manera: Strio. Gral., Hugo Serrano; Relaciones, Félix Trujillo; Hacienda, Irene Velásquez; Cultura, Luis Patiño: Deportes, Prensa y Prop. Daniel Montaño y Vinculación y Organización Sindical, Humberto Rojas.

Preocupación por posible clausura de un colegio

ORURO, 10 (PRESENCIA).- Profesores y estudiantes del Colegio Nocturno "Casimiro Olañeta" han exteriorizado su preocupación por la existencia de ese establecimiento, decano de los de su índole, en esta ciudad. Señalan que, apremiado por problemas económicos, una vez terminado el actual período lectivo dejará de funcionar, cerrando sus puertas definitivamente.

Informaron que, desde hace una década se ha estado intentando la fiscalización del plantel, ante las autoridades educativas de la nación, sin ningun resultado hasta ahora. Señalaron que uno de los motivos para que esas gestiones no hayan sido consideradas favorablemente radica en apreciaciones equivocadas de orden político.

El colegio nocturno "Olañeta" está ligada a la vida educacional de Oruro desde el 5 de Marzo de 1936, en que fue fundado por el poeta nacional Federico Albarracín. En sus orígenes, fue el principal centro de instrucción para los excombatientes de la Guerra del Chaco, ansiosos de obtener su bachillerato para su posterior profesionalización. Por sus aulas pasaron destacadas personalidades orureñas.

Su funcionamiento forma parte de la tradición orureña, por lo que, en los círculos docentes y estudiantiles, existe inquietud ante la posibilidad de que ese establecimiento pudiese desaparecer.

PEDIDO.- El pueblo de Oruro se reunió en la plaza principal para pedir la designación de alcalde en favor del My. Riynaldo Vasquez Sempértegui. Finalmente las autoridades decidieron satisfacer el requerimiento, dando posesión a esta autoridad y poniendo fin a una jornada tensa.

Ratificación de Alcalde dio fin a momentos de tensión en Oruro

ORURO, 10 (PRESENCIA).- Luego de la paralización general de actividades, ocurrida ayer en esta ciudad, exigiendo el nombramiento y posesión en el cargo de Alcalde Municipal, para el mayor Riiynaldo Vásquez Sempértegui, esta mañana Oruro recuperó su normalidad.

El hasta ayer Interventor de la Comuna, mayor Vásquez Sempértegui, en su primer día de labores como Alcalde Municipal, a las 6 de la mañana de hoy, comenzó con una minuciosa inspección de los trabajos que lleva adelante, especialmente la remodelación de la piscina de Capachos, Jardín Zoológico (que serán entregados el próximo sábado) y el enlosetado de la Avenida "6 de Agosto".

Anunció que no habrá ningún cambio en el personal, pero que se intensificarán las labores en todas las secciones, para continuar mejorando el servicio a la población. El mayor Vásquez Sempértegui, durante todo el día de ayer, virtualmente permaneció arraigado en el edifico de la Comuna, ante el temor de que pudiese ser cambiado de destino o llevado a La Paz. Sólo salió en horas de la noche, escoltado por los trabajadores municipales y representantes de entidades cívicas, para ser posesionado Alcalde, en la Prefectura.

El paro en oposición a la designación de Primera Autoridad Edilicia, en la persona de José Verduguez Villarroel, Jefe del Comando Departamental del MNR, se convirtió en clamoroso pedido al gobierno, para que el Interventor de la Comuna, mayor Vásquez Sempértegui, fuese nombrado Alcalde, no aceptando que continuase como Interventor.

El paro comenzó con el bloqueo de las calles, extendiéndose posteriormente al cierre de los bancos, casas comerciales, establecimientos fabriles, mercados, mientras crecidos grupos estudiantiles recorrían por las calles coreando el nombre del mayor Vásquez. Cerca del medio día, una multitud se congregó en la plaza principal, frente al edificio de la Comuna, para reiterar su deseo de que el mayor Vásquez Sempértegui fuese designado Alcalde.

En un acto sin precedentes, en una improvisada ceremonia realizada en los balcones de la Comuna, fue ungido por un representante de las instituciones cívicas, Antonio Camacho, Alcalde Municipal de Oruro, en medio de cerrada ovación. Siete horas más tarde, la voluntad del pueblo fue confirmada oficialmente, cuando el Presidente de la República y el Ministro del Interior, instruyeron al Subsecretario de dicho portafolio -que llegó a Oruro para solucionar el problema- dar posesión al mayor Vásquez Sempértegui.

El mayor Vásquez Sempértegui, después de la ceremonia efectuada sin mayor protocolo, salió al balcón prefectural, para agradecer a la gran masa de gente que estaba, sin moverse desde las 14 horas, en la plaza "10 de Febrero". En tono emocionado afirmó: "En mi calidad de miembro de las Fuerzas Armadas, tengo ni Norte trazado. Y ese Norte significa trabajo; lealtad para con mi Patria; lealtad también para con cada uno de ustedes que son mis queridos hermanos orureños".

CENSURA.

La falta de tino, por momentos, y la extrema dureza impresa en la actitud del Subsecretario de Gobierno, Freddy Vargas, en los primeros instantes de la entrevista que sostuvo con representantes de las entidades cívicas de Oruro, estuvieron a punto de agravar el problema que, finalmente, gracias a la serenidad y firmeza de los delegados orureños, que exigieron respeto y consideración, tuvo solución adecuada para los intereses locales.

Refiriéndose a la actitud del indicado funcionario, el diario "La Patria" expresa hoy en parte de un comentario: "Desacertada actuación cumplió ayer el Subsecretario del Ministerio del Interior, señor Freddy Vargas, al intentar tratar al pueblo de Oruro en forma descortés, cuando aquel apareció ayer en el balcón prefectural para dar a conocer las primeras conversaciones con autoridades locales y representantes de entidades localistas".

Agrega: "Causó sorpresa entre la gente congregada, cuando el mencionado personaje, sin presentar siquiera su saludo, refutó a varios ciudadanos que pedían el nombramiento oficial del My. Vásquez Sempértegui como titular de la H. Alcaldía Municipal de Oruro".

Se cumplen últimos preparativos en la feria exposición cruceña

SANTA CRUZ, 10 (PRESENCIA).- Por los preparativos, es posible que este año la fiesta del 24 de septiembre y la feria exposición, cobren mayor trascendencia e importancia que en años anteriores. En lo cívico, los actos de recordación del grito libertario de Santa Cruz serán realizados con la presencia de una numerosa delegación brasileña, encabezada por el gobernador de Matto Grosso.

Mientras tanto, en el campo de la Feria Exposición sobre la avenida John Kennedy, Brasil, uno de los expositores con mayor espacio, acaba de levantar sus carpas especiales para esta clase de muestras, donde está armando los stand de las firmas que participarán en la "Expo 74".

Por otro lado, las autoridades han asegurado la asistencia del general Banzer, a la inauguración de este encuentro comercial, considerado como el más grande de Bolivia y uno de los principales dentro el continente, donde participarán unas 2.000 firmas, entre nacionales y extranjeras.

El campo de la feria ha sido iluminado nuevamente después de dos años. Centenares de obreros están trabajando día y noche en procura de concluir los arreglos en los espacios adquiridos por las diferentes empresas.

Simultáneamente, se anuncia que los hoteles, alojamientos y residenciales están completos. Las reservaciones se han hecho con varias semanas de anticipación, y actualmente es casi imposible encontrar alojamiento. Ello ha determinado que el comité de feria efectúe un pedido especial, para que se procure acomodar más camas, para cubrir la demanda de los visitantes.

En cuanto a la actividad artística en la "Expo 74", parece haberse superado un entredicho con los organizadores. Hubo en cierto momento observaciones, porque se estaban haciendo contratos con artistas del interior. Algunos comentaristas radiales llegaron a asegurar que se estaba contratando inclusive a locutores de otros distritos. Todo quedó aclarado cuando se demostró que muchos conjuntos locales están incluidos en el programa de actuaciones que se cumplirán noche a noche entre el 18 y el 29, mientras dure la exposición.

Este lunes, un 98 por ciento del campo estaba ya comprometido. Ello significa un éxito completo de los organizadores. Dentro las estimaciones se cree que unas 200.000 personas visitarán esta muestra internacional.

En la estación ferroviaria, varios vagones con máquinas, artefactos eléctricos, vehículos e inclusive animales de raza, llegan diariamente con destino a los expositores.

El programa de festejos está casi concluido. Contempla la inauguración de varias obras por parte del Comité de Obras Públicas, la Alcaldía Municipal y la empresa privada. Un campeonato internacional de basquet, con representantes del Brasil y Argentina. El comité cívico prepara la "Marcha de la cruceñidad" que contará con la asistencia de todos los sectores de esta capital, incluyendo delegaciones de residentes de otros departamentos y la delegación brasileña de autoridades y empresarios privados.

Jubilados en Cochabamba también ingresaron en huelga de hambre

COCHABAMBA, 10 (PRESENCIA).- Miembros de la asociación de Jubilados y Ramas Anexas ingresaron hoy en huelga de hambre, acatando disposiciones de su organización nacional.

A través de un comunicado, a tiempo de anunciar la medida, expresan: "en cumplimiento de determinaciones de nuestra entidad máxima, la Federación Nacional de Jubilados y Ramas Anexas y por mandato de nuestras bases, ha resuelto ingresar en huelga de hambre a partir del día martes 10, hasta conseguir el soporte respectivo para el pago de bonos".

CENTRO DE ACCION ORUREÑA

ASAMBLEA GENERAL

Se convoca a los residentes orureños y simpatizantes a la Asamblea general, que se llevará a cabo el día MIERCOLES 11 de Septiembre a horas 18 y 30 en el Salón de Actos de la Biblioteca Municipal (Plaza del Estudiante), a objeto de considerar el siguiente ORDEN DEL DIA

1.- Informe de labores del Directorio
2.- Renovación de la Mesa Directiva del Centro.
3.- Asuntos Varios

La Paz, Septiembre de 1974

NOTA.- Por tratarse de la 2da. Citación la Reunión se llevará con el número de asistentes.

LA DIRECTIVA

SILVANA

El reloj del Ejecutivo

Representantes para Oruro:
Casa Atelier Continental Ltda.
Distribuidores para Bolivia:
HORACIO PEISER

RIÑONES ? Tome AMANCAY DIURETICO

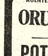
Purifica la sangre, limpia la VEJIGA y los RIÑONES

Ventas en Farmacias

IMPORTANTE EMPRESA

Requiere:
Economista Agropecuario.
Ingeniero o Economista especializado en estadística.
Agrónomo.
Pedólogo.
Experiencia mínima de 3 a 5 años.
Edad no mayor a 35 años.
Estudios de postgrado hasta Maestría.
Adjuntar antecedentes completos y pretensiones a:
CASILLA 5203 - La Paz

importadora FERNANDEZ LA PAZ
Jenaro Sanjinés 439 Tel. 64529 Casilla 5174
CAJAS DE SEGURIDAD



PARA EMPOTRAR CON CLAVE Y LLAVE
PUERTA BLINDADA A PRUEBA DE FUEGO, INPERFORABLE, REUNE TODAS LAS EXIGENCIAS DE LAS COMPAÑIAS DE SEGUROS
0.40 x 0.50 x 0.20 | 0.40 x0.40 x 0.20
AGENTES EXCLUSIVOS EN EL INTERIOR
ORURO N. ANTEZANA Rodriguez 484 esq. 6 de Oct. Tel. 50168
POTOSI ALMACENES "EL PROGRESO" CHAYANTA ESQ. INGAVI

CAFE Chica LOMA
PLAZA STADIUM 162

PRESENCIA Juvenil PRESENTA!

EL PRÓXIMO JUEVES 12 DE SEPTIEMBRE

COMPROMISO O EVASION
UNA DISYUNTIVA PARA LOS JOVENES

- Meduloso enfoque sobre la juventud violenta contra la violencia impuesta por la sociedad.
- Juventud que, en contraposición al mundo de los adultos, va adquiriendo conciencia de grupo.
- Breve análisis de la filosofía hippie.
- El fenómeno de las minorías comprometidas, nos interpela.
- En síntesis: un abundante material para debates.

II SEMINARIO NACIONAL DE LA MUJER JOVEN

- Presentamos las consideraciones, conclusiones y sugerencias de este Seminario realizado en La Paz del 2 al 6 de los corrientes.
- Problemática del mundo juvenil femenino, analizada por las mismas jóvenes participantes del evento.
- Material apto para ser examinado y discutido a nivel individual y de grupos.

GRUPO—TEST

- Serie de preguntas básicas que orientan en la elección y participación en los distintos grupos juveniles.

AL ANALFABETO LO CONDENA LA IGNORANCIA

- Algunos datos estadísticos sobre el grave problema del analfabetismo.

EL QUE AMA A SU HERMANO,VIVE EN LA LUZ

Temática de Fotolenguaje.

ADEMAS:
- AQUI, MINA QUECHISLA
- ACTIVIDAD MUSICAL EN PANDO
- EL FUTURO DEL MUNDO DEPENDE DE TI

¡SIEMPRE AGIL, SIEMPRE JUVENIL!!!

Decaído?

OPOVITAM es el más nuevo y más adelantado producto, de sorprendente y bien probada eficacia para reforzar y renovar el

vigor varonil

en hombres agotados y decaídos prematuramente.
OPOVITAM contiene Methyltestosterone y Extracto Testicular (HORMONAS SEXUALES MASCULINAS) necesarias en el hombre para evitar o combatir el prematuro decaimiento, DEBILIDAD SEXUAL, falta de entusiasmo para todo, y síntomas característicos de prematuro agotamiento.

OPOVITAM no contiene excitantes.

FABRICADO EN ESTADOS UNIDOS

Vuelva a sentirse virilmente activo y animoso. Pida en Farmacias y tome

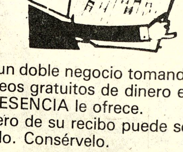
OPOVITAM
PARA HOMBRES

0-52 A

VENDA O COMPRE

Rápidamente su CASA, TERRENO, AUTOMOVIL, utilizando los

AVISOS ECONOMICOS DE PRESENCIA



y haga un doble negocio tomando parte en los sorteos gratuitos de dinero en efectivo que PRESENCIA le ofrece.
El número de su recibo puede ser el premiado. Consérvelo.

Tarifas reducidas en servicio a la comunidad

Guia Profesional

Médicos

Dra. SONIA OCAMPO DE BALLESTEROS
GINECOLOGIA

Obstetricia. Estudios universitarios Brasil Especialización CENTRO MEDICO NACIONAL MEXICO.
Consultorio Edificio Asbún nuevo Yanacocha esquina Mercado 1er. piso 106 Tel. 20062 - 43429 Horas 14 - 17.

Dr. ALFREDO RAMIREZ T.
CIRUJANO UROLOGO

- Estudios Universidad de Chile. Especialista en Cirugía y Enfermedades Riñones, Vejiga, Próstata. Genitales, infertilidad, venereas.
Av. Camacho 1377. Teléfono 57219-64817. Consultas 10-12 ; 17 - 19.

Dr. med. AUGUSTO CAMACHO LOPEZ
Ortopedia - Traumatología Rehabilitación

Especialización en Alemania - España

Cirugía endoprotésica de cadera, rodilla, codo. Fracturas y Luxaciones en general. Malformaciones de columna vertebral. Tumores óseos. Luxación congénita de cadera, deformidades óseas en niños. Cirugía de mano. Tratamiento de manos reumáticas.
Consultas: lunes a viernes. Horas: 15 a 18.30
Consultorio: Edificio "Saenz" Av. Camacho 1377, 4º. piso (ascensor) Telf. 53975 Telf. domicilio: 41413.

man spricht deutsch

DR. ANIBAL RIVERO DELFIN
MEDICO DE NIÑOS
Especializado en Londres Santiago de Chile - U.S.A.
Consultorio: Av. 16 de Julio 1456, Edif. Sobima 3er. piso. Teléfono 55742.
Domicilio Urbanización San Miguel J-26-Teléfono 83629. Casilla 3601.

DR. GUILLERMO SUAREZ TEJADA
CIRUJANO UROLOGO
Atiende enfermedades de los riñones, próstata, vejiga, genitales masculinos, venéreas, etc. Consultorio: Mercado 996 esq. Yanacocha Edif. Almaraz 4º piso Atención horas 18 a 20 p.m.

Dr. HUMBERTO MIRANDA
GINECOLOGO
Especializado en la República Argentina. Atiende enfermedades de señoras, Hemorragias, cancer uterino, esterilidad planificación familiar.
Consultorio Ayacucho 208 5to. piso, horario 17 - 19, teléfono 52265.

DR. JORGE LIENDO
GINECOLOGO
Especialidad Universidad de México, Prenatal, partos, Hemorragias Esterilidad. CANCER.
Consultorio: Ayacucho Cine Scala 7º. piso, consultas 15 a 19 hs. Teléfono Const. 56695.

Dra. RUTH MALDONADO BALLON
Ginecología - Obstetricia
[illegible]rugía. Tumores mamarios. [illegible]emorragias. Esterilidad. [illegible]lujos vaginales anormales. [illegible]renatal. Partos. Planificación familiar. CONSULTORIO: Mariscal Santa Cruz 1322 Tel. 50040. Tardes: 13.30 - 17.00 Domicilio: Tel. 54564.

Dr. FAUSTO SALINAS RUIZ
Médico de Niños
Consultorio: Cañada Strongest 1854 (a media cuadra de Plaza Franz Tamayo) Teléfono 54148. Domicilio: Edificio Ingavi Dpto. 12-A. Teléfono 54099.

DR. ALBERTO MARIACA
MEDICO CIRUJANO
Medicina interna. Esp. Gastroenterología, estómago, intestinos, apéndice, hígado, vesícula biliar, páncreas, etc. Transtornos de la nutrición.
Consultorio Plaza Venezuela 3er. piso (Edificio Sobima) Altos O.K. de horas 14 a 17.
Teléfonos: Consultorio 20837 - Domicilio 23832.

DR. RAUL LARA MONCADA
PIEL Y VENEREAS
Especializado en Buenos Aires y México DERMATOLOGIA PEDIATRICA, MICOLOGIA, CIRUGIA DERMATOLOGICA, ALERGIAS, ACNE.
Loayza 250, 4to. piso-405. Hs. 14 a 16. Teléfono 20963.

DR. JOSE GUTIERREZ MICHEL
Especialización México - Brasil. Traumatología. Cirugía Plástica - Defectos en labios, nariz, arrugas, cicatrices, cirugía de maxilares, abdomen flácido, mama, acné, etc. 17 a 19, edificio Alameda 1er piso. Teléfono 50820 domicilio 27890. Consultas por correo enviar $b. 50 giro postal.

DR. RIGOBERTO MENA M.
Odontólogo especialista. Catedrático Cirugía Bucal UMSA. Cirugía - Prótesis - Rayos X, complicaciones de la extracción dentaria. Cirugía de los terceros molares. Fracturas y traumatismos de los maxilares. Tumores y mal formaciones maxilares.
Consultorio: Av. Camacho esquina Loayza Edificio Saenz 6º piso oficina Nº 5, casilla 2307. Teléfonos: Consultorio 27636, Domicilio 42706.

TRAUMATOLOGO - [illegible]TOPEDISTA - [illegible]PECIALIZACION: BRA[illegible] EUROPA.

DR. CARLOS MUÑOZ A.
Atiende niños y adu[illegible] Fracturas - Rayos X[illegible] Deformidades de nacimien[illegible] Mano, heridas, cicatrices.
CONSULTORIO
Ayacucho 208, quinto piso d[illegible] a 19 horas.
Sábados de 9 a 12: teléfo[illegible] 52265 domicilio 43075 - 2[illegible]

LABORATORIO

Dr. EDUARDO CAMACHO MUÑOZ

MEDICO - MICROBIOLOGO LABORATORISTA
Exámenes completos [illegible] SANGRE, ORINA, L[illegible] HECES. Pruebas funciona[illegible] de: HIGAGO, RIÑONE[illegible] ESTOMADO. Bacteriológico[illegible] cultivo, antibiograma de [illegible] QUIDOS ORGANIC[illegible] EXUDADOS, SECREC[illegible]NES. Investigación de PARASITOS Y HONGOS.
Serología de: E[illegible]FERMEDAD DE CHAGA[illegible] REUMATICAS, VENEREA[illegible] FEBRILES.
DIAGNOSTICO PRE[illegible] DEL EMBARAZO
Plaza San Francisco 893 [illegible] piso Of. 1 Telfs. 41397 - 25[illegible] Dom. 65452.
LABORATORIO ANEXO: [illegible]JA DE EL ALTO Nº. 24.

Abogados

CARLOS CASTAÑON BARRIENTOS
ABOGADO
Asuntos tributarios [illegible] administrativos, contratos [illegible]tulos, consultas, asuntos [illegible] general, asesoramiento.
Edificio Asbún nue[illegible] (Yanacocha esq. Mercado[illegible] 1er. piso, oficina 103, teléfo[illegible] 63679, teléfono domicilio 42[illegible] casilla correo 4154.

ESTUDIO JURIDICO MEDINA MIGUEL
Asesor Jurídico y trámit[illegible] legales en general. Gestión atención personales. Ca[illegible] Potosí 376 1er. piso, oficina Casilla 2296. Teléfono 28475.

Notarios

GUALBERTO RODRIGUEZ
NOTARIO DE FE PUBLICA Asuntos del ramo, escrituras protocolizaciones, testamentos protestos poderes legalizaciones, apertura de li[illegible]bros, etc. SERIEDAD, PUNTUALIDAD EFICIENCIA Dirección Mercado Nº 10[illegible] Frente a Casa Grace. Tel. 22[illegible] Dom. 26072.

PRESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.
Sub-Director: Renán Estenssoro A.
Gerente: Armando Mariaca V.

La factibilidad del referéndum

Hace ya un tiempo, desde estas mismas columnas, nos referimos a las dificultades de principio y de hecho con que habría de tropezar la realización del referéndum anunciado para marzo del próximo año. Hicimos notar, entre otros puntos, la inconveniencia de modificar la naturaleza del referéndum, institución a la que se acude para que el pueblo se pronuncie directamente, por un sí o un no, sobre puntos concretos, acerca de los que ya se ha discutido lo suficiente. Entre nosotros la consulta tendría que versar sobre cuatro documentos extensos, con los cuales se podría estar sólo parcialmente de acuerdo. Agregamos también lo grave que sería exigir que las distinciones entre lo que se aprueba y rechaza, se hagan por un electorado constituido quizá por una mitad de analfabetos o casi nalfabetos.

Ahora, ante la indicación que el señor Presidente de la República ha dado a Conare, para que analice si el referéndum es factible, cabe más bien hacer algunas reflexiones de tipo práctico.

Lo primero que cabe anotar es que Conare ha recibido una tarea tan gigantesca que, desde un comienzo, nos pareció muy difícil -poco menos que imposible- de cumplir en el plazo de ciento ochenta días. Redactar una nueva Constitución, una ley de organización político-administrativa, un estatuto de los partidos políticos y un estatuto electoral supone un trabajo extenso y profundo, sólo apreciable por quienes alguna vez han tenido que participar en la tarea de redactar como es debido, normas jurídicas. La mejor prueba se halla en lo que Conare ha hecho hasta el momento, cuando nos acercamos velozmente al tercio del tiempo que se le concedió; todavía ha de considerar los principios generales en que su obra se ha de basar, es decir, ha realizado y no completamente, una tarea previa a la que específicamente se le encomendó: la tarea de redacción de los documentos legales todavía está por ser emprendida. Por eso, lo primero que el informe de Conare tendrá que contener es una apreciación acerca de si se encuentra en posibilidad de cumplir en los plazos fijados, la tarea que se le encomendó. A estas alturas, lo más probable es que tenga que confesarse que no, tanto más si Conare deberá ahora dedicarse por un tiempo, según lo pide el Presidente, a analizar la factibilidad del referéndum y a una amplia consulta sobre ese tema.

Pero supongamos que, contra lo que anteriormente hemos dicho, Conare se considera capacitado para realizar su trabajo y efectivamente lo realiza. Entonces, para el 20 de enero, los documentos serán entregados al Poder Ejecutivo, el cual los analizará y, si es necesario, los reformará antes de someterlos al referéndum. Esta tarea de análisis no ha de llevar menos de un mes, inclusive si el Poder Ejecutivo, al ser informado periódicamente de cómo marcha la redacción de las nuevas leyes, ya se halla en pleno conocimiento de lo que puede aceptar o rechazar. Al cabo de este mes -ya estaremos a fines de febrero- convoca a referéndum para un mes después.

Ante todo, cabe preguntarse quiénes y cómo se inscribirán: eso tendrá que hacerse en base a algún estatuto electoral; pero no olvidemos que este tendrá que ser aprobado previamente por el referéndum -círculo vicioso en el cual no parece que se hubiera pensado-. Supongamos que, para obviar discusiones, el Poder Ejecutivo aprueba por sí mismo el Estatuto Electoral o pone momentáneamente en vigencia alguno anterior. Pues entonces habrá que contar con los libros y los notarios cívicos. La convocatoria a propuestas para cinco o diez mil libros foliados no ha de llevar menos de un mes, hasta ser resuelta, con lo cual ya estaríamos sobre la fecha que el calendario oficial señaló para realizar el referéndum.

Pero no se trata sólo de eso: estamos en un país con industrias muy pequeñas. La impresión y encuadernación de los registros cívicos no ha de llevar menos de otro mes, en el mejor de los casos. Luego, habrá que inscribir a siquiera dos millones de ciudadanos y depurar las listas, antes de que el referéndum se lleve a cabo, Facilmente ya habremos llegado a junio o julio del próximo año, siempre que no surjan dificultades y que nuestros cálculos no resulten, como es lo más probable, en exceso optimistas.

No debemos olvidar algo que es paralelo: la actividad de los partidos a fin de convencer a sus adherentes para que voten en tal o cual sentido. Aunque esta podrá ser una actividad paralela a las otras, ha de llevar tiempo, con nuestros partidos tan desorganizados, en su mayoría, en la actualidad.

Eso nos tiene que llevar a pensar seriamente en si es factible el referéndum -aún dejando de lado las objeciones de principio-. A nuestro modo de ver, teniendo en cuenta la experiencia, es imposible o poco menos cumplir los propósitos oficiales y respetar el calendario programado.

Algo más. A menos que se proceda enseguida, vemos también como difícil la realización de elecciones para mayo. Ellas serán posibles sólo si se comenzaran los preparativos en las próximas semanas.

Falta de planes y proyectos

Según declaraciones oficiales, están a punto de perderse varios créditos ofrecidos al país por la falta de proyectos y planes específicos. Los capitales puestos a nuestra disposición, en otras palabras, no se pueden invertir por una política de desarrollo deficiente que no cuenta con los estudios y medios para hacer factible una determinada obra. Esto quiere decir que no ha sido concebida de acuerdo a programas elaborados después de un análisis exhaustivo que responda a nuestra realidad económica y social, a nuestras necesidades. Aún más, en muchos casos ni siquiera existen los previos requerimientos de prefactibilidad que hagan posible la utilización de estos créditos en un futuro inmediato.

La información oficial nos prueba claramente que hay escasez de técnicos y especialistas contratados para realizar estudios para acelerar el fortalecimiento de nuestra economía mediante el cambio de estructuras. Lo que en este caso debería hacerse es destinar parte de los gastos de servicio del presupuesto nacional, que se diluyen en el pago de supernumerarios de la Administración Pública, en la contratación de personal capacitado. Sólo así podrían canalizarse estos créditos y movilizarlos en la ejecución de obras que contribuyan a nuestro desarrollo y hasta lleguen a dar un empleo justificado a esos supernumerarios.

Si continuamos en la situación que se nos ha planteado, o sea que no existan proyectos que puedan absorber los créditos ofrecidos, perderemos valiosas oportunidades. Es de esperar que el gobierno tenga muy en cuenta esta experiencia negativa para que trate de reorganizar los organismos técnicos que tienen a su cargo la planificación de nuestro desarrollo integral. Los mismos deberán estar dotados de un personal idóneo, capaz de formular una política coordinada y pragmática de lo que debemos hacer y establecer los proyectos concretos. Su contribución sería definitiva para corregir los errores que ahora lamentamos y que frenan las posibilidades de apresurar nuestro crecimiento.

Declaración del Vaticano ante la Conferencia sobre población

El Jefe de la Delegación de la Santa Sede en la Conferencia Mundial de la Población, celebrada recientemente en Bucarest, dio a conocer ante aquélla la siguiente declaración:

Señor Presidente:

Las responsabilidades de esta Conferencia son enormes, pero todos los aquí presentes están decididos -no nos cabe duda- a sobrellevarlas juntos. Lo haremos con más seguridad si dejamos iluminar nuestro camino por una esperanza hecha de realismo, que conoce las dificultades, y de fe en la posibilidad de vencerlas. Es con este espíritu de servicio como la Santa Sede participa en esta Conferencia, deseosa de aportar lealmente la contribución que corresponde a su misión y a su naturaleza.

Raramente los Organismos Internacionales han tocado en sus reuniones un punto más grave que el de la Población, tal como se presenta hoy día. En el problema de la Población tocamos la relación primera y fundamental del hombre con el hombre, una relación vital en la cual un hombre recibe de otro su existencia y su inserción en la comunidad humana. Las recomendaciones que la Conferencia hará son susceptibles de afectar al hombre en lo más íntimo de su ser y en el ejercicio de sus derechos más sagrados; su impacto repercutirá en el porvenir de las generaciones y de las sociedades, en su vida, su cultura, su estructura, su propio equilibrio.

Señor Presidente: Una gran inquietud está al origen de esta Conferencia y del Año Mundial de la Población. Sin duda, tal inquietud está nutrida también por elementos artificiales, pero está, ante todo, fundada en la realidad de dos grandes problemas humanos: el subdesarrollo difícil de eliminar y el laborioso crecimiento que hay que guiar.

A esta primera inquietud se junta otra: la de que el miedo, siempre mal consejero, no haga fijar la atención sobre las relaciones aparentes, antes que sobre las causas profundas; y que no incline a recursos superficiales, en vez de invitar a soluciones probadas y plenamente humanas. En efecto, es el hombre el que está al centro del problema y "el hombre no es verdaderamente hombre sino en la medida en que es dueño de sus acciones y juez de su valor; él mismo es autor de su progreso, en conformidad con la naturaleza que le ha dado el Creador y de la cual asume libremente las posibilidades y las exigencias" (Populorum Progressio n. 34).

La Conferencia ha sido precedida por un inmenso esfuerzo de investigación y de intercambios, de los cuales da testimonio la abundante documentación puesta a nuestra disposición. Los cuatro Coloquios especialmente han constituído un camino original para conocer la diversidad de las posiciones sobre un tema tan delicado y particularmente discutido.

El Secretario General de la Conferencia ha completado las encuestas con un Coloquio sobre los Derechos del Hombre, y su informe deberá inspirar todos nuestros debates. El tono y las perspectivas de los documentos dejan ver que sin ello la Conferencia correría el riesgo de limitarse a consideraciones socio-económicas, sin que fuese afrontado el problema tan capital de los **valores** y de las **motivaciones**. Estas realidades de orden intelectual, moral y espiritual, que la práctica de las Naciones Unidas denomina sumariamente "factores culturales", comportan elementos tan fundamentales para nuestro tema como son el deseo de felicidad, el amor, el precio de la vida.

Permitidme que me detenga un instante en esta última noción. Nuestros documentos la ponen en evidencia en dos coyunturas: al hablar de la lucha contra la morbilidad y la mortalidad, ideal intangible de toda sociedad, y al referirse a la preservación de la **calidad de la vida**, es decir, para usar las expresiones de uno de los Coloquios, a la búsqueda de "una vida más cargada de sentido", protegida contra "la preocupación exclusiva del desarrollo económico" (E. CONF. 60/CBP/4 § 134). Sin embargo, en general e incluso cuando se habla de las motivaciones de la procreación no se da mucha importancia a la función y al respeto de la vida ni a las leyes que rigen el desarrollo de la procreación misma.

La documentación revela un cierto reparo en hablar de los niños, que, según la primera Asamblea mundial de la Salud, "representan toda la esperanza de la humanidad futura" (W.H.A., 1, 43). Si nuestra lectura ha sido exacta, no se encuentra en los informes de base más que una sola mención a la dicha que se halla en su llamada a la vida. (E. CONF. 60/4 § 85).

Ciertas afirmaciones sobre la relación entre la prolongación de la vida y la natalidad, darían incluso la impresión de que el interés por la fecundidad es medido por la preocupación del coeficiente de reemplazamiento (el equilibrio a realizar entre el coeficiente de natalidad y el de mortalidad: cf. E. CONF. 60/7 § 17). ¡No será, en el fondo, que se ha optado por un cierto tipo de bienestar que no da la felicidad; por un mundo donde los niños se verían oprimidos en un mundo de adultos, demasiado grandes, demasiado serios y calculadores...!

Procuremos, Señor Presidente, que nuestra Conferencia llegue a los jóvenes, cansados de un cierto ideal de seguridad, de apagada modernización, deseosos quizás de algo mejor y ciertamente de algo diverso, prestos a dominar el universo, convirtiéndolo en humano y alegre.

Se comprenderá que la Delegación de la Santa Sede se haya alegrado de la atención particular dedicada a la familia en la preparación de esta Conferencia y en la organización de sus trabajos. Pero, en verdad, el estudio de los documentos nos deja perplejos. Es difícil, a veces, captar si en ellos se considera la familia por aquello que vale en sí misma o si se busca simplemente hacer de ella un aliado en la consecución de ciertas políticas. La familia parece considerada casi exclusivamente bajo sus aspectos socio-económicos, pocas alusiones se hacen a las realidades profundas que están en su origen, que explican su función propia y que le permiten expansionarse.

La afirmación de su lugar en la sociedad y de sus derechos parecería incluso en regresión si se la compara con los enunciados precisos de la **Declaración Universal de los Derechos del Hombre** y de la aún más reciente **Declaración sobre el Progreso y el Desarrollo en el Campo Social** (Naciones Unidas, 11 diciembre 1969, artículo 4). El proyecto del Plan Mundial de Acción, en lugar de referirse pura y simplemente a tales principios, los transforma en simples recomendaciones. Así se hace en el núm. 37, a) del art. 16, 3, de la Declaración Universal: "La familia es el elemento natural y fundamental de la sociedad" y de nuevo en el núm. 37, c) del art. 16, 2, relativo a la libertad del consentimiento matrimonial.

No habría estado fuera de propósito, por el contrario, analizar los lazos que se traban al interior de la familia, el conjunto de las realidades que ella asume naturalmente y en vista de las cuales tiene derecho "a la protección de la sociedad y del Estado" (cf. Declaración Universal, art. 16, 3).

Es en la familia donde se viven tantos de los problemas de la población, donde se juega la suerte de la infancia, de la juventud y, parcialmente, de aquellos de la tercera edad. Para que a ella no le falte la posibilidad de cumplir sus tareas, es preciso asegurarle los recursos materiales, intelectuales y espirituales necesarios para la realización generosa de su vocación.

Señor Presidente: Desde hace unos 25 años, la situación de los dos tercios menos favorecidos de la población mundial se ha convertido en el problema mayor con el que se enfrenta, a todos los niveles, la familia humana. Primero como en sordina y sólo en algunos países, después de forma cada día más incisiva y generalizada, se ha planteado la cuestión de saber si el aumento de la población mundial, particularmente de la del mundo en vías de desarrollo, no constituye un obstáculo serio a una política de promoción. El solo hecho de participar en la Conferencia nos obliga a cada uno de nosotros, a tomar posiciones a este rsespecto.

En los dos documentos de base de que disponemos sobre el asunto (E. CONF. 60/4 y 5), se ha intentado precisar la relación existente entre aumento demográfico, desarrollo, recursos y ambiente. En general, sus constataciones, fruto de análisis cuidadosos, se caractrizan por una moderación y deseo de objetividad, a los que gustosamente rendimos homenaje. Estamos de acuerdo con esta conclusión del informe sobre el Desarrollo. "Cuando se plantea el problema de la población y del desarrollo, es esencial reconocer que no se trata de elementos independientes. El incremento demográfico no es la causa principal de los problemas del desarrollo. Las políticas demográficas pueden contribuir de manera importante a un desarrollo más racional, pero no bastan para resolver estos problemas" (E. CONF. 60/4) num. 118). Nosotros tomamos buena nota y estamos de acuerdo en que los efectos negativos ocasionados probablemente por el crecimiento demográfico, son el aumento constante de la diferencia en la renta 'per cápita' de los habitantes de los países desarrollados y la de los países en vías de desarrollo; el lento progreso de la productividad en relación con la demanda, sobre todo en la agricultura; una carga creciente en ciertos sectores, particularmente en el de la educación.

Por el contrario, confesamos que estamos desconcertados por las perspectivas contenidas en el mismo informe (E. CONF. 60/4). Los desequilibrios que afectan o amenazan a los países en vías de desarrollo, parecen definidos únicamente en función del potencial nacional; es como si se hiciera abstracción de la justicia social internacional y de la solidaridad entre los pueblos. Ciertamente no negaremos que a menudo las cosas suceden como si estos ideales fueran meras utopías. Sin embargo, la cooperación internacional y las actividades de la asistencia técnica no son -desde hace mucho tiempo- simples hipótesis de trabajo. Y si, para emplear los términos del Proyecto de Plan Mundial de Acción, no debemos tener miedo de planear "vastas reformas sociales, institucionales y estructurales, que pueden tener efectos sobre la socedad entera" (E. CONF. 60/7, n. 29), ¿no debemos incluir en nuestros balances todo el potencial internacional, a la vista del "desafío" lanzado por "el número creciente de hombres..., tanto a la comunidad de los pueblos como a los gobernantes?" En estos términos se expresaba el Papa Pablo VI al dirigirse al Secretario General de nuestra Conferencia. Proceder así es respetar la prioridad cronológica y ética de las soluciones.

Habida cuenta de la "inercia demográfica", de la que los expertos hablan a menudo, y de la poca eficacia que ellos atribuyen a las campañas sistemáticas de planificación de la natalidad llevadas a cabo hasta ahora, es necesario, en efecto, hacer dar toda su importancia al otro término de la relación. Ahora bien, si es verdad que el desarrollo es un asunto que concierne, ante todo, a los interesados y que, en cierto sentido, para ser más exactos, existe una responsabilidad de cada país en la determinación de las políticas de población, nada se hará con naciones abandonadas a sus propios esfuerzos. En tales circunstancias, puede preguntarse si ellos conseguirían mucho más con menos habitantes. Se suele aceptar que los medios de progresar que existen ya para beneficio de algunos, deben existir también para todos los pueblos. Un resultado importante que los pueblos tienen derecho a esperar de nuestra Conferencia es, pues, una llamada enérgica que contenga recomendaciones apropiadas para la instauración de un orden nuevo en el desarrollo, invocado por Pablo VI en su carta al Secretario General de las Naciones Unidas, con ocasión de la Sesión especial de la Asamblea General de abril último. Las repercusiones de la crisis económica actual conducen ya a los Estados a afrontar, una vez más, una revisión drástica de las políticas económicas y comerciales. Sería lamentable que la "crisis de existencia", verdadero problema de la población, no ejerciera el mismo efecto estimulante, nos atreveríamos a decir incluso obligante. El marasmo que afecta actualmente al mundo desarrollado le advierte que está sobre una ruta falsa. ¿Aceptará la invitación a remediar la formidable "desigualdad social" actual -la de los individuos- evocada por el informe sobre el Desarrollo (ibid) nn. 110 al 115), o la de los pueblos, que es más importante todavía? El egoísmo de los ricos contribuye a ello en medida mayor que la fecundidad de los pobres.

Esto reviste aún más importancia cuando se considera el lugar que tiene en nuestros cálculos la disponibilidad de los recursos ante las exigencias del consumo. El informe sobre los Recursos y el Ambiente (E. CONF. 60/5). no nos parece ni utopista ni demasiado pesimista a este respecto: hay posibilidades de crear recursos alimenticios y energéticos para una población muy por encima de la que los cálculos mejor fundamentados dejan prever. En lugar de insistir solamente sobre la amplitud de las transferencias de tecnología y de capitales requeridos para la utilización de estas reservas, ¿no hace falta, ante todo, denunciar el desequilibrio del consumo, que confiere un alcance bien diverso a las cifras sobre las cuales están basadas las previsiones? Yo no cito más que una sacada del documento (E. CONF. 60/5): "El 87% de la energía utilizada en el mundo actual es consumido por los países ricos y solamente el 13% por el resto del mundo". El informe plantea algunas cuestiones pertinentes. "¿Es posible, si no oportuno, dejar que la utilización de la energía continúe al ritmo actual en los países desarrollados...? ¿Los países pobres podrán obtener un nivel suficiente de consumo de energía para escapar a la pobreza y a la miseria?" En esta dirección, va la llamada del Papa Pablo VI en su carta, ya mencionada, al Sr. Waldheim: "Nós hacemos una llamada a los países desarrollados, a fin de que ellos hagan mayores esfuerzos para renunciar a sus propios provechos inmediatos y para que adopten un nuevo estilo de vida que excluya, a la vez, un consumo excesivo y las necesidades superfluas que son, con frecuencia, creadas artificialmente por una pequeña porción de la sociedad que sólo busca las riquezas... Del mismo modo, no hay que olvidar que un estilo de vida fundado sobre un consumo cada día mayor, tiene efectos nocivos sobre la naturaleza y el ambiente, y finalmente sobre el temple moral del mismo hombre, y sobre todo, de la juventud".

Hace casi treinta años que se ha extendido por Europa una ola sin precedente de "personas desplazadas"; se ha formado una clase particular de in-

(Pasa a la página 13)

El problema de la integración nacional

Por el ING. ABEL CORONEL

¿Formamos, como pueblo, una unidad social, económica, política cultural? NO. Quien quiera de los bolivianos se formule esta pregunta y trate honestamente de darse una respuesta cabal, encontrará que la negación es la que corresponde a la interrogante. Evidentemente no somos ni un pueblo ni una Nación integrada. Por el contrario, el fenómeno de la desintegración en Bolivia parecería infiltrarse día a día más en el alma nacional, carcomiendo los basamentos de su estabilidad y seguridad futuras sin que a nadie preocupe el problema que venimos arrastrando por generaciones.

Veámoslo en los hechos: sociológicamente no sabríamos describir al hombre boliviano si en los rasgos y características del Aymara, del Quechua o del Camba; en otras palabras, no hemos superado en el ámbito nacional la presencia de estas nacionalidades con tendencias permanentes a la desintegración. En el campo económico, no se visualiza una economía nacional integrada, sino más bien unas economías raras, que bien podríamos llamar de desintegración, patentizada en las murallas económicas levantadas entre la población urbana y la rural y también entre nuestra población de occidente y la de oriente. Políticamente estamos viviendo bajo el móvil de los intereses regionales, de grupos políticos o clases sociales, que pugnan por el poder sólo para el usufructo de él en beneficio propio. Culturalmente, dos tercios de nuestra población, viven vegetativamente la tradición y las costumbres, en tanto que en el tercio restante, apenas si se patentizan atisbos de una cultura general, con manifestaciones esporádicas de alguna originalidad, estilo, iniciativa, personalidad propia en las ciencias, las artes, la política, la economía, etc. El ritmo del pensamiento no alcanza expresiones de sensibilidad y comprensión de lo. nuestro., de nuestras potencialidades. La tendencia de la imitación es la norma y tan grandes son las limitaciones de nuestra cultura, que nos hemos convertido simplemente en seguidores y dependientes de los que otros nos digan o hagan por nosotros, con toda la incapacidad de comprender que está en el esfuerzo propio y en el adecuado uso de nuestros recursos naturales y humanos, el secreto de la expresión de nuestra personalidad y destino en el Universo.

El problema de la integración nacional sigue siendo pues, el problema candente de hoy como de ayer, Necesitamos integrarnos a los cuatro puntos cardinales, vencer las barreras de los regionalismos, de las diferencias sociales y de los antagonismos raciales, que se oponen a la creación de un sentimiento nacional pujante y vigoroso, capaz de emanciparnos de las ataduras obsoletas que norman hoy, el comportamiento defectuoso de nuestra economía y desarrollo.

Mucha gente se pregunta y lo escuchamos a diario en labios del más modesto ciudadano, sobre "¿qué es lo que pasa en Bolivia y nos pasa a los bolivianos, para que no podamos salir del atraso, de la miseria, de la ignorancia, del sub - desarrollo si como se dice, somos un país rico en minerales, petróleo, gas, recursos naturales renovables, etc? "¿Qué es que toda esa riqueza, que no puede beneficiarnos de alguna manera? ¿Por qué hay escacez de productos alimenticios, si sobran las tierras? ¿Porqué tenemos los bolivianos que emigrar a otros países en busca de trabajo, si lo que falta en Bolivia es trabajar?

Estas y otras interrogantes, que se levantan -en nuestras mentes, ponen de relieve indudablemente el problema de nuestra desintegración, como un hecho incontrovertible, que debiera motivarnsos a pensar formalmente en los medios y las formas de lograr nuestra integración. La integración del país, que significa la motorización de nuestras mentes y esfuerzos, para vencer los obstáculos que se oponen a la feliz convivencia del boliviano del norte con el del sur y el del occidente en el del oriente; para hacer desaparecer los nubarrones de ignorancia que ensombrecen el territorio patrio en toda su extensión; para superar los bajos niveles de ingreso y de vida, creados en el país, por una absurda economía y equivocada forma de conducirla; para echar por tierra los dinteles de aquella estúpida politiquería que nos tiene divididos a los bolivianos en compartimientos, sin más aspiraciones e ideología que el usufructo del poder; para surcar la tierra en todas las latitudes del territorio y depositar en ellas la semilla fecunda, de los frutos que habrán de tonificar nuestras mentes y músculos, movilizar las máquinas de la industria y el comercio, crear las verdaderas estructuras del progreso, civilización, justicia, de la libertad e independencia. La Integración del país significa pues todo esto y mucho más ¡Hagámosla efectiva!

De todo un poco

El rico Epulón y el pobre Lázaro

La reunión mundial de Bucarest sobre problemas demográficos, muy a pesar de la intensa campaña desplegada por organismos internacionales y los países desarrollados, no llegó a conclusiones definidas. Las naciones ricas y las naciones pobres adoptaron posiciones divergentes sobre la política demográfica que debía adoptarse. Y, en realidad, no se esperaba otro resultado. Los partidarios del control de la natalidad o planificación familiar, sostuvieron que, de no limitarse la población mundial, sufriríamos hambre y miseria que desembocaría en la muerte. Y los adversos a esta catastrófica teoría desoyeron estas advertencias apocalípticas.

En resumen las naciones menos desarrolladas demostraron un mayor optimismo que aquellas que lo tienen todo, que han creado una sociedad de consumo que está agotando los recursos naturales no renovables. Para los primeros, la tierra está destinada a perecer tarde o temprano, si no se toman medidas radicales para evitar que sigan llegando convidados. Y los segundos expresaron que el advenimiento de más convidados hará posible en el futuro un gran banquete en sus respectivos países.

Frente a estas posiciones radicales no se presentaron alternativas de solución; prácticamente cada país quedó en libertad de adoptar la política más adecuada a sus especiales características, a sus formas de vida, prejuicios, formación religiosa, valores morales y tradición cultural. Eso fue lo más acertado, porque cada uno sabe lo que pasa en su casa.

De todas maneras, quedó algo grave e indignante en querer implantar medidas generales para que los padres de familia de esta o aquella nación dejen de tener hijos mediante el empleo de anticonceptivos y otros métodos más denigrantes. El complejo de las libertades se origina en la suposición de que el hombre tiene el derecho privativo de tener cuantos hijos crea conveniente. Todo se debe dejar a su sentido de responsabilidad y a la obligación que tiene el Estado de ayudar y cooperar a la formación y educación de sus futuros ciudadanos.

Es cierto que en los países desarrollados hay abundancia de pan, de ese mismo pan bíblico de que nos hablan los patriarcas. Y, asimismo, es cierto que en los países pobres hay escasez de este alimento. Pero esta brecha no se debe a la explosión demográfica, sino a las circunstancias de dominio que las naciones ricas tuvieron sobre los pobres. Si los ingleses hubieran dejado una estructura industrial en la India o los franceses una economía agrícola desarrollada en sus antiguas colonias africanas otras serían las condiciones de estos pueblos azotados por la miseria y el hambre.

Las extrañas reacciones de los ricos, en este caso, fueron como las del fabuloso Epulón de los Evangelios que apenas dejaba caer unas migajas de su gran banquete para el pobre Lázaro. No es de urgencia inmediata, a nuestro criterio, hablar de la explosión demográfica, sino abandonar la actitud egoísta del rico Epulón y propiciar una mejor distribución de la riqueza en el mundo.

Confusio

PROBLEMAS DE NUESTRO TIEMPO

Chipre, la verdad y la paz

Por SALVADOR DE MADARIAGA.

Algunos de los que, desde el Congreso de la Haya (1948), hemos laborado por y para una Europa dotada de instituciones europeas de tipo federal habremos imaginado en estos veintiseis años muchas cosas buenas, medianas o malas sobre la evolución de nuestro continente; pero pocos, si alguno hay, ni soñado habrán que verían una guerra entre dos Estados pertenecientes o asociados a la Federación aun antes de que la tal Federación naciera. Lo inverosímil ha resultado verdadero.

Turquía se ha adentrado resueltamente por el sendero bélico contra Grecia precisamente cuando Grecia regresaba al girón de la ortodoxia liberal; y el teatro de esta guerra es Chipre. Se impone, pues, aclarar la relación verdadera entre Turquía, Chipre y Grecia. Chipre fue antaño territorio otomano, como la misma Grecia y toda la península balcánica; de modo que todo ese pasado histórico huelga.

El motivo maestro de la acción turca de hoy es su oposición a la **enosis**, es decir, a la unión entre Chipre y Grecia. El modo cómo el régimen militar griego trató de realizar este sueño dorado de los griegos todos no pudo haber sido más inepto; y los generales que lo dirigían se asustaron tanto de su propia incompetencia que, con el apoyo discreto de la Gran Bretaña y de los Estados Unidos, hicieron lo que pudieron para ocultarse detrás del dirigente desterrado Constantino Caramanlis.

Todo este aspecto del incidente ha contribuído a denigrar la enosis más todavía de lo que ya estaba en el ánimo de los que a ella se oponen. Hora es ya, sin embargo, de poner en claro este asunto. ¿Por qué no la enosis? ¿No es la enosis la solución natural del problema de Chipre? ¿No es Chipre una isla griega evidente? ¿Por qué negarse a la enosis?

"Porque los griegos tratarían mal a los turcos" responde Turquía. Esta respuesta no vale. Cualquiera que haya pasado una temporada en Rodas y conversado con los habitantes, sabe que en aquella bellísima isla, griegos y turcos viven en la mayor amistad y aun intimidad; y otro tanto cabe decir de Chipre siempre y cuando no vienen a soliviantar a los turcos militantes los turcos de fuera. Entonces, ¿por qué han de andar a la greña en Chipre los que en Rodas conviven?

Al terminar la primera guerra mundial, la Gran Bretaña hizo reconocer a Chipre como colonia británica - decisión natural y hasta inevitable en aquèllos tiempos en los que eran todavía los territorios otras tantas fichas del siniestro **poker** de poder que jugaban entonces las naciones fuertes y aun las débiles que podían jugarlo.

Pero la Gran Bretaña no se limitó a asegurarse la posesión soberana de una isla a todas luces griega, sino que obtuvo también solemne y explícita declaración en virtud de la cual Turquía renunciaba a todas sus reivindicaciones sobre Chipre. Esto ocurrió en la conferencia de Lausana de 1923; y la declaración turca no venía condicionada por el hecho de ser Chipre entonces reconocida por Turquía como colonia británica.

De nada sirve, pues, arguir que no se le ocurrió entonces a Turquía pensar que algún día surgiría en Chipre y en Grecia el tema de la enosis; ni que, en tal caso, la Gran Bretaña se opondría; porque durante la primera guerra mundial, hallándose Serbia (pro-aliada) acosada por Bulgaria (proalemana), la Gran Bretaña ofreció espontáneamente Chipre a Grecia si ésta se lanzaba al socorro de Serbia; oferta que Grecia no aceptó. Por consiguiente, consta que Turquía renunció a sus reivindicaciones sobre Chipre sabiendo que la Gran Bretaña sólo veía en la enosis una carta para el **poker** del poder, que si necesario fuese, entregaría a Grecia.

Todo lo vino a enredar más la salida a escena del Arzobispo, lo que hizo como adalid de la enosis. Detrás de él había 380.000 cipriotas griegos que aspiraban a la enosis, y a su lado, unos 80.000 turcos cipriotas. La mayoría aldeanos para quienes la enosis era un tema indiferente. . . o lo hubiera sido de no sentir la presión de los turcos militantes. El caso es que, como lo prueba el caso de Rodas, y aun el de Chipre, lo normal hubiera muy bien podido ser una convivencia pacífica entre ambas estirpes. Pero el Arzobispo, que al servicio de la enosis había padecido persecución y destierro, se dejó tentar por las brujas de Macbeth y de este episodio salió como el Jefe del Estado de una llamada independiente, llamada soberana, llamada República de Chipre.

¿Quién o qué había transmutado el oro puro de la enosis en el denso plomo de la ambición? El poker del **poder**. Makarios se llevó su parte de poder; pero sentados a la mesa verde había otros jugadores. Ya, entre ellos, la Gran Bretaña no era el más fuerte; aunque todavía pudo sacar buen provecho estratégico a la Isla en la guerra de Suez (1956) y como base de municiones y pertrechos en las guerras israelíes.

Aun así, los jugadores más fuertes son ahora los Estados Unidos y la Unión Soviética, cuyo duelo gigantesco, al rajar el mundo entero talla en la carne viva de Grecia. Hoy Grecia paga caro la falta de sindéresis de su izquierda, cuyo principal responsable fue y sigue siendo no el inepto Papadópulos sino el muy capaz Papandreu. Este distinguido profesor yanqui, hijo de uno de los últimos primeros ministros de la monarquía, se aventuró en senderos de izquierdismo que, ni por asomo, cuadraban con el ámbito político de un país de la importancia estratégica de Grecia; y aún hoy, ataca a Caramanlis cuando la mejor solución para su país y para Europa pudiera muy bien ser una coalición de ambos hombres de Estado. Porque todavía pudiera suceder que este poker que juegan yanquis y rusos nos costara la libertad a todos los europeos y a todas nuestras naciones - cosa que ve bien Caramanlis, pero que quizá se le oculte a Papandreu.

Para no pocos observadores europeos, es evidente que la solución verdadera y genuina del problema de Chipre es la enosis, que debiera ser reconocida como tal por todos, con sólo que Grecia adopte una constitución europea y se obligue a cumplir sus obligaciones civiles y militares para con Europa, cuyo parlamento podría quizá garantizar su constitución así como el respeto a los derechos de la minoría fuera de Chipre.

Los obstáculos a esta solución vienen de los Estados Unidos, de Rusia y de la Gran Bretaña, países que, en Chipre, quizá se propongan la paz, pero no sin mezcla de poder; así como de Turquía que sigue su ejemplo y aspira no sólo a bases, como los poderosos, sino a una buena rebanada de la Isla. Con esto basta para probar que a Turquía le interesa más el poder para ella que la justicia y la paz para los chipriotas turcos ya que ni uno de estos habría estado en el menor peligro si el Ejército turco no se hubiera entrometido; y no hay observador con algún conocimiento del mapa demográfico de Chipre que no vea claro que el plan turco de división de la isla, lejos de mejorar la situación de los chipriotas turcos, vendría a inflingirles, sobre todo a los aldeanos, penalidades y trastornos crueles - al obligarles a desarraigarse de sus añejas tierras para conformar el mapa a los planes turcos de Turquía. Y aún se atreven a llamar "cantón" al territorio artificial así recortado en lo vivo del país con el nombre consagrado por la libre y espontánea Suiza para sus provincias naturales.

A buen seguro que los coroneles han dejado muy malparado el buen nombre de Grecia; y que los generales que los sustituyeron lo hicieron todavía peor; pero los errores de un país que, en su día, fue la única nación aliada en pie al lado de la Gran Bretaña contra los nazis no bastan para justificar ni el derecho natural o histórico de Grecia a su enosis con Chipre, ni el sacrificio de Chipre al **poker** de poder que se está jugando en el Mediterráneo oriental. La solución global no valdrá nada si descansa sobre juegos malabares con la soberanía y el derecho natural de cada pueblo sobre su propio territorio. Esta solución tendrá, pues, que descansar sobre el reconocimiento por todos los jugadores y espectadores del derecho de Grecia y Chipre a su mutua enosis.

Nada que no equivalga a este programa podrá convencer a un verdadero europeo. Entre tanto, las potencias en torno a la mesa de juego del **poker** del poder llevan y llevarán la responsabilidad de los acontecimientos que podrían enrojecer su tapiz verde con el rojo del comunismo y con el de la sangre.

El asesinato del embajador yanqui por un irresponsable viene a dramatizar una situación que no debió haber llegado a tamaña gravedad, pero la responsabilidad mayor, si menos directa, es la de las grandes potencias que permitieron el desembarco turco. Se han torcido ya tanto las cosas que ya cabe temer que nuestra generación legue a la venidera otro nido de víboras en ese Mediterráneo oriental tan cargado ya de veneno - (ALA).

NOTICIA DE PERFIL

Calendario movible

La Subsecretaría de Seriedad ha hecho conocer al público interesado en la realización de futuros actos de consulta popular un calendario movible de actuaciones destinadas a institucionalizar y constitucionalizar el país, esto con el fin de que la ciudadanía, el clero, las Fuerzas Armadas y también los clubes nocturnos sepan a qué atenerse en el futuro.

CALENDARIO DE PENTECOSTES

A partir del Domingo 15 después de Pentecostés, el calendario de actividades democráticas en el país funcionará de la siguiente manera: a) Reuniones normales de Conare para preparar Referendum y Elecciones. b) Trabajo de los Partidos Políticos, eliminación de pre-candidatos mediante un campeonato. c) Duchas de ilusión para políticos ingenuos. d) Elaboración de listas de gente con guita para futuros sablazos. Referendum en la fecha fijada. Elecciones en la fecha ya señalada. (ornamentos verdes).

CALENDARIO DE ADVIENTO

El Primer Domingo de Adviento, 1o. de Diciembre, las fuerzas políticas, militares comenzarán a usar ornamentos morados y las actuaciones sufrirán una variación en su calendario de lo cual se ruega tomar nota a los Partidos Políticos y a las chicas del Maracaibo, que suelen trabajar mancomunadamente. La variación será así: Reuniones de Conare para comentar el Campeonato Libertadores de América. b) Se mantiene la fecha de elecciones pero se posterga el Referendum. c) Trabajo en los Partidos Políticos entre los ciudadanos que se han salvado de las eliminatorias. d) Duchas de agua fría para políticos ilusos. e) Aparición de Mesías Militares de grado aún no señalado. f) Política de sablazos a la gente con guita.

CALENDARIO DE NAVIDAD

Trajes blancos para todos los políticos y militares, aunque no sean cruceños. El Calendario anterior tendrá pocas variantes: Se mantiene la fecha de elecciones y se suprime la del Referendum, el cual será sustituido con el Aguinaldo de Navidad. Lo demás sigue igual. Durante la Epifanía se mantiene el esquema aunque los trajes que deben usarse son los verdes.

CALENDARIO DE CUARESMA

La Subsecretaría de Seriedad anuncia que durante la Septuagésima, Sexagésima y Quincuagésima no habrá muchas variantes, aunque volverán los modelitos morados hasta el Miércoles de Ceniza, cuando empieza la Cuaresma. Para la época de Cuaresma habrá las siguientes variantes que se ruega tomar en cuenta para evitar malos entendidos y perjuicios consiguientes: Ya no habrá Conare porque habrá finalizado el Campeonato Libertadores de América, se anuncia nuevamente el Referendum y se postergan las elecciones hasta el Día de la Pera. Los políticos ya no se hacen más ilusiones y se devuelve la plata que queda y que había sido prestada por los muchachos que se hallaban en buena situación y que esperaban pasar a una mejor todavía. Las muchachas del Maracaná vuelven a sus nidos y se olvidan de los candidatos.

PAULOVICH.

CODEME inauguró en Oruro sus nuevas instalaciones

ORURO, 10 (PRESENCIA).- Desde fines de la pasada semana, las principales oficinas del Consejo Departamental del Menor, funcionan con comodidad suficiente en la atención del público y de los problemas del menor. Han sido instaladas en los espaciosos ambientes de un nuevo edificio, gracias a la inquietud y perseverantes gestiones de su director, Abel Ramos Sologuren.

La inauguración de las nuevas dependencias, que albergan a la oficina principal de CODEME, Tribunal de Menores, Policía Tutelar y Servicio Social, Servicio Médico, fue presenciada por el Vicepresidente de la Junta Nacional de Desarrollo Social, Rodolfo Castedo Justiniano; Prefecto Víctor Hugo Méndez; Obispo de la Diócesis, Monseñor René Fernández, Jefe de Estado Mayor de la Segunda División, coronel Hernán Terrazas, y otras autoridades así como representantes de organismos sociales.

Luego de que el Prefecto cortó la cinta tradicional, el Director de CODEME exteriorizó su satisfacción por la inauguración de las nuevas oficinas. Agradeció a los doctores Rodolfo Castedo y Alex Arteaga, funcionarios de la Junta Nacional de Desarrollo Social, por su cooperación en las gestiones que se corrieron para alquilar el local.

El Presidente interino del Tribunal Tutelar del Menor, Luis Liendo, elogió la labor de Ramos Sologuren.

El Vicepresidente de la Junta Nacional de Desarrollo Social, luego de presentar el saludo de la Presidenta de la entidad, Yolanda Prada de Banzer, dijo: "El gobierno, después de muchos años de funcionamiento de la institución, ha previsto que cada una de las oficinas, en las capitales de Departamento, esté dotada de las comodidades necesarias".

Fue diferida la realización de campamento de juventudes

COCHABAMBA, 10 (PRESENCIA).- Nuevamente fue diferido el campamento nacional de juventudes que debía realizarse en esta ciudad, debido a problemas de orden económico. Así lo hizo saber Salvador Vargas, coordinador de la Subsecretaría de Juventudes en este distrito.

Este campamento nacional, que debía realizarse en ocasión de las fiestas del departamento, fue postergado hasta la segunda semana de octubre.

A este encuentro concurrirán cerca a mil estudiantes procedentes de todo el país. Asimismo, fueron invitadas también delegaciones del Colegio Militar Colegio Militar de Aviación, Escuela Naval y otros institutos militares.

Cochabamba estará representada por 135 jóvenes y una delegación simbólica del cautivo departamento del Litoral.

El campamento nacional de juventudes se desarrollará conforme a un programa preparado al efecto y tendrá lugar en la pintoresca región de Capinota.

Preparan en Uncia la fiesta patronal

UNCIA, 10 (PRESENCIA).- El Comité Folklórico del Departamento de Potosí, con sede en esta ciudad, se encuentra abocado en la preparación de la festividad de San Miguel, patrono de Uncía, para el 29 del mes en curso.

Los pobladores participan activamente en esta fiesta religiosa y en el transcurso de la fiesta y la entrada del 28, organizan conjuntos folklóricos como ser morenadas, tundikis, diabladas, wakas, llameradas, maynes, yungueños, doctorcitos, tobas, cullahuadas, kallawayas, kusillos, kullaguadas y otros conjuntos; que atraen la visita de numerosos peregrinos del interior del país, especialmente de La Paz, Oruro y Potosí, asimismo muchos turistas.

Las informaciones indican que por resolución Prefectural No. 42/73 del 27 de noviembre de 1973 fue declarado este distrito, Capital Folklórica del Departamento de Potosí, valorando de esta manera la actividad cultural y artística de la Provincia Bustillos.

Actualmente, el Comité Folklórico se halla conformado de la siguiente manera: Presidente, José Arce; Vice-Presidente, Julio Mendoza; Strio. Gral., Isidoro Callejas.

Agradecen instalación de planta de pesticidas

CORDEOR ofrece brindar cooperación

ORURO, 10 (PRESENCIA).- El anuncio oficial de que la Planta de Pesticidas será instalada en Oruro, continúa motivando expresiones de satisfacción de parte de las instituciones cívicas, autoridades y ciudadanía en general. Consideran que tres años de incertidumbre, finalmente, han terminado con un desenlace acorde con los anhelos de esta tierra y en obediencia a recomendaciones y resoluciones estrictamente técnicas.

Entre las entidades que se han apresurado a exteriorizar su beneplácito y agradecimiento por la decisión de ubicar esa fábrica en Oruro, figura el Comité de Defensa de los Intereses de Oruro, que ha dirigido el siguiente telegrama al Ministro de Energía e Hidrocarburos, coronel Guillermo Jiménez Gallo.

"Información concluyeron trámites instalación Planta Pesticidas Oruro causó beneplácito ciudadanía orureña que por nuestro intermedio agradece su valiosa intervención stop Efectos multiplicadores planta significa aporte positivo desarrollo Oruro". El mensaje está firmado por ejecutivos del Comité, Antonio Camacho y M. Gonzales.

El Comité de Defensa de los Intereses de Oruro es una de las instituciones que, juntamente con sus similares, volcó toda su preocupación por que la planta sea fijada en este distrito, siguiendo las recomendaciones técnicas de organismos extranjeros y nacionales.

CORDEOR

Por su parte la Corporación de Desarrollo de Oruro, una vez más ha ratificado su propósito de participar activamente en la Planta de Pesticidas, no solamente con la suscripción de acciones por valor de 200.000 dólares, sino otorgando su ayuda para los estudios de dotación del terreno necesario, provisión de agua y otras facilidades.

Estos ofrecimientos en muchos de sus aspectos, virtualmente están ya materializados desde hace tiempo, como una muestra de la preocupación y resolución por impulsar la instalación de la referida fábrica en el Departamento.

Cochabamba:

Emergencia en institución cívica ante un posible cambio del Alcalde

COCHABAMBA, 10 (PRESENCIA).- Ante una presunta sustitución del Alcalde Municipal, Humberto Coronel Rivas, la Junta de la Comunidad declaró estado de emergencia y amenaza con ingresar en un paro general.

Hugo Bilbao la Vieja, presidente de esta institución cívica, acompañado por otros miembros, hizo pública la determinación adoptada frente a un posible cambio del alcalde.

Los dirigentes cívicos consideran que Coronel, como Alcalde Municipal, está cumpliendo positiva labor en beneficio del desarrollo nacional. Denunciaron también que existe presión de elementos políticos para lograr este cambio.

Ante esta situación, los dirigentes de JUNCO advirtieron que no permitirán por ningún concepto la sustitución del actual Alcalde, por cuanto consideran que sería atentatorio a los intereses de desarrollo del departamento.

En tanto, el Alcalde Coronel, indicando que le extraña el pedido de cambio, dijo que ejerce dichas funciones a solicitud expresa del alto Mando Militar.

Aclaró que su paso por la comuna no obedece a consignas políticas sino a una causa de servicio al pueblo. "Creo que no he defraudado la confianza depositada por el gobierno" aseguró, indicando que será el pueblo que en última instancia juzgará su labor.

La autoridad edilicia virtió que existen cie presiones para lograr el ca y agradeció los pro ciamientos de las instituci cívicas, que piden su manencia en la comuna.

De otra parte, el Jefe Comando del MNR, Jorge do, desvirtuó dichas formaciones, indicando q falso que su partido hu preparado una terna para designación.

Aclaró que el MNR Cochabamba no tiene inter asumir participación e administración pública, qu partido no está tras cargos y espera instrucciones de la fatura nacional sobre pos acuerdos para restituir la ministración de alcaldías a partido.

Alcaldía de Santa Cruz hizo desembolso para trabajos en terminal de autobuses

SANTA CRUZ, 10 (PRESENCIA).- Un nuevo aporte de 363.541.85 pesos realizó la Alcaldía para la construcción de la estación terminal de omnibuses que se levanta en la zona sud - oeste de la ciudad. El burgomaestre, Ciro Sánchez, durante una inspección con periodistas, evidenció el avance de la obra que actualmente es del 13 por ciento. La terminal tendrá que ser entregada - según contrato - en septiembre de 1.976. Se construye con fondos propios y el costo total casi llega a 1.000,000 de dólares.

PROHIBICION

Ha entrado en ejecución la prohibición de sacar del departamento, materias primas para la elaboración de alimentos balanceados para aves y ganado, tales como maíz, soya, yuca y otros. La Alcaldía, dice haber adoptado esa política en vista de la escasez para el mercado local - "haciendo peligrar la estabilidad de la avicultura en nuestro medio". Para el cumplimiento de esta disposición, se ha instruido a los retenes a lo largo del camino a Cochabamba el decomiso correspondiente.

QUESO

Media tonelada de queso que estaba siendo transportado a Cochabamba a bordo de un ómnibus ha sido decomisado por la Intendencia Municipal, al considerar que ese envío era ilegal. La Alcaldía dice haber optado por ese medio en vista de que en los últimos días se ha presentado en esta ciudad una cierta escasez de queso. Los comerciantes dicen que obtienen mejores precios en el interior. Según la comuna "Flota Oriente" será sancionada y el producto será puesto a la venta al público

DERRIBE DE GANADO

El "Departamento de Estadísticas de la Alcaldía, contabilizó el derribe de 3.473 reses en el matadero de "Pampa de la Isla", con destino al consumo de esta ciudad. De acuerdo a esos informes, pusieron a la venta 644.415 kilos, con un consumo de aproximadamente 3 kilos por persona durante el mes de agosto teniendo en cuenta que la población se estima 200.000 personas. Hubo una disminución de 158 cabezas con relación a Julio. La Alcaldía asegura que el consumo diario es de 130 reses, con lo cual se abastece la demanda.

MONUMENTO

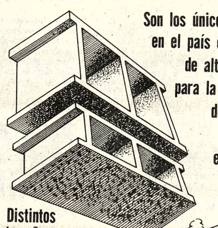
El Instituto de Cultura Hispánica con sede en Madrid ha concretado la donación a Santa Cruz de un monumento en bronce del capitán Ñuflo de Chávez. Las gestiones se realizaron por intermedio de Marcelo Terceros Banzer, cuando se desempeñaba como Embajador (actualmente este en la misma función en Brasil). La Alcaldía ha enviado una nota de agradecimiento a nombre del pueblo cruceño al organismo español y Terceros Banzer y hace votos porque en breve plazo, ese monumento al fundador de Santa Cruz en 1561 esté eregido en uno de los principales paseos públicos de esta ciudad.

PEDIDOS AL PUEBLO

La comuna ha pedido a las amas de casa de esta capital que cooperen con el aseo público, señalando que ese trabajo conjunto dará a la ciudad un mejor aspecto, especialmente manteniendo aseadas las aceras cuidando los árboles y evitando que los menores destruyan las plantas. Por otro lado, se ha vuelto a insistir en la necesidad de que los propietarios de terrenos baldíos con frecuencia utilizados como basurales procedan a la limpieza de maleza.

DISTRIBUIDORA
VISON MODAS LTDA.
Calle Yanacocha 319 La Paz
(Frente al Ministerio de Trabajo)
Rebaja el costo de la vida vendiendo
JABON DETERGENTE CONCENTRADO
INCA
LAVA MAS Y MEJOR
cada bolsa con 16 barras de jabón INCA a solo $b. 26,40.
y por la venta de 5 bolsas por vez a solo $b. 24.80 cada bolsa

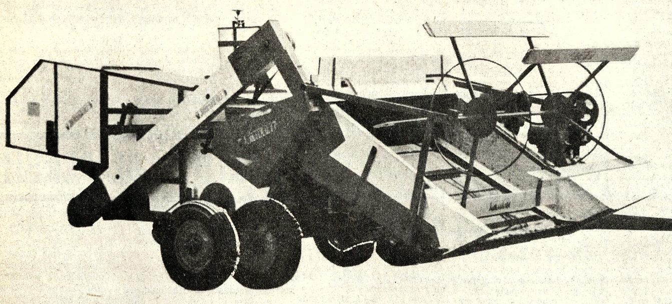
ECONOMICOS 100%
Bloques de hormigón
Son los únicos fabricados en el país con vibración de alta frecuencia, para la construcción de una amplia variedad de edificaciones.
Distintos tamaños y pesos



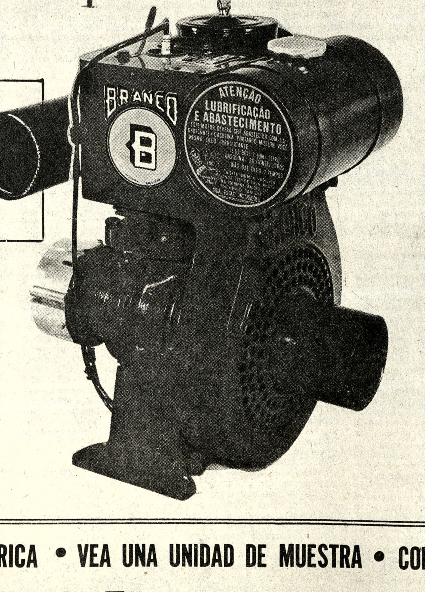
COMACO
Compañía de Materiales de Construcción S.A.
LA PAZ: Of. Av. Uruguay 420 - Tel. 55539 - Fábrica: Achachicala. Tel. 55691 - Cas. 4292.
COCHABAMBA: Of. principal Av. Uyuni - Aranjuez. Tel. 4703. Cas. 439 - 527.
SANTA CRUZ: Of. C. Velasco 646. Tel. 2943. Cas. 811. Fábrica Km. 30 carretera Cochabamba - Santa Cruz.

HOLLIDGE Y CIA. S.A.
INFORMA:
Debido al cambio de algunas líneas de productos que vendemos, vamos a rematar a precios mínimos nuestro stock actual de lámparas y veladores
APROVECHE ESTA OPORTUNIDAD
MILES DE MODELOS
Por compras por unidad o lote de más de $b. 1.500, créditos de 3 a 6 meses.
LA PAZ: México 1472 y 1585
Sucursales en todo el país.

PARA LA PUJANTE AGRICULTURA DEL PAIS



OFRECEMOS ENTREGA INMEDIATA
Para: Cosechar, trillar, limpiar y embolsar trigo, arroz, soya y otros cereales y gramos.
CON MOTOR "BRANCO" DE 28 HP.
CAPACIDAD: 1 a 2 hectáreas por hora.
REMOLQUE: Con cualquier clase de tractor.
ANCHURA DE CORTE: 1,75 metros.
ALTURA DE CORTE: Desde 0,05 hasta 0,70 metros.
Motor estacionario marca "Branco" 14 HP. dos tiempos - enfriado a aire regulador automatico de rotación hasta 2,200 RPM. - Iluminación propia.



STOCK PERMANENTE DE REPUESTOS ORIGINALES DE FABRICA • VEA UNA UNIDAD DE MUESTRA • CONSULTE MAYORES DETALLES
FERBO LTDA.
Libertad 653 - Casilla 1956
Teléfonos: 2-3299 y 2-3399
SANTA CRUZ - BOLIVIA.

Gobierno portugués firmó documento de independencia para Guinea-Bissau

LISBOA, 10 (AP).- El Presidente Antonio de Spinola firmó hoy en una ceremonia en el palacio de Belén los documentos por los que se reconoce formalmente la independencia de Guinea-Bissau, el primero de los territorios africanos de Portugal que obtiene la soberanía plena.

La ceremonia, difundida por la radio y la red de televisión de Portugal, puso fin a 530 años de gobierno colonial portugués en el territorio situado cerca del extremo occidental de Africa.

Spinola, con su famoso monóculo y traje civil, se mantuvo de pie con expresión grave en tanto que un ayudante leía el breve texto.

El general suscribió tres copias del documento y después estrechó las manos de los representantes de Guinea-Bissau que estaban junto a él.

No hubo discursos:

El ejército portugués libró una guerra de doce años contra un movimiento guerrillero bien organizado que se apoderó de unas dos terceras partes de la colonia al tiempo que insistía en que su lucha era "contra el colonialismo y no contra el pueblo portugués".

Tras negociaciones secretas en Londres y Argelia, se firmó en Argel un acuerdo de independencia el 26 de agosto que concedía ésta a Guinea-Bissau a partir de hoy y estipula a la vez una amplia cooperación económica, técnica y cultural entre Portugal y el nuevo estado.

El territorio, de 36.125 kilómetros cuadrados y unos 600.000 habitantes, incluso 3.000 blancos, representaba desde hace tiempo una verdadera carga económica para Portugal.

Spinola alcanzó por primera vez prominencia internacional como comandante del ejército portugués en la lucha guerrillera en Guinea portuguesa.

Sus experiencias en dicho territorio le proporcionaron el material para su libro "Portugal y el Futuro", en el que abogó por primera vez públicamente en favor de la liquidación del imperio africano de Portugal y condujo al golpe militar de abril contra la dictadura del Ex Primer Ministro Marcelo Gaetano.

El mayor Pedro Pires, Vice Ministro de Defensa en el nuevo gobierno de Guinea-Bissau seguirá una política de no alineamiento estricto, presto a aceptar ayuda de cualquiera de sus amigos, "siempre que se brinde incondicionalmente, sin reservas políticas".

Dijo que su gobierno esperaba especialmente desarrollar su cooperación con Portugal y añadió: "también aceptaremos ofertas de Pekín, Moscú e incluso de Washington, siempre que seamos tratados como iguales".

Hoy en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS

Hoy es miércoles 11 de septiembre, día 254 de 1974. Faltan 111 para terminar el año.

EN UN DIA COMO HOY:

1541 - Un terremoto destruye la ciudad de Guatemala.

1557 - Nace en Huesca, España, el futuro San José de Calasanz, fundador de las escuelas pías.

1599 - Es ejecutada Beatriz Cenci, culpable de asesinar a su padre.

1766 - El Rey español Carlos III dispone la admisión de indígenas americanos en comunidades religiosas y cargos y dignidades civiles.

1830 - Queda establecida la república del Ecuador que según su constitución, será parte de la confederación de Colombia.

1860 - Es fusilado en Honduras el filibustero norteamericano William Walker, que llegó a ser presidente de Nicaragua.

1888 - Muere en Asunción el estadista y pedagogo argentino Domingo Faustino Sarmiento.

1916 - Marinetti publica el "manifiesto del cine futurista".

1919 - Fuerzas italianas encabezadas por el poeta y soldado Gabriel D'Annunzio ocupan la ciudad de Fiume.

1928 - Un tratado entre Portugal y Sudafrica regula los problemas de transporte y contrata de mano de obra entre ambos países.

1931 - Un huracán destruye Belice.

1945 - Fracasado intento de suicidio del ex Primer Ministro japonés Hideki Tojo, ejecutado después como criminal de guerra.

PENSAMIENTO DE HOY: Para triunfar en el mundo no basta con ser estúpido, hay que tener además buenas maneras - Voltaire, escritor francés (1694 - 1778).

Visita del premier de Israel a EE.UU. abre otra búsqueda para paz en Levante

WASHINGTON 10 (AP).- La visita de cuatro días del Primer Ministro israelí Yitzhak Rabin a esta capital señala el comienzo de una nueva etapa en la búsqueda de un acuerdo de paz en el Medio Oriente.

Los funcionarios norteamericanos esperan que sus conversaciones con el Secretario de Estado Henry A. Kissinger esclarecerán las perspectivas con visitas al nuevo paso para lograr un acuerdo con los árabes.

En este momento, los funcionarios dicen que el próximo paso más probable son las negociaciones para retirar tropas israelíes a lo largo, de la margen occidental del río Jordan, profundizar el desligamiento de fuerzas egipcias e israelíes en el Sinaí, o hacer ambas cosas a la vez.

Pero subrayaron antes de la llegada esta tarde de Rabin que la búsqueda de un acuerdo de conjunto depende de un arreglo general entre los estados árabes e Israel.

Kissinger dará a Rabin, ex embajador en Washington con el que trabajo estrechamente en el pasado, una evaluación de sus conversaciones aquí con el Rey Hussein de Jordania y los Ministros de relaciones exteriores de Egipto, Siria y Arabia Saudita.

Posteriormente este mes, Kissinger comunicará los puntos de vista de Rabin a muchos de estos ministros que asistirán a la apertura de la Asamblea General de Naciones Unidas en Nueva York.

A fines de octubre, Kissinger proyecta efectuar lo que un funcionario de rango dijo sería un breve viaje por el Medio Oriente, a fin de completar esta etapa con la esperanza de lograr otro acuerdo que complemente los de desligamiento de fuerzas que concertó anteriormente este año en el Sinaí y en las alturas de Golán.

Hussein está ansioso por que se logre una retirada israelí a lo largo de la margen occidental, mientras que Egipto desea otra evacuación en el Sinaí, pero se muestra prudente en cuanto a avanzar demasiado respecto de los otros estados arabes.

En una entrevista con la radio de las fuerzas armadas israelíes el mes pasado, Rabin dijo: "Estamos preparados para efectuar negociaciones de paz con cada país árabe sin condiciones previas.

Chile presentará documentos contra gobierno de Cuba

WASHINGTON 10 (AP).- El embajador Walter Heitmann dijo hoy que Chile presentará documentos que en su concepto prueban la intervención del régimen del Primer Ministro Cubano Fidel Castro en los asuntos internos de su país.

Al mismo tiempo manifestó que no tenía conocimiento de la denunciada intervención de la Agencia Central de Inteligencia (CIA) en el derrocamiento del Presidente Salvador Allende.

El diplomático chileno convocó a una conferencia de prensa con motivo del primer aniversario del régimen militar de su país pero el encuentro se deslizó rápidamente hacia otros asuntos de palpitante actualidad.

La primera pregunta que se le formuló fue sobre el papel de la CIA en la caída de Allende.

"El presente gobierno chileno no acepta la intervención de los servicios de inteligencia de otros países, " respondió Heitmann, "pero no puedo hablar por lo que pasó anteriormente".

Según denuncias de prensa la CIA habría canalizado unos 11 millones de dólares para frustrar la elección de Allende en 1964, abortar su elección en 1970 e inestabilizar su gestión hasta la caída.

Se le preguntó luego sobre la posición que adoptaría Chile ante la solicitud de derogar las sanciones que se le aplican al régimen de Castro.

"Nuestra posición es clara y sincera", respondió. "Hemos sido las víctimas de la exportación de la revolución cubana contraria a los principios básicos del derecho internacional. No podemos tolerar que Cuba siga haciendo lo mismo".

Heitmann dijo que la cancillería chilena prepara la documentación que presentará a la reunión de la Organización de los Estados Americanos en apoyo de esa posición.

Consultado acerca de las denuncias sobre torturas que ha estado investigando la Comisión sobre Derechos Humanos de la OEA declaró "son mentiras", aunque reconoció seguidamente que quizá ha habido "excesos físicos" con los presos chilenos.

Se le preguntó luego por la suerte del ex Canciller Clodomiro Almeyda, así como de su sucesor Orlando Letelier, que se encuentran detenidos desde septiembre pasado.

"Al igual que cualquier otra persona tienen que probar ante las cortes que no son culpables", señalo. Añadió que "Almeyda es el más frío marxista del país, que no hubiese vacilado en fusilar a cientos de miles de personas" en la defensa de su ideología.

Heitmann dijo que los dos ex ministros chilenos recobrarían su libertad si así lo disponen los tribunales.

Dan por hecho el retiro del Premier de China Chu En Lai

PEKIN, SET 10 (AFP).- Un acontecimiento capital se está produciendo en Pekín con la retirada discreta pero segura del Primer Ministro Chu En Lai: 76 años: considerada como un hecho por los medios diplomáticos.

Chu En Lai dirige el gobierno chino desde hace 25 años, es decir desde la fundación de la República Popular China.

El retiro progresivo de Chu en lo que se refiere al aspecto práctico de sus funciones ejecutivas es un hecho, aunque se efectúe de una forma tan lenta y discreta que apenas se nota en la capital china, dijeron aquí diplomáticos veteranos y prudentes.

Hace cuatro meses que Chu comenzó a reducir de golpe sus actividades exteriores a causa de su "gran fatiga", que se había agravado en junio de este año por complicaciones cardiacas, lo cual fue confirmado por una recaída posterior del Primer Ministro.

Fuentes fidedignas concordantes indicaron que tras haber salido del hospital en julio, Chu fue hospitalizado de nuevo el 31 del mismo mes después de su última aparición en público, con motivo de un almuerzo ofrecido para conmemorar el "Día del Ejército".

El Viceprimer Ministro, Teng Hsiao Ping, declaró la semana pasada, por lo menos a dos delegaciones extranjeras, que el estado de Chu se había agravado después de su hospitalización en junio y julio.

Un alto funcionario chino declaró recientemente por primera vez a un diplomático que Chu no se encontraba bien y hace pocos días, fuentes chinas revelaban que el primer ministro estaba convaleciente.

Pero el prestigioso Chu En Lai conserva todas las prerrogativas de su título pues continúa firmando mensajes a los jefes de gobierno extranjeros y en su nombre, los viceprimer ministros Teng Hsiao Ping y Li Hsien Nien (sobre todo el primero) reciben en Pekín a los hombres de estado extranjeros que visitan la capital.

Sin embargo, es evidente que, con prudencia y gradualmente, se está preparando la transición a ojos de la opinión pública china y desde hace algunas semanas ya.

Prueba de ello es que esta semana los diarios chinos reprodujeron en dos ocasiones los votos de jefes de estado visitantes para un "rápido restablecimiento" de Chu, que es además de primer ministro, el principal de los cinco vicepresidentes del Partido Comunista Chino.

A principios de julio y también aprovechando la visita de un hombre de estado extranjero, la opinión china supo por primera vez que Chu había tenido que ser hospitalizado.

Y tanto en la televisión como en la prensa, los chinos ven continuamente ahora a Teng Hsiao Ping recibir a las numerosas delegaciones y acompañar a los jefes de estado extranjero que visitan al Presidente Mao Tse Tung es decir, todo lo que hasta a principios de mayo corría a cargo de Chu En Lai.

Y cuando los extranjeros preguntan a un chino cualquiera como está Chu, la respuesta actual es "ya sabe usted, el primer ministro es bastante viejo..".

Bajó cotización del algodón en mercado londinense

RIO DE JANEIRO, 10 (INTER PRESS SERVICE).- La cotización del algodón en el mercado de Londres, bajo de 80 centavos de dólar la libra a 51 centavos, durante la última semana, creando serios inconvenientes para los productores y exportadores locales.

En este sentido, fue elevado un informe al gobierno federal, solicitando el control de las exportaciones de algodón, para impedir que se repitan situaciones como las del mes pasado,

Aniversario de Cochabamba

..La Asociación de Residentes Cochabambinos, el Comité de Damas Cochabambinas, la Liga Interprovincial Cochabambina, el Club Deportivo Cochabamba y el Club Deportivo Tunari, invitan a los Residentes Cochabambinos y amigos, a la cena de camaradería que en celebración del 14 de Septiembre se efectuará el mismo día en el Club de La Paz, a horas 20:30.

Se reciben adhesiones hasta horas 11 a.m. del 14-IX-74 en:

Joyería Brasilia. Socabaya 409
Joyería Boliviana. Plaza Murillo 578
Club de La Paz.

FAMILIA EXTRANJERA

Requiere departamento o casa pequeña con dos dormitorios, totalmente amoblada preferentemente Sopocachi, Obrajes, Calacoto Ref. Teléfonos 20201 - 50766.

VENDEDOR DE REPUESTOS

Con experiencia se necesita en Santa Cruz referencias Calle Bolívar N°. 261 - Teléfono 29576 - Casilla 3071.

VOLKSWAGEN MODELO 411 L

Alemán, año 1971 se vende
Teléfonos 51899, 53501 horas de oficina

Cartulina Duplex Couché BOND 63 COUCHE MARTILLADO

De alta calidad, a precios sin competencia. Para su venta en: LA PAZ: Offset Color, Indaburo No. 1184 - COCHABAMBA: Casa Betty, - SANTA CRUZ: Suarez de Figueroa No. 290.

FIERRO USADO

..En barras, se compra en cantidad.
Referencias Teléfonos 23900 - 54114 Casilla 5983 - La Paz.

COMPRAMOS TERRENO

..Compramos terreno de 500 a 750 metros cuadrados. Zona de Calacoto.
Ref.: Teléfono 52014, horas de oficina.

VOLQUETAS

Precisamos dos volquetas, para trabajo a contrato en asiento minero en transporte de minerales. Referencias teléfono 21082 Avenida Argentina 2006.

...o el silencio.

Gustosamente le haremos una demostración en:

HANSA LTDA. La firma boliviana de su confianza con más de 65 años al servicio del país

Departamento Mercaderías Tel. 50878 Yanacocha Esq. Mercado

Sucursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMIRI-TARIJA-TUPIZA-VILLAZON

Ex canciller chileno liberado en Santiago

WASHINGTON, 10 (AP).- El ex-Canciller chileno Orlando Letelier fue liberado hoy en Santiago después de permanecer en la carcel por espacio de un año.

La embajada chilena aquí informó que el Presidente Augusto Pinochet había firmado un salvoconducto incondicional, y que el diplomático de 46 se encamina hacia Venezuela donde vivió en el pasado.

Se dijo que el íntimo colaborador del caído Presidente Salvador Allende había permanecido detenido conforme a las disposiciones del estado de guerra interna que autorizan la privación de libertad mientras se adelantan las investigaciones sumarias.

La entrega del salvoconducto pareciera indicar que no hay causas para su arresto o que Pinochet dispuso su exilio conforme a su autoridad para conceder perdón.

Letelier había sido el embajador de Allende aquí por espacio de tres años. En los últimos meses del régimen se le llamó para conducir primero la cancillería y luego se le encomendó el Ministerio del Interior.

Es una figura conocida de la escena continental pues se había desempeñado durante la década previa como asesor legal del Banco Interamericano de Desarrollo.

En el período de la reconstrucción de la democracia venezolana, después del derrocamiento de la dictadura del general Marcos Pérez Jiménez, se había desempeñado en la dirección, de planificación de ese país.

No se pudo determinar de inmediato si radicará a Venezuela o vendrá subsecuentemente a este país donde diversas universidades le han ofrecido cargos de catedrático.

La liberación de Letelier causó sorpresa pues horas antes el nuevo embajador chileno aquí Walter Heitmann había dicho que "al igual que cualquiera otra persona tienen que probar ante las cortes que no son culpables".

Opina ex subsecretario

"Balance del gobierno chileno es desastrozo en el primer año"

MEXICO SET 10 (AFP).- El balance del primer año de la Junta Militar chilena "es desastroso en todos los planos nacionales", afirmó Armando Arancibia Calderón, que fuera Subsecretario de economía del gobierno del Presidente Salvador Allende.

En entrevista de prensa publicada hoy lunes por el independiente "Excelsior", Arancibia precisó: "Treinta mil muertos, 60.000 heridos, 25.000 prisioneros, 100.000 exiliados, 600.000 trabajadores cesados, más de 40 devaluaciones del escudo y un aumento de precios del 3.000 por ciento".

El ex - Subsecretario de Economía de Chile, que se encuentra asilado en México, prosiguió según el diario, que "a esas cifras hay que agregar el estado de guerra y el toque de queda, que son los instrumentos en los que se apoya la más bárbara represión y violación de los derechos más esenciales del ser humano.

"La política económica del régimen militar chileno ha sido un fracaso rotundo y por ello es común una escena que no vimos en la época de Allende: Hombres y mujeres hambrientos, escarbando en los botes de basura en busca de algo que se pueda comer", concluyó Arancibia, según "Excelsior".

ROPA INTERIOR
B.V.D.®
PIJAMAS

Plan económico en el Uruguay

MONTEVIDEO, SET. 10 (AFP).- La aplicación inmediata de un plan económico a corto plazo como parte de una política de liberalización de la economía y de desarrollo de las exportaciones, fue anunciada por el Ministro de Finanzas Alejandro Vegh Villegas.

En los ocho primeros meses del año, según estadísticas oficiales, el costo de vida aumentó en 50,73 por ciento y la balanza comercial registró un déficit de 50 millones de dólares.

Ese desnivel se acentuará aún más, de acuerdo a las previsiones gubernamentales, por los costos del petróleo, combustible que Uruguay no produce, y por las dificultades de venta de carnes y lanas, principales rubros de exportación.

Por otro lado, existen vencimientos cercanos de la deuda externa, calificados como muy "severos" por Vegh Villegas y eso es un problema "inquietante que debe cambiar", había subrayado a principios de mes.

Los objetivos generales del plan, al cual los técnicos dan aún los últimos retoques, permitirán, dijo el ministro, que el sector privado desarrolle sus actividades con liberalidad.

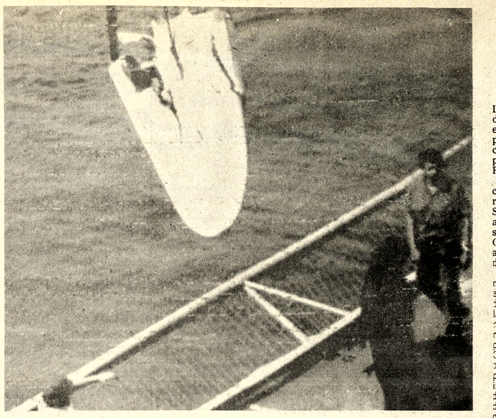
El Estado, añadió, como conductor de la economía, fijará "las reglas de juego" mediante una disciplina fiscal lograda a través de una reforma tributaria.

Para fomentar las exportaciones, el proyecto prevé la creación de una "tasa única de cambios" eliminando los dos mercados oficiales actuales.

Estos son el comercial, para importaciones y exportaciones, donde un dolar se negocia a 1.300 y 1.33 pesos uruguayos, y el financiero, a través del sistema bancario, en el cual la moneda estadounidense se compraba hoy a 1.780 pesos, sin vendedor.

En un tercer mercado clandestino, o negro, la divisa norteamericana se cotiza en los alrededores de 2.200 pesos.

Una liberalización gradual de las restricciones que afectan al mercado financiero permitirá, según la opinión de los economistas gubernamentales, la desaparición del paralelo.



RESCATE.- Nueva York 10 (AP).- El portaviones Independencia en el Mar Jónico. Un fragmento destrozado del ala del avión de la TWA que se estrelló en el mar es sacado del agua hasta el hangar del barco. (Radiofoto AP).

Gobierno argentino desmintió que dictará estado de sitio

- BUENOS AIRES, 10 (AP) El gobierno desmintió que vaya a imponer el estado de sitio para enfrentar el desafío de organizaciones terroristas, y aseguró en cambio que las combatirá "dentro de la ley y la constitución".

La declaración fue formulada por el Ministro del Interior, Alberto Rocamora, en una entrevista de televisión.

Sus palabras coincidieron con indicios de malestar interno en la "tendencia revolucionaria" izquierdista del peronismo después de la decisión de la organización guerrillera Montoneros, que dirive a ese sector, de pasar a la clandestinidad para librar una "guerra total" contra el gobierno.

Un prominente miembro universitario del sector criticó la decisión de los "Montoneros", mientras parece crecer la oposición a esa conducta por parte de grupos juveniles, obreros y femeninos de esa tendencia.

Rocamora dijo anoche que "el estado de sitio es una emergencia para cuando las armas del estado no son suficientes. Este no es el caso actual. El gobierno está en la obligación de actuar, pero no con el grito de guerra. Debemos fortalecer el organismo, construyendo".

El ministro agregó que los Montoneros han demostrado con su actuación "que han llegado a la paranoia. La juventud se esta dando cuenta de que este ímpetu, esa violencia un poco deportiva que practican todos los jovenes, se ha transformado en violencia criminal y, entonces, paulatinamente, se esta alejando de ese grupo".

Rocamora también negó presuntos planes gubernamentales de cerrar la Universidad de Buenos Aires, controlada por la izquierda peronista desde que advino el gobierno constitucional hace 16 meses. Todas las dependencias de la universidad, la mayor del país, están controladas por militantes de la izquierdista peronista, que manifestaron que no las entregarán a las nuevas autoridades que seguramente designará el gobierno en fecha próxima.

Izquierdistas chilenos exhortaron a luchar contra gobierno de Pinochet

BUENOS AIRES, 10 (AP).- Los seis partidos izquierdistas de la Unidad Popular chilena exhortaron hoy al pueblo de su país a "luchar resueltamente" contra la Junta Militar que preside el general Augusto Pinochet.

Dirigentes exiliados de la coalición izquierdista que respaldo al finado presidente Salvador Allende distribuyeron aquí un comunicado, emitido segun dijeron en Santiago de Chile, con motivo del primer aniversario del derrocamiento de ese gobierno.

En alusión a la fiesta nacional chilena que se celebra en septiembre, el documento dice que "en el mes de la patria, la Unidad Popular llama a nuestro pueblo a luchar resueltamente contra la Junta para poner fin a la tragedia de Chile. Llamamos a la unidad de obreros, campesinos, empleados, juventud estudiantil, intelectuales, pequeños y medianos comerciantes e industriales, a los cristianos y no creyentes - todas las organizaciones y partidos democráticos - todos los patriotas, a formar el gran frente antifascista que pondrá fin a la dictadura". Firman la declaración los Partidos Comunista, Socialista, Radical, Mobimiento de Acción Popular Unitaria (MAPU), Izquierda Cristiana y MAPU obrero y campesino.

"Llamamos a desplegar la más ancha y combativa lucha de masas para terminar con las atrocidades y el crimen, conquistar la libertad de los presos políticos, acabar con el siniestro estado de guerra interno. Llamamos a la movilización para alcanzar reajustes iguales al alza real del costo de la vida, para conquistar el derecho al trabajo", dice el documento.

"La Unidad Popular llama a todos los antifascistas, en particular a los demócratas cristianos y a las fuerzas de izquierda que no estuvieron en sus filas. Con los combates de nuestro pueblo, Chile reconquistará su libertad y se abrirá paso a una nueva democracia, que extirpe definitivamente al fascismo", agrega la declaración.

"Rendimos emocionado homenaje a los caidos en la persona de Salvador Allende, primer presidente revolucionario de nuestra historia. Aún resuenan en nuestra patria sus últimas palabras, plenas de grandeza, dignidad y confianza sin límites en las fuerzas de la clase obrera y está vivo en nuestro corazones su heroico ejemplo", dicen los seis partidos chilenos, proscriptos por la Junta y muchos de cuyos dirigentes están encarcelados.

Refiriéndose al aniversario de mañana, la Unidad Popular afirma que "que hace un año desde que una camarilla de generales traidores, culminando una estrategia contrarrevolucionaria friamente urdida, destaron el golpe de estado, derrocaron al gobierno legítimo y bañaron de sangre nuestra patria... sobre nuestros hombros recae la responsabilidad de unir a todos los demócratas, forjar el frente antifascista y movilizar a todo el pueblo para poner fin a esta negra noche de miseria y represión".

Agrega que el gobierno de PINOCHET "ha hundido a la abrumadora mayoría del pueblo en un abismo de sufrimiento. El régimen gorila condena al hambre a cientos de miles de cesantes y sus familiares, la clase obrera es sometida a la más barbara super explotación. Los Edwards los Yarur, los pulpos monopolistas, vuelven en gloria y majestad a empresas que pertenecían a Chile en... Los campesinos son despoj... de las tierras que habían quistado con la reforma agr... para reponerlas en manos d... latifundistas. Los emple... públicos ven reducidos ticalmente sus ingresos imponerse la escala única y mil de ellos serán lanzados calle con el pretexto hipócri... reducir el gasto fiscal".

Fuentes oficiales argent... estimaron que hay en este no menos de 10.000 exili... chilenos que vinieron des... del derrocamiento de Alle...

Substancias químicas d... atomizadores contamina... atmósfera de la Tierra

ATLANTIC CITY, NUEVA JERSEY, 10 (AP)- Las sustancias químicas impelentes que se utilizan en los atomizadores de diferentes productos se están concentrando peligrosamente en la atmósfera terrestre, advirtió hoy un grupo de científicos.

Dijeron los científicos que esas sustancias están reduciendo la cantidad de ozono en el aire, lo cual podría resultar en un aumento de cáncer de la piel.

Una muestra de aire examinada en el Artico, al norte de Noruega, reveló la presencia de esas sustancias químicas, según los científicos del Laboratorio de Investigación de la Marina.

Dijeron que numerosas pruebas hechas por aviones y barcos han mostrado que esas sustancias preparadas por el hombre y llamadas flurocarbonos, están presentes en la atmósfera tanto en zonas pobladas como en zonas remotas del mundo.

"Esta sustancia, de gran estabilidad biológica, utilizada en aparatos de aire acondicionado y sistemas de refrigeración, así como impelente en atomizadores de pintura, desodorantes, laca para el cabello e insecticidas, al parecer ha estado viajando a todos los rincones del globo, invisiblem... y sin que se le detecte grac... corrientes de aire", dicen científicos.

El doctor John Swinnerto... jo aquí que una muestra to... en julio pasado en Washin... D.C. indicaba desde 80 part... fluorocarbonos por billón ... 380 partes por billón.

Los científicos midieron flurocarbono emitido por atomizadores en los resid... de Washington durante un p... do en que el aire estaba est...

Tres días después de esta... dida soplaron vientos del ... dá limpiando el aire y el ... de flurocarbono pasó a ... partes por billón, dijeron científicos.

La presencia de esta sust... química en la atmósfera po... peligro la capa de ozono que... tege a la tierra de la radi... de rayos ultravioletas.

Si baja el nivel del ozon... jeron, el aumento de l... diación de rayos ultrav... que llega a la tierra p... resultar en un aumento ... incidencia del cáncer de la...

"Si seguimos lanzando ... (marca registrada del ... ducto) en la atmósfera a... paso", dijo un científico, ... unos 50 años el ozono se ve... ducido en 10 por ciento".

Negocian intercambio de los prisioneros griegos y turcos

NICOSIA 10 (AP).- Los dirigentes rivales de las comunidades griega y turca de Chipre preparan hoy nuevas conversaciones de intercambio de prisioneros y un vocero de la ONU dijo que esto es "buen indicio" de que ambas partes están resolviendo uno de los problemas creados por la guerra civil.

El Presidente Glafcos Clérides y el vice Presidente Rauf Denktash se reunirán mañana por tercera vez en el hotel ... Palace, dañado en los com... y ahora cuartel de los pa... distas canadienses de la f... de paz de la ONU en la tie... nadie entre fuerzas grie... turcas en Nicosia.

Un vocero de Clérides ... que ambos dirigentes disc... un plan concebido por la ... Roja Internacional para ... beración de más de ... prisioneros, detenidos y re... de la guerra.

Denktash y Clé... acordaron reunirse el vi... dentro de la serie de ... ferencias dispuestas p... Secretario General de la ... Murt Waldheim. La sesi... mañana será adicional y se... para discutir el plan de la ... Roja.

No han sido liberado... prisioneros y Denktas... acusado a Clérides de ob... su liberación.

Los turcos desean qu... turcos liberados sean envia... la zona de ocupación turca ... norte de la isla, pero seg... formes, clérides se niega.

El gobierno de Clérid... opone a trasladar ... cochipriotas del Sur al ... pues esto podría ayudar ... vidir la isla en comuni... separadas griega y turca ... lugar a la partición defi... desatada por Turquía.

Clérides insiste en q... permita regresar al nor... miles de greco chipriota... fugiados. Denktash se ha n... hasta ahora al regres... grecochipriotas y ha dicho ... casi ningún joven se per... regresar a su región "p... plantean la amenaza de g... de guerrillas".

Hoy reina la calma ... isla, dijo el vocero de la ... Sólo se informó de seis ti... esporádicos con armas co... las últimas 24 horas.

"Otoño caliente... prevén sindicat... industriales: Ita...

ROMA 10 ((INTER P... SERVICE).- Mientras cr... clima de tensión y se pre... las conversaciones entre ... bierno, sindicatos e indust... todos los observadores ita... preven un "otoño cali... durante el cual la luch... sindicalismo por mantene... avances en Italia será "ca... más dura"

Los síntomas de recesi... los sectores de la constru... la industria automovilístic... textil - en esta última ... desocupados llegan ya a ... mil y podrían aumentar ... tanto en octubre-, han alar... a las confederaciones ... dicales, cuyo directivo fed... deberá reunirse a mediado... este mes para trazar la ... trategia definitiva del ... vimiento obrero organiza...

Entre tanto, el Secret... General de la Confedera... General Italiana del Tra... (CGIL), ha subrayado ... "ante las maniobras ... peculativas de quienes inte... incrementar, utilizando la ... flación, las ganancias y ... rentas haciendo pagar el pr... a los trabajadores y buscar ... recuperar el terreno perdido ... las luchas sociales y sindica... de estos años, las clases t... bajadoras deberán desarrol... su lucha desde ahora para ... conceder ningún terreno ... adversario"

ASOCIACION DE COMERCIANTES MINORISTAS EN BAZAR "SIETE CALLES"

CONVOCATORIA 1/74

PRIMER LLAMADO

Se convoca a las Empresas Constructoras de Primera y Segunda Categoría legalmente constituídas, a presentar propuestas para la construcción del Edificio de la Asociación de Comerciantes Minoristas en Bazar SIETE CALLES ubicado en el barrio "7 calles".

Los planos y especificaciones técnicas podrán ser adquiridos en la calle Junín Nº. 387, previo pago de $b. 1.500.

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado y debidamente lacrados hasta el 5 de Octubre de 1974 a horas 18 p.m.

Santa Cruz, Septiembre de 1974.

ADMINISTRACION AUTONOMA DE ALMACENES ADUANEROS A.A.D.A.A.

SEGUNDA CONVOCATORIA Nº. 1/74

Habiéndose declarado desierto el primer llamamiento, la Junta Directiva de la Administración Autónoma de Almacenes Aduaneros, invita a las Empresas Constructoras de 1ra., y 2da. categoría a presentar propuestas para la ejecución de la siguiente obra:

REMODELACION Y AMPLIACION DE ALMACENES PROVISIONALES DESTINADOS A LA ADMINISTRACION AUTONOMA DE ALMACENES ADUANEROS EN LA CIUDAD DE SANTA CRUZ.

Los planos, pliegos de especificaciones y demás documentos del contrato, pueden adquirirse en el Departamento Administrativo de AADAA, (Edificio Combinado de Almacenes y Aduana), El Alto, Km. 3 carretera a Oruro, previo el pago de $b. 750.-- (SETECIENTOS CINCUENTA PESOS BOLIVIANOS).

Las propuestas cerradas, lacradas y en conformidad a lo dispuesto en los Arts. 19, 20 y 21 del Decreto Ley Nº. 10120, deberán ser presentadas hasta el día lunes 30 de septiembre del año en curso, a horas 16:30 p.m., en las oficinas del Departamento de Finanzas de AADAA, El Alto, Km. 3 carretera a Oruro.

La Paz, 11 de septiembre de 1974.

Gral. Jaime Bilbao Z.
DIRECTOR EJECUTIVO DE AADAAA.

Lic. David Blanco Z.
SUBSECRETARIO DE ADMINISTRACION TRIBUTARIA DEL MINISTERIO DE FINANZAS

UNIVERSIDAD BOLIVIANA
Universidad Mayor de San Andrés

DIVISION DE INFRAESTRUCTURA
CONVOCATORIA A PROPUESTAS
No. 009|74

R.R.P.P. No. 194/74

Se convoca a las Firmas Constructoras de 3ra. y 4ta. Categoría, legalmente inscritas en la Cámara de Construcción para la:

CONSTRUCCION DE SERVICIOS HIGIENICOS

Los Pliegos de especificaciones técnico administrativo podrán ser retirados de la Oficina de Infraestructura (Av. Villazón No. 1995), previa presentación del comprobante de Pago del Tesoro Universitario de $b. 300.-

Las propuestas se presentarán con todas las formalidades de ley, en sobre cerrado y lacrado, acompañando boleta de garantía de un monto correspondiente a $b. 100.- más el 5 por mil del valor total de la propuesta, hasta horas 18 del día viernes 11 de octubre de 1974, en la Secretaría de la Dirección General Administrativa de la UMSA, Avda. Villazón No. 1995.

La Paz, 10 de septiembre de 1974

Ing. Gerardo Velasco Tellez
JEFE DE LA DIVISION DE INFRAESTRUCTURA

Vo.Bo. Luis Fernando Valle
SECRETARIO GENERAL
U.M.S.A.

CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL

CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 18/74.

IMPORTACION DE REACTIVOS, ANTIGENOS Y MATERIAL DE VIDRIO PARA LABORATORIO

Por resolución de Junta de Almonedas, reunión Nº 21, se convoca a las firmas importadoras a presentar sus propuestas para la provisión de ANTIGENOS, REACTIVOS Y MATERIAL DE VIDRIO PARA LABORATORIO, de acuerdo a catálogos preparados para el efecto.

Las propuestas se presentarán llenando previamente todos los requisitos de ley.

Los pliegos de condiciones generales, de especificaciones técnicas así como los catálogos, se entregarán a los interesados en Secretaría del Departamento de Compras, calle Presbítero Medina Nº 2491, repartición en la que también se recibirán las propuestas, en sobre lacrado y sellado, con el rótulo de: "CONVOCATORIA 18/74. REACTIVOS Y OTROS PARA LABORATORIO", hasta horas 17.00 de fecha 9 de octubre del año en curso.

La Paz, 9 de Septiembre de 1974.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

CAJA PETROLERA DE SEGURO SOCIAL

CONCURSO DE MERITOS

UN MEDICO CARDIOLOGO
UN MEDICO OTORRINOLARINGOLOGO

Se convoca a Concurso de Méritos para el cargo de CARDIOLOGO y OTORRINOLARINGOLOGO de la C.P.S.S. con base en el distrito de Camiri y atención de los Campamentos de Sanandita, Yacuiba y Bermejo.

Los interesados, deberán presentar los documentos que acrediten su especialidad y título en Provisión Nacional (Fotocopias) en las oficinas de la Calle Obispo Cárdenas Nº 1415, 8º Piso, Jefatura de Personal.

Se fija como plazo de presentación de expedientes el día 15 del presente mes de septiembre.

La Paz, 3 de septiembre de 1974

GERENCIA GENERAL

COMITE DEPARTAMENTAL DE DESARROLO Y OBRAS PUBLICAS DE CHUQUISACA

-Prórroga-

Llamamiento a Propuestas Nº. 19
ESTUDIO DEL PROYECTO "CURTIEMBRE DE CUEROS DE CERDO"

El Comité Departamental de Desarrollo y Obras Públicas de Chuquisaca, con autorización de su Directorio y Junta Especial de Almonedas, convoca a todas las firmas consultoras debidamente registradas en el país a presentar propuestas para la elaboración del Proyecto denominado "Curtiembre de Cueros de Cerdo".

Los pliegos de especificaciones y alcances de trabajo pueden ser adquiridos en las oficinas del Comité en Sucre o de su representante en La Paz, Dr. Julio Zamora, calle Colón 282, segundo piso, oficina 201, previo pago de $b. 200.

Los interesados podrán presentar sus propuestas rotuladas de la siguiente forma:
Comité de Desarrollo de Chuquisaca
Convocatoria Nº. 19
Sucre.

Los sobres serán recibidos hasta horas 18 del día 30 de septiembre en la Secretaría General del Comité, calle Pastor Sainz s/n., Casilla 179, Sucre y hasta horas 18 del día 27 de septiembre en las oficinas de su representante en La Paz.

Sucre, 9 de septiembre de 1974.

RELACIONES PUBLICAS

COMITE DEPARTAMENTAL DE DESARROLLO Y OBRAS PUBLICAS DE POTOSI

2da. Convocatoria No. 02/74 "A"

Se comunica a los interesados en la convocatoria No. 02/74 "A" TRACTORES que el número de unidades "a" ofertarse debe ser de 4 (cuatro).

Potosí, septiembre 1974

Cap. Ing. Jorge Patiño Aramayo
PRESIDENTE

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL NOROESTE

SEGUNDA INVITACION Nº 5/74.

Por segunda vez se invita a las empresas auditoras a presentar los alcances de trabajo para efectuar auditoría del movimiento económico de la Corporación, desde la Gestión de 1967 al 31 de Julio de 1974.

Las empresas deberán ceñirse a las leyes vigentes para el trabajo propuesto y presentar sus documentos hasta el 30 de septiembre del presente año a la casilla 6504 - La Paz.

Cobija, 8 de septiembre de 1974.

DEPTO. DE RELACIONES PUBLICAS

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL NOROESTE

SEGUNDA INVITACION Nº 4/74.

Por segunda vez se invita a las Empresas Consultoras a presentar: Planes, Programas, Alternativas y alcance de los trabajos, para efectuar el Diseño Final del Sistema de Alcantarilla de la ciudad de Cobija.

Los documentos deberán ceñirse a las leyes vigentes y presentarse hasta el 30 de septiembre del presente año a la casilla Nº 6504 en la ciudad de La Paz.

Cobija, 8 de septiembre de 1974.

DEPTO. DE RELACIONES PUBLICAS

Presidente Ford puede encontrar serios problemas en el Senado

WASHINGTON, 10 (AP).- Si el Presidente Ford decide perdonar a otro implicados en el escándalo Watergate además del ex Presidente Richard Nixon, podría abocarse a problemas más serios con el congreso declaró hoy aquí el Presidente de la Cámara de Representantes, Carl Albert.

"Donde se detendrá?", preguntó Albert en una entrevista. "¿Significara eso que todos los políticos con problemas seran perdonados?"

Albert dijo que actualmente el perdón de Nixon amenaza con provocarle dificultades en el congreso controlado por los demócratas.

"Creo que el Presidente suscitó algunos problemas al tratar de resolver otros", dijo Albert. "La reacción en el congreso ha sido muy adversa"

Pero Albert dijo que no espera que la medida afecte las posibilidades de Nelson A. Rockefeller de acceder a la vicepresidencia de Estados Unidos Esto no tiene nada que ver".

"Escogió muy mal el momento.." dijo Albert. "Perturba a mucha gente que nunca se sena toda la verdad..nunca quise que el ex presidente fuera a la carcel. Hubiera preferido que no se le juzgara Pero pienso que el presidente debía haber esperado por lo menos hasta que se especificaran los cargos"

"Esta exoneración total abarca no sólo Watergate, sino otras posibilidades -evasión de impuestos, por ejemplo, que podrían salir a la luz del día sólo años más tarde", dijo Albert.

Albert fue amigo personal de Ford mientras dirigieron sus partidos rivales en la cámara y respaldó su nombramiento como vicepresidente. "No quiero que se destruya la jefatura de Ford. Pero creo que ha perdido mucho apoyo", dijo Albert.

Volcanismo alcanzó mayor desarrrollo en zona chilena

SANTIAGO, 10 (AP).- Chile es la región del mundo donde el volcanismo ha alcanzado su mayor desarrollo en los últimos 20 millones de años, reveló aquí un vocero del gobierno.

El anuncio lo formuló el general Jorge León, Presidente del comité organizador del Simposium Internacional de Vulcanología, inaugurado el lunes con asistencia de expertos de 18 naciones.

"La falta de información acerca de nuestro volcanismo se debe en gran medida, a que los volcanes se encuentran a considerable distancia de los centros poblados, contrariamente a lo que ocurre en Colombia y Ecuador", expresó el general León.

Destacó seguidamente que "Chile es una de las zonas tectónicas más activas del mundo y donde existe probablemente la mayor inestabilidad de la corteza".

Chile que cuenta con 2.085 volcanes, de los cuales 50 se encuentran en actividad registra anualmente el mayor número de movimientos telúricos de toda América Latina.

Durante el desarrollo del Simposium, los expertos analizarán más de 90 trabajos sobre vulcanología tanto de Latinoamérica, como de la Antártica chilena, de Japón y otras naciones del mundo.

VISITA.- Seul 10 (AP).- Juan Enrique Lira, de "El Mercurio" de Chile, se reúne hoy con el Ministro de Información de Corea del Sur Yoon Chu-Yung, que fue embajador de su país en Chile, durante una visita de cinco días que hace al país. (Radiofoto AP).

Italia y Alemania Occidental compiten en licitación para planta siderúrgica

BUENOS AIRES, 10 (INTER PRESS SERVICE)- Dos empresas -una de Italia, y otra de Alemania Occidental- presentaron sus ofertas en el concurso internacional mediante el cual se seleccionará la que habrá de asociarse con el estado argentino, para construir, poner en marcha y explotar una planta siderúrgica.

Las empresas son Thyseer Sthalunnion Technik GMBH (Dusseldorf-Alemania Occidental), y Finsider Societa Siderurgica (Roma Italia).

El estado argentino aportará el 51 % del capital, para una sociedad mixta que se ocupará de una planta que producirá de 2.5 a 3.00 millones de toneladas de acero.

De acuerdo con los pliegos del llamado a licitación, de un complejo siderúrgico integrado deberá estar en funcionamiento antes del 31 de diciembre de 1978, y producir anualmente, en una primera etapa 250.000 toneladas de hojalata, 600.000 toneladas de chapa laminada en frío, y 2.200.000 toneladas de chapas laminadas en caliente.

En la construcción de la planta deberán incluirse previsiones para una eventual ampliación de su capacidad productiva, a cinco millones de toneladas anuales de productos siderúrgicos.

En fuentes de la Secretaría de Desarrollo Industrial, trascendió que la inversión estudiada sería aproximada a los 1.000 millones de dólares.

Las alternativas para la radicación serían las ciudades de ensenada, sobre el río de La Plata, y las sureñas Neuquén, Bahía Blanca y Puerto Madryn, en el Océano Atlántico.

La empresa italiana Finsider Societa Siderurgica, es una de las más importantes de su país, y ya construyó plantas similares a la licitada en Brasil, Venezuela y el Congo.

En el acto de apertura de las propuestas, estuvieron presentes los funcionarios Reinaldo Bajrag (de la Secretaría de Programación y Coordinación Económica), Luis Jorge Montemurri (Banco Nacional de Desarrollo), el coronel Roberto Juárez (Dirección de Industrias Militares del Ministerio de Defensa), y José González Otelo (de la Dirección General de Fabricaciones Militares).

La opción por esta planta está basada en las necesidades actuales de la Argentina. Sobre 4 millones de toneladas consumidas en 1972, el 48% correspondieron a importaciones.

Se dan argumentos en favor de revisión de sanciones a Cuba

MEXICO, D.F. 10 (AP).- En la distensión internacional y en el rechazo de la idea de que una sola nación determine lo que es conveniente para el hemisferio se basa la petición de levantamiento de sanciones a Cuba, declaró el Canciller costarricense Gonzalo Facio al diario "Excelsior" de México.

La propuesta ha sido presentada a la Organización de los Estados Americanos, que dispuso el bloqueo a Cuba hace 10 años, por los cancilleres de Costa Rica, Colombia y Venezuela. En los últimos tiempos varios países del continente han restablecido unilateralmente relaciones con el gobierno de Fidel Castro.

"Excelsior" atribuye hoy a Facio haber dicho que "el entendimiento, primero secreto y luego manifiesto entre las superpotencias rivales; el convencimiento de que no es posible que una sola nación determine lo que es mejor para toda la humanidad y el cambio profundo de la política mundial en los últimos 10 años, son los tres principales argumentos que sostienen Colombia, Costa Rica y Venezuela".

La proposición fue presentada en la sede de la Organización de los Estados Americanos, en Washington y se estima que antes de que termine el año, los países latinoamericanos estarán en libertad de reanudar o mantener suspendidas sus relaciones con Cuba.

Hasta este momento, ocho países tienen relaciones con el gobierno de Fidel Castro, acusado en 1964 de intervención en asuntos internos de otros países y de hacer peligrar la paz hemisférica. Siete países reanudaron sus relaciones unilateralmente y México nunca las suspendió.

Colombia, Costa Rica y Venezuela proponen, según Facio, una reunión extraordinaria del Consejo Permanente de la OEA "no antes del 16 de septiembre a fin de que todas las cancillerías conozcan el documento que presentarán los tres países".

El canciller agregó que el Consejo Permanente convocaría a una reunión extraordinaria de cancilleres el 11 de noviembre en Quito, donde se decidirá si se levantan o no las sanciones a Cuba.

Según el diario, uno de los puntos principales del documento que será entregado a la OEA, dice:

"Las medidas tomadas en 1964 contra el gobierno de Cuba fueron consecuencia, tanto de la conducta del régimen sancionado, como de las concepciones políticas de "guerra fría" entonces imperantes, que estimulaban la repulsa y hasta la agresión entre gobierno de opuesta ideología. Ese contexto general de la política mundial condicionante del enfrentamiento entre regímenes políticos contrapuestos, ha variado radicalmente.

"Las nuevas condiciones de la política internacional permiten y estimulan el diálogo entre regímenes de la más disímil concepción ideológica.

Sin embargo, a pesar de esos cambios tan trascendentales siguen manteniéndose inalteradas las sanciones decretadas por la IX Reunión de Consulta (de cancilleres).

Sanciones cuya efectividad es ha sido dudosa,, particularmente en lo que se refiere al intercambio comercial, ya que ellas nunca obligaron a los países no miembros de la OEA que más comerciaban con Cuba y tampoco impidieron que los estados miembros que tenían un mayor intercambio con la isla continuaran haciéndolo por intermedio de otros países".

"La propuesta de los tres países recomienda que, antes de votar el levantamiento de sanciones, los cancilleres conozcan un informe preparado por una comisión que se encargaría de comprobar si las circunstancias que obligaron a la OEA a aplicar aquellas, han cambiado efectivamente".

El documento añade "Excelsior" apunta, entre otras cosas: - Que a diez años de que se tomaron "tan drásticas medidas", la política mundial ha experimentado mutaciones profundas.

- Que el entendimiento entre las potencias ha puesto fin a la "guerra fría".

- Que han aparecido nuevos centros de poder, con la participación creciente de las naciones medianas y pequeñas.

- Que ha sido reconocido mundialmente que diversas ideologías pueden tener vigencia simultáneamente.

- Que es imposible e inconveniente que una sola nación determine el futuro de las demás.

- Que la propia OEA ha reconocido el pluralismo ideológico.

Se agrava el brote de meningitis: Brasil

RIO DE JANEIRO, 10 (INTER PRESS SERVICE).- En estos momentos, en la ciudad de Sao Paulo se encuentran internadas 2.336 personas afectadas de meningitis, según el último boletín de la Secretaría de Salud del Estado. El promedio de admisiones y altas diarias es de 196 y 181, respectivamente, lo cual compone un cuadro sumamente grave, debido a que la capacidad de los hospitales destinados a atender casos de meningitis meningococica está saturada.

Los métodos del hospital Emilio Ribas, en este momento con 650 pacientes, estiman que tendencia para los próximos días será la de una elevación del número de casos, motivo por el cual han solicitado de la Secretaría de Salud una cantidad no determinada de lechos adicionales.

El proceso de vacunación de la población es lento. Un ejemplo de ello lo constituye un pedido del jefe de la primera delegación policial de Sao Paulo, Pedro Frenandes, solicitando la inmunización de todos los agentes a su mando, así como los investigadores, escribientes y periodistas que trabajan en su jurisdicción.

En el resto del país, la situación también tiende a agravarse. En Río de Janeiro, el aumento de casos diarios supone casi un 10 por ciento.

Argentina

Detuvieron a 300 estudiantes al intentar actos prohibidos

BUENOS AIRES, 10 (INTER PRESS SERVICE)- Trescientos estudiantes fueron detenidos por la policía al impedir una manifestación previamente prohibida, de apoyo a las actuales autoridades universitarias, y de repudio al atentado que costó la vida de un hijo del rector Raúl Laguzzi, quien es simpatizante de la autoclandestinizada organización "Montoneros". Hubo varios lesionados.

La Federación Universitaria para la Liberación Nacional, de Buenos Aires (FULNBA), organismo gremial del estudiantado de esta capital, había convocado el acto en una zona donde están las Facultades de Medicina, de Filosofía y Letras, y de Odontología.

Trascendió, asimismo, que durante el día de hoy el Ministro de Cultura y Educación, Oscar Ivanissevich, efectuará importantes anuncios en lo que atañe a la política que seguirá en su gestión.

"El diario "El Cronista Comercial" señaló que "la eventual cierre de la Universidad de Buenos Aires, un tema de alguna manera relacionado con la seguridad, se daba por muy probable anoche en ámbitos políticos y universitarios, y se consideraba posible que el ministro Ivanissevich hiciera pública esa medida en el mensaje que pronunciará esta tarde".

El ministro del Interior, D. Alberto Rocamora, en cambio señaló: "En ningún momento mencioné la posibilidad del cierre de la universidad. Se trató de una tergiversación de palabras.

CONFEDERACION SINDICAL DE CHOFERES DE BOLIVIA

PROYECTO DE CONVOCATORIA AL XIo.CONGRESO NACIONAL ORDINARIO

El Comité Ejecutivo Nacional de la Confederación Sindical de Choferes de Bolivia, de conformidad a los Arts. 41 y 43 de los Estatutos, CONVOCAN AL XIo. CONGRESO NACIONAL ORDINARIO, que se llevará a cabo en la ciudad de Trinidad (Beni-) de acuerdo a las siguientes bases:-

PRIMERA.- El XIo Congreso Nacional Ordinario se realizará en la ciudad de Trinidad del 20 al 25 de octubre del año en curso, conforme a lo determinado por el Ampliado Nacional efectuado en la ciudad de La Paz en el mes de enero de 1974.

SEGUNDA.- En calidad de Delegados Titulares, concurrirán con derecho a voz y voto durante el desarrollo del evento nacional:

a) Los Secretarios Generales de las Federaciones legalmente afiliadas a la Matríz Nacional del Gremio, quienes a su vez presidirán sus Delegaciones.

b) Cuatro Delegados por Federación, que indefectiblemente un Delegado Titular representará a los Choferes Asalariados y tres a las diferentes actividades del Autotransporte.

TERCERA.- Como Delegados Adscritos podrá asistir con derecho a voz solamente un Delegado por cada Sindicato legalmente reconocido por su Federación y por cuenta de sus respectivos sindicatos.

CUARTA.- Los pasajes y estadía de los Delegados Titulares, excepto Miembros de la Confederación, correrán por cuenta de sus respectivas Federaciones y Sindicatos.

QUINTA.- La Federación "18 de Noviembre" del Beni, se constituye en Comité Organizador del XIo Congreso Nacional Ordinario de la Confederación Sindical de Choferes de Bolivia.

ORDEN DE LABORES.

1.- Acto Inaugural del Congreso.
2.- Constitución de la Comisión de Poderes y calificación de Credenciales.
3.- Consideración del Informe de la Comisión de Poderes.
4.- Reformas y consideración del Reglamento de Debates.
5.- Constitución y Posesión del Presidium del Congreso.
6.- Informe del Comité Ejecutivo Nacional.
7.- Crítica y Autocrítica.
8.- Constitución de las diferentes Comisiones del Congreso.

TEMARIO A TRATARSE:-

1.- Aprobación del reconocimiento de la FEDERACION .... del Departamento de Pando, conforme a lo determinado en el Ampliado Nacional realizado en enero del presente año en la ciudad de La Paz.
2.- Informe y análisis de la Caja de Seguro Social de Choferes y proyecciones para el futuro.
3.- Revisión y análisis de las organizaciones sindicales de acuerdo a los Estatutos de Federaciones y de la Matríz Nacional.
4.- Análisis del Código y Reglamento de Tránsito. Problema Tránsito.
5.- Análisis de la red caminera del país. Vertebración Nacional.
6.- Análisis económico del Autotransporte Nacional.
7.- Problemas inherentes de los sectores de transporte de carga y pasajeros, Nacional e Internacional (Cooperativas de Transporte).
8.- Análisis de la centralización de carga del Transporte Pesado.
9.- Asuntos Varios.
10.- Elección del nuevo Comité Ejecutivo Nacional.
11.- Posesión y Clausura del Congreso.

La Paz, 1o.de julio de 1974

POR EL COMITE EJECUTIVO NAL. Y LA UNIDAD SINDICAL

Fdo. José Amézaga A., STRIO. GENERAL; Fdo.- Mario Sejas S., STRIO. RELACIONES; Fdo.- José Mariaca A., STRIO. HACIENDA; Fdo.- Jaime Ustarez A., STRIO. CONFLICTOS; Fdo. Walter Thom N. STRIO. ORGANIZAC.; Fdo.- Jorge Salazar S., STRIO. TRANSPORTES; Fdo.- Dimitri Gámez O., STRIO. PRENSA Y PGDA.; Fdo.- Guillermo Klinsky C., STRIO. COOPERATIVAS.

Sello: CONFEDERACION SINDICAL DE CHOFERES DE BOLIVIA- COMITE CENTRAL EJECUTIVO.

CEDAZOS

Recibimos todas las mallas disponibles.

Calle Colombia 125,
Casilla 4820.

RECEPCIONISTA

Dactilógrafa Taquígrafa. Se necesita.- Horario: 9.30 a 12,30 y 15 a 19 Hs..- ASPIAZU 497.

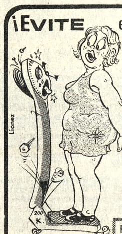
SERVICE

MAQUINAS ELECTRONICAS DE CALCULAR REPARAMOS

Unico servicio con técnicos altamente especializados y de gran experiencia en el exterior.

Edif. San Antonio Local 16 F. Guachalla esq. Ecuador
Teléfono 42935- Casilla 5227 La Paz-Bolivia

¡EVITE el SOBREPESO de la OBESIDAD



APETINIL

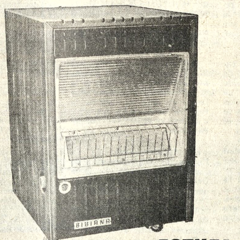
UN NUEVO MODERADOR DEL APETITO.

MEDIAL Ginebra-Suiza

Representante exclusivo para Bolivia:
La Paz "ANDIN LTDA." Telf:43084 Cas. 6127

BIBIANA

Lo acompaña todo el año



ESTUFA

Se va el invierno pero... llegan las lluvias

a gas de garrafa 10 kg.
2900 calorías p/hora - INFRARROJO

Aprobación Gas del Estado matrícula Nº. 681 - EFC 1 Gabinete metálico de fina terminación y hermoso diseño. Pantalla reflectora de aluminio puro, reforzada, anodizado brillante. Placas infrarrojo cerámico de alta calidad. Malla cubre placa cerámicas de acero inoxidable para alta temperatura. Regulador aprobado por Gas del Estado, de acreditada marca. Robinete reforzado de posiciones máxima y mínima. Transportable por medio de rueditas. Pintura horneada a alta temperatura. En colores lisos e imitación madera de fino acabado. Reja protectora metálica cromada. Garantía 1 año.

LLEVESELA A CREDITO

	CON GARRAFA	SIN GARRAFA
Cuota inicial	$b. 390---	$b. 300.--
6 mensualidades de	" 252.--	" 201.--

SI NO LA LLEVA ES QUE NO LA QUIERE

OFERTA SOLO EN

HOLLIDGE Y CIA. S.A.

LA PAZ: calle México 1472 y 1585
ORURO: Edificio Cámara de Comercio, Plazuela Castro de Pinilla
POTOSI: Sucre Nº 28.

VICTOR MERCADO LOPEZ

Abogado

Con estudios complementarios

Doctor Wálter Arteaga Cabrera

Comunica a sus colegas y distinguidos pacientes, que a partir del día Miércoles 11 del presente, la atención se hará en el siguiente horario: de 16 a 20.

Mariscal Santa Cruz 1350 5o. Piso — Teléfonos 27253 51459

ACABAMOS DE RECIBIR

Sigma®

LINTERNAS

- Interruptor "Jumbo" extra seguro.
- Protector eficaz contra choque.
- Tubo de metal inoxidable
- Reflector opticamente perfecto.

Gustosamente le haremos una demostración:

HANSA LTDA. La firma boliviana de su confianza con más de 65 años al servicio del país

Departamento Mercaderías Tel. 27731 Yanacocha Esq. Mercado

Sucursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMIRI-TARIJA-TUPIZA-VILLAZON

Declaración de Lima

Exportadores latinoamericanos apoyan causa marítima nacional

.REUNION. Miembros de la Cámara de Exportadores representaron al país en la reciente reunión celebrada en Lima, a la que asistieron delegados de 24 naciones de América del Sur y del Caribe.

La Federación Latinoamericana y del Caribe de Asociaciones de Exportadores, reunida en Lima entre el 5 y 7 de septiembre, exhortó a sus organizaciones afiliadas a dar solución al problema de la mediterraneidad de Bolivia, a través de la negociación, la amistad y la comprensión.

La información fue proporcionada a PRESENCIA por Juan Careaga y Pedro Sauma, delegados nacionales de la Cámara de Exportadores que asistieron al encuentro de Lima.

La Declaración de Lima, en la parte relativa a la cuestión nacional, dice "La Conferencia de la Federación Latinoamericana y del Caribe de Asociaciones de Exportadores exhorta a América Latina, y a los países directamente interesados, a que por la vía de la negociación, la amistad y la comprensión recíproca se dé una solución al problema de la mediterraneidad de Bolivia"

A la reunión de Lima asistieron delegados de 24 naciones de América Latina y el Caribe.

LA DECLARACION

Las partes principales del documento redactado al final de las sesiones, dicen:

-- El comercio de los países latinoamericanos y del Caribe ha experimentado en los últimos años una expansión, pero este crecimiento se enfrenta a una serie de medidas restrictivas aplicadas por las naciones industrializadas que nuevamente tienden a deteriorar los términos del intercambio y disminuir las exportaciones de las naciones del Continente.

-- Las naciones industrializadas no aplican adecuadamente el régimen de preferencias generales o lo hacen con reservas y limitaciones.

-- A los problemas anteriormente citados se agrega que el Gobierno de los Estados Unidos aplica una sobretasa impositiva a los bienes en tránsito por el Canal de Panamá.

-- Los aumentos de tarifas de transporte impuestos por las Conferencias Marítimas también afectan al crecimiento del comercio exterior latinoamericano y del Caribe.

-- Los exportadores latinoamericanos y del Caribe examinaron con preocupación el proceso inflacionario generalizado, que amenaza destruír o estancar, a la larga, el ritmo de desarrollo de la región por su incidencia en la distribución de la riqueza, sobre la inversión.

-- Los representantes reunidos en Lima hicieron un vigoroso llamado a los exportadores del Continente y del Caribe, para unir sus esfuerzos y luchar contra las adversidades antes citadas que amenazan al desarrollo latinoamericano.

Peligro para PIL de Cochabamba

Productores de leche en huelga disminuyen entregas de productos

La Asociación de Productores de Leche de Cochabamba inició ayer una huelga escalonada como protesta por la desatención de las autoridades para mejorar el precio de su producto y como una reiteración extrema para que sea solucionado el problema en el menor tiempo posible.

La medida de los productores significa que se ha iniciado una disminución gradual en las entregas de leche a la Planta Industrializadora (PIL) de la Corporación Boliviana de Fomento de Cochabamba, lo que podría causar su paralización si el problema se prolonga.

El Secretario Permanente de la nombrada entidad, Jorge Laredo Mier, dijo que la extrema medida fue adoptada porque hasta ahora fracasaron todas las gestiones y conversaciones que se sostuvieron con las autoridades del gobierno y porque resulta imposible a los productores lecheros continuar sus ventas a precios por debajo de costos.

EL PROBLEMA

El problema consiste en que desde la última devaluación monetaria, el Ministerio de Industria y Comercio fijó el precio de venta de litro de leche en Cochabamba a 2.50 pesos y que, no obstante reconocer que los costos de producción subieron desde entonces considerablemente, no ha accedido a una revaluación de esa materia prima.

El representante de la Asociación de Productores de Leche de Cochabamba manifestó que esa situación resulta injusta si se toma en cuenta que los precios de La Paz y Sucre, por ejemplo son de 4 pesos por litro y en el caso de Santa Cruz es de 4 pesos por botella.

Hizo hincapié en que el producto cochabambino, si bien es vendido por peso kilo, exige un mínimo de "tenor graso de 3.2", por lo que resulta que el producto es garantizado en su calidad.

Otros aspectos explicados fueron el referente al costo de los insumos y a otros inherentes a los requerimientos de la producción lechera. Se citó que algunos forrajes subieron en 100% sus precios que el quintal de semillas de alfa que valía 600 pesos, hoy cuesta 4 mil.

Lo anterior se ha visto agravado por el hecho de que medicamentos veterinarios, jornales y laboreo de tierra con tractores han duplicado también los precios en el tiempo citado, mientras que el de la leche sigue el mismo

Los productores de leche cochabambinos hicieron conocer en varias oportunidades estos detalles a las autoridades del Ministerio de Industria y Comercio, de la Corporación Boliviana de Fomento y de la propia PIL, quienes se comprometieron a solucionarlos favorablemente.

Dicha solución fue prometida para el pasado 15 de agosto y en vista de que no se cumplió el ofrecimiento se hicieron otras gestiones con el mismo resultado, por lo que los productores, aproximadamente 500, con producción diaria de 42 mil litros diarios, decidieron declarar la huelga mediante reducciones escalonadas de sus entregas diarias a la PIL

Se calcula que unas 10 mil personas se benefician con la actividad productiva lechera en Cochabamba, que esperan que las autoridades reconozcan el precio de 4 pesos por litro, no como ayuda sino como pago real por el producto.

Ferroviarios realizarán hoy su cuarta plenaria

La Federación Ferroviaria Nacional de la Red Occidental, atendiendo a numerosas solicitudes, ha resuelto convocar para hoy, a su cuarta plenaria. Dicha reunión se realizará en la sede de la citada Federación, a horas 9:00, de acuerdo al siguiente temario:

1o.- Informe de labores a cargo del secretario general de la Federación Ferroviaria Nacional de la Red Occidental.

2o.- Informe- estudio del fondo complementario a cargo de la comisión y análisis del mismo.

3o.- Informe y revisión del estudio salarial a cargo de la comisión.

4o.- Designación de representante ante el Fondo Complementario.

5o.- Reestructuración del Servicio Médico e informe a cargo del gerente administrativo (vestuario, drogas, pulpería).

6o.- Informe de la rehabilitación de los ferrocarriles a cargo del Gerente General (política administrativa).

7o.- Fijación de la fecha para la realización del próximo Congreso Nacional de la Confederación de Ferroviarios.

8o.- Varios.

Esta Plenaria ha sido convocada con el objeto de analizar diversos problemas que aquejan a los trabajadores del riel y lograr, las soluciones adecuadas en beneficio de los trabajadores ferroviarios de la Red Occidental.

Catorce locales escolares construye CONES en La Paz

ANF.- El Consejo Nacional de Edificaciones Escolares construye actualmente 14 escuelas en los departamentos de La Paz, Santa Cruz, Oruro, Cochabamba y Potosí. El Director de CONES, Arquitecto Freddy Mariscal, informó a ANF que 6 de las 14 comenzarán a funcionar en 1975.

FINANCIAMIENTO.

El costo unitario de estas edificaciones fluctúa entre un millón y 30 millones de pesos bolivianos, financiados por el Plan de Emergencia, Pades y con recursos propios de CONES.

REESTRUCTURACION

De acuerdo a estudios preparados por los representantes de CONES y CONESCAL, el Consejo Nacional de Edificaciones Escolares será reestructurado en el futuro. CONES ha presentado a consideración de los ministerios de Educación y Urbanismo y Vivienda un proyecto que propone una nueva organización de la entidad. El estudio ha sido formulado para que este organismo pueda prestar un servicio más eficiente en todos los campos y enfocar entre otros aspectos: la elaboración de proyectos, el control de costos y los programas de la ejecución de las obras.

MOBILIARIO PARA ESCUELAS NACIONALES

Una misión de CONESCAL, que visitó Bolivia a solicitud de la UNESCO, analizó con las autoridades nacionales el requerimiento de mobiliario y equipo de las escuelas del país. En la oportunidad se ha realizado un diagnóstico en base del cual UNESCO proporcionará el material necesario.

BECADOS DE EMUSA.- Diecisiete estudiantes de la Universidad Católica que fueron becados por la Empresa Minera Unificada S.A. "EMUSA", visitaron ayer a los señores Mario Mercado V. G. y Jaime Quiroga Mattos, Presidente y Gerente General respectivamente de esa entidad, con objeto de agradecer las becas otorgadas por esa Empresa Minera. Los universitarios estuvieron acompañados por el Rector de esa casa superior de estudios Monseñor Genaro Prata.

El grupo de beneficiarios de las becas universitarias se halla constituido por hijos de obreros mineros que pertenecen a la minería chica y Comibol.

Los universitarios Freddy Sanjines, Julio Torrico y Juan Medrano expresaron "el reconocimiento del grupo a la actitud de EMUSA, cuya preocupación por la juventud minera -dijeron- subsana la precaria situación que aflije a sus hogares e impedía sus deseos de estudiar. Declararon que comparten plenamente el criterio del Sr. Mario Mercado, "en sentido de conceder toda prioridad a la educación en nuestro país para afirmar su progreso y superación"

Por su parte, Monseñor Prata hizo resaltar la política de EMUSA, remarcando el significado que tiene para la sociedad un aporte voluntario de la empresa privada, concediendo oportunidades a la gente de pocos recursos para optar profesiones que luego serán puestas al servicio de Bolivia.

Los estudiantes finalizaron la entrevista formulando la promesa de permanecer en el país tratando de ser útiles al estrato social a que pertenecen y a todos los objetivos que signifiquen patriotismo y solución de los diferentes problemas nacionales desde un plano honesto y eminentemente consciente. En la foto los becados junto a ejecutivos de EMUSA y Mons. Genaro Prata.

Confederación de Profesionales pide la disolución de CONARE

-La solicitud comprende la no realización de referéndum y el decreto de amnistía.-

La Confederación Nacional de Profesionales ha pedido al Presidente dd la República la derogatoria del Decreto Supremo de 23 de Julio de 18974, que crea el Consejo de Reformas Estructurales y dispone la realización de un referéndum para que apruebe sus trabajos.

"Derogado que sea este Decreto -dicen los profesionales- se deje al Parlamento, legalmente elegido, la labor de estudiar y modificar la propia Constitución o las estructuras económicas, jurídicas y administrativas, aprobar una nueva ley de partidos políticos, un Estatuto Electoral o lo que creyere necesario para la buena marcha del país"

Estas y otras consideraciones están contenidas en un largo oficio que la Confederación de Profesionales ha dirigido al Gral. Hugo Banzer.

Son varios los argumentos que esgrime la CNP para persuadir al Primer Mandatario de disponer la derogatoria de la mencionada disposición legal.

Entre otros, cita el hecho de que CONARE "ha sido creado con facultades constituyentes que no le corresponden, puesto que no representa a todos los sectores de la nacionalidad ni ha sido elegido por voto universal"

En cuanto al referéndum, los profesionales señalan que constituye un acto de votación y decisión y que supone la existencia de una etapa previa de estudio y preparación "que el pueblo no puede cumplir sino por medio de un organismo que legalmente lo represente.

La CPN desahucia la consulta propiamente dicha "puesto que no existen los medios ni se cumplen los requisitos para que la población puede formar un cabal concepto de las opciones que se le presenten". Señala también el ambiente en el que no reinan las más amplias garantías constitucionales o de libertad de pensamiento. Mencionan, asimismo, que el referéndun tendría lugar en una etapa en que el ingreso a las áreas rurales está limitada a ciertos sectores de la nacionalidad.

Hacen hincapié en que toda reforma de estructuras en el país debe hacerse conforme a lo señalado en la Constitución Política del Estado, o sea que los proyectos de cambios no pueden ser sometidos al sencillo sistema de la votación por "sí" o por "no" que implicaría un referéndum. Manifiestan, además, el temor de que un referéndum postergaría las elecciones anunciadas.

ELECCIONES Y AMNISTIA

La Confederación de Profesionales dice en su oficio que la derogatoria del D.S. de 23 de julio "implica la necesidad de que el Poder Ejecutivo estudie y apruebe, en consulta con las entidades representativas del país, las reformas necesarias a la Ley Electoral, derogando las restricciones que contiene, sin perjuicio -añade de que se dicte el Decreto de convocatoria, señalando la fecha definitiva en que se constitucionalizará el país"

"Es absolutamente urgente, dice la CNP, que se decrete la más amplia e irrestricta amnistía política y sindical. Sin esta medida no podrá hablarse de la vigencia de la ley ni de las libertades públicas imprescindibles en una etapa de constitucionalización".

Trabajadores en caminos inician hoy 4to. ampliado

Con motivo de analizar la actual situación económica por la que atraviesan los trabajadores del Servicio Nacional de Caminos, su federación, ha convocado para hoy al Cuatro Ampliado Nacional, que se llevará a cabo en esta ciudad hasta el 13 del presente mes.

En la misma reunión se analizarán problemas directamente relacionados a la institución caminera. El acto de inauguración se efectuará hoy a horas 15.oo y se anuncia la concurrencia de los ministros de Trabajo y Asuntos Sindicales y de Transportes y Comunicaciones.

.HUELGA DE HAMBRE SUSPENDIDA. Con la promesa de las autoridades de que el viernes serán cancelados los bonos de 120, 200 y el sueldo correspondiente al mes de agosto, anoche fue levantada la huelga de hambre decretada por los jubilados ferroviarios. Para dar solución al problema se suscribió un convenio por el cual el Gobierno se compromete a efectuar los citados pagos hasta el viernes y dispone la realización de un estudio, en el plazo de 15 días, para dar solución definitiva e integral al problema que actualmente confronta la Caja Social de Ferroviarios y R.A. Los aproximadamente 1.000 jubilados ferroviarios habían iniciado su huelga a horas 9.00 de ayer, en las instalaciones de la Caja de Ferroviarios, después de haber agotado -dijeron- todas las gestiones ante las autoridades del Ministerio de Finanzas. En la composición fotográfica, a la izquierda, la reja de la Caja Social de Ferroviarios, con letreros que anuncian la decisión de los jubilados. A la derecha, numerosos ancianos y mujeres sentados en las gradas del local, durante la huelga de hambre.

...Y ELLOS SE JUNTAN

Preocupación en cooperativistas

INI no resuelve aún sobre fábrica de bolsas metaleras

.Los ahorros de 540 trabajadores cooperativistas mineros del distrito de Bolsa Negra, destinados a la instalación en La Paz de una industria de sacos de polipropileno, están en peligro de quedar inhabilitados con el consecuente perjuicio, debido a la falta de decisión del Instituto Nacional de Inversiones y la actitud de un grupo de inversionistas japonenses que intentan neutralizar el proyecto nacional, informaron representantes del citado grupo laboral minero.

Desde hace cerca de tres semanas que el Instituto Nacional de Inversiones no da la resolución final al problema, lo que crea dificultades a los inversionistas nacionales, los cuales han puesto toda su esperanza en la industria que proyectan instalar en la zona de El Alto de La Paz.

Los 540 trabajadores cooperativistas, que forman parte de IMPLABOL, con el fin de asegurar el futuro de sus hijos y sacar provecho a los ahorros conseguidos en muchos años de esforzados trabajos de la minería, aceptaron participar en el proyecto industrial, sin prever que iba a salirles al encuentro un grupo de inversionistas japoneses que intentan también instalar la misma industria de sacos metaleros, informaron los voceros de los mineros de Bolsa Negra.

Desde el pasado mes de julio, se libra un "duelo" entre las partes interesadas sin que el INI hasta ahora haya solucionado el problema.

Los representantes de los cooperativistas afirman que el INI, sin atentar contra las normas de aliento a la inversión extranjera, en este caso, debe dar preferencia a la iniciativa nacional, si se tiene en cuenta que ésta fue la primera en solicitar la autorización para la construcción de la fábrica de sacos metaleros.

La inversión de IMPLABOL es netamente nacional, mientras que la competencia, identificada como IMBOLSA es en un noventa por ciento de origen japonés y sólo el 10 por ciento responde a capitales nacionales. En la práctica esto supondría según IMPLABOL, que esta última empresa necesariamente tendría que remitir sus utilidades al Japón, mientras que los cooperativistas dejarían en su totalidad las ganancias obtenidas por la comercialización de su producto que no llenará la demanda nacional.

En la pugna surgida entre ambas empresas interesadas en la instalación de la misma industria, los inversionist[as] japoneses, a través de s[us] representantes legale[s] denunciaron a los coope[ra]tivistas de "sabotaje" contra [la] inversión de capitales [ex]tranjeros", en un memo[rial] dirigido el pasado 15 de julio [al] Ministro de Industria [y] Comercio.

En ese memorial se solic[ita] que el Ministerio Público in[icie] el enjuiciamiento a los auto[res] de los presuntos atenta[dos] contra las instalación del gr[upo] japonés, los mismos que fue[ron] calificados de ac[tos] "terroristas".

Según los representantes [del] numeroso grupo cooperativ[o] de Bolsa Negra, se libra [un] "duelo" entre un grupo de [in]versores extranjeros [que] representan "a gigantes de [la] industria japonesa" y [los] humildes trabajadores mine[ros] nacionales que inten[tan] asegurar el futuro de sus hij[os a] través de la instalación de [una] nueva fuente de trabajo.

Un muerto y nuev[e] heridos en choqu[e] de dos vehículos

- En el lugar denomina[do] Cullahuani, a cinco kilómet[ros] de Huarina, ayer a horas 1[…] aproximadamente, se regis[tró] una colisión entre [dos] vehículos que causó la mue[rte] a una pasajera y heridas [de] gravedad a otras nueve.

Según las informacion[es] proporcionadas por [el] Departamento de RR.PP. [del] Servicio Nacional de Tráns[ito] a la hora indicada, el cam[ión] placa Nº. 2.- 1105, conduc[ido] por José Gabriel Quiroga [con] brevet 29981, chocó viol[en]tamente contra el colect[ivo] plaza 1-54494, conducido [por] Rosendo Ticona, con bre[vet] 29084. De acuerdo a los mism[os] informes, el accidente se p[ro]dujo por la intensa polvare[da] en la carretera.

La pasajera muerta [fue] identificada como Toma[sa] Blanco de Hilari y la nómina [de] heridos es la siguiente: Jo[…] Alvarez, Jorge Apaza, Vice[nte] Quispe, Roberto Quispe, Wa[…] Apaza, Abelina Quisbert, R[…] Choque, Evaristo Toco[…] Manuel Espinoza. Todos el[los] reciben atención médica en [el] Hospital de Clínicas.

Sobre problema del magisterio

Ministerio de Educación no reconoce a representaciones ni autoriza elección

..El Ministerio de Educación no reconoce ni autoriza elecciones sindicales del magisterio, "debido a que varios sectores del mismo no han mostrado credenciales que demuestren la representatividad genuina que ha alegado tener del profesorado paceño".

Esos conceptos fueron expresados ayer por el titular de dicha cartera, Tcnl. Waldo Bernal Pereira, cuando fue consultado por los periodistas sobre las discrepancias que se han presentado entre el magisterio local.

La nombrada autoridad respondió: "Varios sectores del magisterio nos han visitado, todos ellos aducen tener la representación genuina; es ante esta interrogante que se ha tenido que pedir credenciales, pero hasta la fecha no se recibió ninguna".

El Ministro Bernal Pereira continuó: "Por esta razón, mi despacho no puede reconocer ni autorizar elecciones sindicales que, como para mañana, convocó el Comité de Bases. Tengo confianza en la asamblea que se realizará paralelamente y donde pienso que se logrará la unidad del magisterio y que como resultado saldrá la verdadera representación de los maestros, a quienes podremos autorizar la realización de elecciones, ya que compartimos el interés de los maestros en democratizar a la Federación de Maestros".

La primera autoridad educativa del país no entró en detalles acerca de los planteamientos que se harán en la asamblea de profesores hoy en la mañana, la misma que ha ocasionado la suspensión de labores generales durante todo el día.

Otro aspecto que no especificó fue el relacionado a las formas mediante las que se logrará la unidad entre los profesores y las bases en que se forjará la representación de los mismos y a quienes se autorizará realizar elecciones.

La Interventoría de la Federación Departamental de Maestros, a cargo de René Dávila Morales, ha insistido en que aún no es posible la realización de elecciones entre el magisterio paceño hasta que se aprueben nuevos estatutos.

En base a esa posición las discrepancias se han profundizado, al punto de que han aparecido sectores que apoyan el planteamiento de la Interventoría y otros que se oponen a los mismos manifestando que se trata de un intento prorroguista, ya que las condiciones y basamentos normativos están dados para democratizar las entidades sindicales del magisterio.

ASAMBLEA DE LA COMISION DE BASES

Dirigentes de la Comisión de Bases del Magisterio Pac[eño,] principal sector que se opo[ne a] la Intervención de [la] Federación, tuvieron [una] reunión ayer a las 18.oo hora[s en] la escuela Brasil con los del[ega]dos de colegios para infor[mar] que su decisión de realizar [las] elecciones no había variad[o y] que las mismas se llevarán a [ca]bo hoy en el colegio Ayacu[cho].

La reunión estuvo dirigida [por] los profesores José Baldivi[eso,] Betty Bernal de Aillón y Alb[…] Aparicio, quienes manifesta[ron] que al cabo de las eleccione[s la] Comisión de Bases cesará en [sus] funciones.

Se mostró documentos en [los] que organizaciones [del] magisterio de varios distr[itos] del país, así como de fabr[iles,] mineros, universitarios y ot[ros] expresan su apoyo a [las] decisiones e inquietudes [del] Comité de Bases del Magiste[rio].

Los reunidos en la esc[uela] Brasil calificaron a la asamb[lea] que se realizará en la S[ede] Social del Maestro de "[…] maniobra de la Interventoría [de] la Federación y de autorida[des] educativas para interferir [las] elecciones que su sector se [ha] propuesto llevar a cabo". [A]dieron que es una demostra[ción] de parcialidad, ya que mien[tras] a los integrantes de la Comi[sión] de Bases no se les per[miten] reuniones, al Frente Demóc[…] se le brindan facilidades y h[asta] asueto para cumplir con [sus] propósitos.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

DIRECCION NACIONAL DE EDUCACION TECNICA FEMENINA

Citación Nº 13/74

LA DIRECCION NACIONAL DE EDUCACION TECNICA VOCACIONAL, CITA CON CARACTER DE URGENCIA A TODAS LAS MAESTRAS DEL RAMO, CICLO BASICO, INTERMEDIO, MEDIO Y NOCTURNOS, HACERSE PRESENTE A LA ASAMBLEA GENERAL QUE SE LLEVARA A CABO EL DIA JUEVES 12 DEL MES EN CURSO A HORAS 18 (SEIS DE LA TARDE) EN EL LOCAL DE LA CASA SOCIAL DEL MAESTRO.

SE INSINUA PUNTUAL ASISTENCIA, POR TENER QUE TRATARSE ASUNTOS RELACIONADOS CON EL RAMO.

LA PAZ, 9 DE SEPTIEMBRE DE 1974.

Martha Alcoreza de Cernadas
Directora Nal. de Educación Técnico Femenina

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

COMUNICADO

LA DIRECCION NACIONAL DE EDUCACION FISICA Y DEPORTES, comunica a los señores directores y profesores de la especialidad, de establecimientos educativos, damas y varones de esta ciudad, que a partir de hoy miércoles 11 del presente, la Dirección Nacional de Educación Física, hará entrega de MATERIAL DEPORTIVO, en este sentido se encarece hacerse presentes en las oficinas de la Dirección, (Plaza Venezuela Edificio Lazarte 1er. piso), en horario de oficina.

La Paz, 11 de septiembre de 1974.

Profa. M. Zenobia Antezana de Palacios
Directora Nacional de Educación Física y Deportes

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

COMUNICADO

LA DIRECCION NACIONAL DE EDUCACION FISICA Y DEPORTES, comunica a los profesores de la especialidad del Ciclo Intermedio de establecimientos fiscales y particulares, varones y damas, que a partir del día de hoy de horas 17 a 18,30 se inician los entrenamientos de natación para la categoría NOVICIOS, los mismos que estarán a cargo del señor René Eyzaguirre, en la piscina del Estadio "Hernando Siles".

La Paz, 9 de septiembre de 1974.

Profa. M. Zenobia Antezana de Palacios
Directora Nacional de Educación Física y Deportes

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

DIRECCION DISTRITAL DE EDUCACION URBANA

COMUNICADO DE LA DIRECCION DISTRITAL DE EDUCACION URBANA

LA DIRECCION DISTRITAL DE EDUCACION URBANA, en vista del pedido formulado por la Federación Departamental de Maestros Urbanos de La Paz para llevar a cabo la Asamblea General de Maestros, autoriza a los señores Directores de los planteles educativos fiscales y particulares de la ciudad, la suspensión de labores escolares durante el día MIERCOLES 11 de los corrientes.

La Paz, 10 de septiembre de 1974

Prof. Gerardo Rojas Luna
DIRECTOR DISTRITAL DE EDUCACION URBANA

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA.

Sello: Dirección Distrital de Educación Urbana- LA PAZ-BOLIVIA.

ONU entregó estudio de aguas subterráneas en el Altiplano

..El Presidente de la República calificó como "importante para convertir al altiplano en una tierra útil" al Proyecto de Desarrollo de Aguas Subterráneas en el altiplano, que ayer le fuera entregado y cuyo estudio fue realizado con el apoyo económico del Programa de Naciones Unidas para el Desarrollo. El estudio y preparación del proyecto tuvo un costo de 3.600.000 dólares y, según se ha destacado, contiene datos precisos para el aprovechamiento de los recursos hídricos en el Altiplano.

La entrega del proyecto estuvo a cargo del Representante de Naciones Unidas en Bolivia. Juan Pascoe, y a la ceremonia, cumplida en el despacho presidencial, concurrieron el Ministro de Minería, Cnl. José Antonio Zelaya; el Director de GEOBOL, Ing. José Guillermo Tórrez, y otras autoridades de gobierno.

El Director de GEOBOL, Ing. José Guillermo Tórrez, al destacar la importancia y proyecciones del estudio, dijo que éste, elaborado por las Naciones Unidas, ha permitido realizar la evaluación y cuantificación de los recursos de aguas subterráneas en la zona altiplánica, comprendida entre el Lago Titicaca y la zona de Oruro, y establecer las disponibilidades existentes para su aprovechamiento, principalmente para el riego.

Al referirse a la contribución prestada por Naciones Unidas, el Ing. Tórrez expresó que "todo este trabajo no se hubiera podido realizar, sin existir un proceso de estabilidad política y de respeto a las leyes y, sobre todo, con una clara visión técnico-económica que sustenta el Gobierno encabezado por el Gral. Hugo Banzer Suárez".

El Representante de Naciones Unidas, Juan Pascoe, señaló que, después de más de cuatro años de trabajo, el estudio solicitado a Naciones Unidas por el gobierno de Bolivia sobre aguas subterráneas ha sido terminado, revisado y aprobado.

Agregó que "éste es un grano de arena en la playa del desarrollo boliviano, que es asiduamente buscado y apoyado por un gran número de organismos nacionales e internacionales. Nos engañaríamos, sin embargo -agregó-, si no nos diéramos cuenta de que las ansiadas altas tasas de desarrollo no se pueden alcanzar en base a granos de arena aislados. Solamente cuando cada idea, cada esfuerzo, cada programa, cada prioridad, cada inversión, sea acompañada de aquel cemento que las una, que los haga a los unos partes de los otros, solamente así se logrará construir el edificio firme, alto y airoso del desarrollo nacional".

El Presidente Hugo Banzer Suárez, al recibir el proyecto, agradeció la cooperación de Naciones Unidas y dijo que "una de las ilusiones más grandes de todos los bolivianos es ver convertido el Altiplano en una tierra útil. Nos preocupa a todos los que hemos nacido en esta tierra la condición en que vive el hermano campesino y una de las preocupaciones del gobierno que presido es llevar el nivel de vida adecuado a esa gente. Por estas razones -agregó-, hoy recibo con verdadera satisfacción, de Naciones Unidas, el estudio que el gobierno de Bolivia solicitó a ese organismo internacional".

Al destacar la importancia del proyecto, el Gral. Hugo Banzer expresó que "su proyección alienta al gobierno, porque contribuirá a mejorar el nivel de vida de la gente pobre, en este caso el campesino, que es la mayoría del país".

"Es necesario que el pueblo conozca la labor que viene desarrollando el Ministerio de Minería y sus dependencias, al igual que los organismos internacionales -dijo el Presidente-. Quiero agradecer a nombre del gobierno esta cooperación efectiva, que la vemos tangible hoy; esto nos permitirá elegir el camino que debemos seguir, siempre en procura de mejorar la vida de los hermanos campesinos".

El Consejo de Ministros, en su reunión del lunes, consideró las bases del sistema de proyectos que será planificado con miras al desarrollo nacional. En el orden del aprovechamiento de las aguas subterráneas del Altiplano se ha realizado ya un trabajo práctico con la perforación de pozos, cuyo aprovechamiento se ha concretado en algunas regiones campesinas para el riego de tierras. El aprovechamiento de las aguas subterráneas constituye uno de los proyectos del gobierno que será incluído en el estudio de la planificación del desarrollo. Posteriormente, según anunció el propio Presidente, los estudios sobre aguas subterráneas serán continuados en el departamento de Cochabamba.

.AGUAS SUBTERRANEAS EN EL ALTIPLANO. Juan Pascoe, Representante de Naciones Unidas en Bolivia, entregó ayer al Presidente Hugo Banzer Suárez un estudio completo del proyecto de aguas subterráneas en el Altiplano, para su aprovechamiento en favor de una región que ahora se procura convertirla en útil para la agricultura y ganadería.

Embajadores en Bolivia

- En ceremonia especial que se cumplirá a las 11 horas de hoy, el nuevo Embajador de Venezuela en Bolivia, Tulio Alvarado, presentará sus cartas credenciales al Presidente Hugo Banzer Suárez. Ayer entregó copias de sus credenciales al Canciller Alberto Guzmán Soriano, en acto cumplido en el despacho de éste. El Embajador Alvarado reemplaza en esas funciones al Gral. Eliseo Medina.

EMBAJADOR DEL JAPON

Poco después del mediodía de ayer, arribó a nuestra ciudad el nuevo representante diplomático del Japón, Takayosi Tsuda, quien reemplazará como Embajador en Bolivia al señor Maso Fujimoto, actualmente en un importante cargo en el Ministerio de Relaciones Exteriores, en Tokio.

El Embajador japonés presentará sus cartas credenciales al Presidente Hugo Banzer la próxima semana.

EMBAJADOR EN MOSCU

El Canciller Alberto Guzmán Soriano confirmó ayer la designación del Dr. Ricardo Anaya como Embajador de Bolivia en la Unión Soviética, en reemplazo del Dr. Hernando García Vespa. El diplomático boliviano viajará a Moscú a fines de la próxima semana.

Aumento de salarios

Sector privado pedirá ampliación informativa al Ministro Vargas

- El sector privado, a través de sus organizaciones, solicitará al Ministro de Trabajo, Cnl. Mario Vargas Salinas, una ampliación informativa respecto a la autorización gubernamental para que entre empresarios y trabajadores se negocie un nuevo aumento salarial.

El Presidente de la Cámara Nacional de Industrias, Dr. Reynaldo Venegas, en declaraciones hechas ayer a PRESENCIA dijo que este sector tiene compromisos concretos con sus trabajadores.

El Dr. Venegas recordó que las empresas tienen suscritos convenios de reajuste salarial válidos por un año, según dispuso el año pasado el Gobierno. En consecuencia, agregó el informante, el plazo para la reapertura de negociaciones empieza en noviembre, en algunos casos, y, en otros, en marzo del próximo año.

Sin embargo, dijo el Presidente del sector industrial, se instruirá a las comisiones de la Cámara a analizar el tema de las negociaciones salariales; entre tanto, se solicitará una entrevista con el Ministro de Trabajo para pedirle una ampliación informativa sobre el caso.

Por su parte, la Confederación de Empresarios Privados, en su reunión ordinaria de hoy, analizará el tema salarial.

Posteriormente, la Confederación solicitará también una ampliación informativa d al Ministro de Trabajo, respecto a la apertura de negociaciones salariales entre las empresas y los asalariados.

Caja Petrolera presta atención a un total de 43.569 asegurados

En informe elevado al Presidente de la República, la Caja Petrolera de Seguro Social señala que al 30 de junio del año en curso tenía un total de 43.569 asegurados. Los asegurados pertenecientes a YPFB alcanzan a 4.641 y los beneficiarios de esta misma institución a 16.330, haciendo un total de 20.971 personas. Otras empresas afiliadas a la Caja Petrolera tienen 6.150 asegurados más 16.448 beneficiarios que alcanzan a 22.598 personas. Totalizando los asegurados y beneficiarios de ambos sectores se tiene una población atendida de 43.569 personas.

El informe expresa que en virtud del concurso del Gral. Banzer, el 10 de mayo de 1972 se pudo concretar la incorporación de un grueso sector de trabajadores de YPFB, que involucró la atención de 30.000 asegurados y el beneficio de los recién afiliados. Anota que esta situación tonificó la estructura económica de la Caja Petrolera.

PERSONAL DEL LAB INCORPORADO

El informe señala que un aspecto que favoreció a la entidad fue la afiliación del personal de trabajadores del LAB. Al respecto el documento expresa: "Con esta incorporación se logró solucionar diversos problemas de orden social que confrontaba dicha empresa, y que al presente logra una recuperación acelerada". Añade que la Caja Petrolera procedió a jubilar a todo el personal antiguo tanto del LAB como de YPFB, aliviando en gran medida las cargas sociales que confrontaban ambas entidades.

MOVIMIENTO FINANCIERO

Al respecto, la Caja Petrolera señala que en el transcurso de los dos últimos años percibió en concepto de aportes, intereses, rentas, inversiones y otros, la suma total de 207.045.799 pesos bolivianos. Al 31 de diciembre de 1973 el activo alcanzó a la suma de 186.122.188 pesos bolivianos y las reservas a la suma de 139.927.951 pesos bolivianos. La Caja Petrolera cuenta con un edificio de renta ubicado en la Av. 16 de Julio, el edificio que ocupa en la calle Obispo Cárdenas, el edificio para consultorio, adquirido en Cochabamba, el edificio del Hospital Modelo, en Santa Cruz, terrenos adquiridos en Sucre, terrenos y edificaciones adquiridos en la Av. Arce de La Paz, acciones hipotecarias, depósitos de ahorro y otras inversiones productivas.

POLITICA DEL GOBIERNO

El documento añade que merced a la política económica y social desarrollada por el gobierno del Presidente Banzer, la CPSS se ha visto fortalecida con un mayor número de asegurados y ha incrementado su capital y reservas, ha cooperado a la ampliación y aplicación de la seguridad social en favor de nuevos sectores de la población activa. Anota que una prueba de esta política del gobierno es que durante 1973 la Caja Petrolera erogó la suma de $b. 12.457.401.33 solamente en el suministro de medicamentos y materiales de curación. Informa también que sus policonsultorios atendieron 225.583 consultas sobre una población protegida de 30.928 personas, dando un promedio de 7.29 consultas año por persona.

RATIFICACION

Marceliano Núñez fue ratificado en el cargo de Presidente de la Caja Petrolera de Seguro Social, por disposición del Presidente de la República. Núñez presentó renuncia de su cargo luego de haber cumplido su mandato establecido por el Estatuto Orgánico de la entidad Su ratificación se realizó en el Instituto Boliviano de Seguridad Social, ocasión en la que se ponderó la labor social que viene cumpliendo la Caja Petrolera de Seguro Social.

En formación grupo político denominado "Sergio Almaraz"

.Un sector de profesionales dio a conocer ayer que se halla en gestación un nuevo grupo dentro del MNR, que recibiría el nombre de un escritor desaparecido, Sergio Almaraz.

En círculos políticos allegados al Movimiento Nacionalista Revolucionario se indicó que alrededor de cien profesionales y técnicos jóvenes que militan en ese partido se hallan en conversaciones para la formación de un "grupo generacional" que llevaría el nombre del desaparecido intelectual que en vida perteneció al MNR.

FEDERACION NACIONAL DE MAESTROS URBANOS DE BOLIVIA

COMISION DE REESTRUCTURACION

ORIENTACION SINDICAL

La Federación Nacional de Maestros Urbanos de Bolivia, habiendo convocado a elecciones libres y democráticas, en el término de 60 días a partir del 31 de agosto del presente año, para institucionalizar la Federación Departamental de Maestros Urbanos de La Paz, cumple con su deber de orientar sindicalmente al Magisterio, comunicando que para que dichas elecciones se realicen en un ambiente de paz y orden, en base a los principios universales del sindicalismo ha adoptado para nuestra organización los principios siguientes:

a) Principio de libertad, como el derecho sindical del Magisterio para la defensa de sus intereses profesionales, la dignificación de la carrera docente y el mejoramiento de la educación.

b) Principio de independencia sindical, como garantía para su organización, funcionamiento y administración con prescindencia de toda presión oficial e intromisión política-sectaria.

c) Principio de unidad, como un derecho y deber de solidaridad del Magisterio para asegurar eficacia en la representación, pronunciamiento y actividad en base de planteamientos que defiendan intereses comunes.

d) Principio de democracia, que reconoce el derecho de participación en la actividad sindical a todo docente con la concurrencia de la mayoría en condiciones de igualdad.

Que siendo la Federación Nacional de Maestros Urbanos de Bolivia, la responsable de la conducción sindical de todos sus organismos por una línea esencialmente sindicalista y la necesidad de realizar una eficaz defensa de la profesión y los intereses profesionales, invoca al espíritu docente, a la madurez y responsabilidad que deben caracterizar los actos de todo maestro, para atenerse a las instrucciones, normas y reglamentos que emanen de sus organismos autorizados, cualquier acto plebiscitario en el Distrito, antes del término fijado y por cualquier grupo, frente o comité que se quiera atribuir funciones que no les corresponde, adolecerá de vicios de nulidad que no harán otra cosa que perjudicar a los verdaderos intereses profesionales y conducirá al Magisterio por el camino de la anarquía y la confusión.

La Paz, 10 de septiembre de 1974

Dr. Max Luna Helguero.
PRESIDENTE

Prof. Tomas Delgadillo. Prof. Abigail Diaz. Prof. Carlos Quitón.

SECRETARIOS EJECUTIVOS

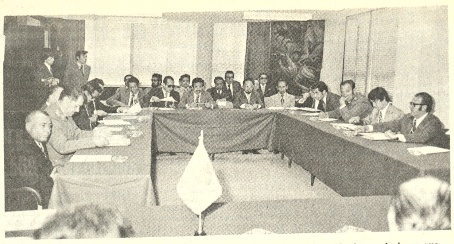
FRB publicará acuerdos aprobados por su convención

- El barrientismo publicará los acuerdos y resoluciones que fueron aprobados por su congreso, reunido en Cochabamba del 22 al 25 de agosto pasado, en un acto que ha preparado para las 18.30 joras de mañana, en el Teatro "Monje Campero".

La información fue dada ayer, durante el acto de posesión del Lic. Oscar Ortiz Avaroma como Secretario Ejecutivo Nacional de la Fuerza Revolucionaria Barrientista. Correspondió al jefe nacional de esa organización política, Edwin Tapia Frontanilla, posesionar al Lic. Ortiz Avaroma, destacando la actividad política, legislativa y administrativa que cumplió durante el gobierno del fallecido Presidente René Barrientos Ortuño.

Edwin Tapia y Oscar Tapia, en sus discursos, reafirmaron la necesidad de fortalecer la unidad del barrientismo con todas las corrientes nacionalistas, dando énfasis a la promoción del campesinado, de la juventud y de los sectores femenino y de profesionales.

Se anunció, asimismo, haberse encomendado al Consejo Consultivo de la FRB la preparación de un documento que defina la posición del barrientismo repecto a la convocatoria a elecciones y que precise las bases de coincidencia que existen en las corrientes nacionalistas.



.REUNION DE CONCLUSIONES. La fotografía corresponde a la reunión de conclusiones que cumplieron ayer comisiones de Venezuela y Bolivia en una oficina de YPFB. La sesión fue dirigida por el Ministro de Coordinación, Gral. Juan Lechín Suárez y por Alfonzo Ravard, representante personal del presidente Carlos Andrés Pérez.

Los delegados venezolanos concluyeron su trabajo oficial en La Paz anoche y hoy a Hs. 11 retornan a Caracas.

Patiño Ayoroa realizó gestiones en EE.UU. para obtener créditos

El Coronel José Patiño Ayoroa, en conversaciones con periodistas informó que durante su estadia en Estados Unidos, realizó gestiones ante el Banco Interamericano de Desarrollo para concretar la concesión del crédito para el sistema de alcantarillado de la ciudad de Cochabamba.

Patiño Ayoroa aclaró que viajó a Washington con asuntos particulares, pero que aprovechó la oportunidad para estas gestiones. Afirmó que existen buenas perspectivas para que el BID conceda este crédito.

Por otro lado, dijo que el Banco de la Vivienda comenzará a funcionar a partir del mes de octubre. Hasta el viernes espera posesionar a los miembros del Directorio del Banco de la Vivienda, cuyo nombramiento está a cargo del Presidente de la República.

El Ministro manifestó que el capital de arranque del Banco de la Vivienda es de 50 millones de pesos bolivianos. A la fecha, sólo se cuenta con 32 millones. Se espera aumentar esta cifra, con la venta de acciones, aportes de los Consejos de Vivienda y créditos que se gestionen a organizaciones nacionales. Afirmó que de acuerdo a estudios realizados por técnicos existe en nuestro pais un déficit de más de 200.000 viviendas, cifra que aumenta por el crecimiento vegetativo de la población. Uno de los principales objetivos del Banco de la Vivienda será tratar de reducir este deficit.

TERCER CREDITO

En relación al tercer crédito que se gestiona ante el Banco Interamericano para el Consejo Nacional de Vivienda, Patiño Ayoroa informó que se presentan algunos problemas, en razón a que el BID ha impuesto restricciones a este tipo de préstamos y concede prioridad a obras de infraestructura.

El Ministro agregó que se realizan gestiones en países latinoamericanos para obtener asesoramiento técnico para el Banco de la Vivienda. Al respecto dijo que existen conversaciones con el Banco Obrero de Venezuela y con el Banco Habitacional del Brasil.

FSB exige reorganización en servicios de aduanas

- Roberto Freire Elías, Vice-Presidente del Consejo Nacional Ejecutivo Funcional de Falange Socialista Boliviana, a nombre de su partido, entregó a la prensa el siguiente comunicado:

La enérgica actitud asumida por el señor Director General de Aduanas, Cnl. Hernán Castro Villazón, que ha permitido al pueblo identificar a algunos comerciantes inescrupulosos que, contrariando leyes vigentes, se dedicaban a la internación ilícita de mercaderías con detrimento de las arcas fiscales, merece el mayor encomio y es digna de apoyo público.

FALANGE SOCIALISTA BOLIVIANA, cuyos postulados de moralización pública conoce el país, condena los hechos delictivos practicados por un sector del comercio y en los que, lamentablemente, se hayan comprometido funcionarios del organismo destinado a controlar las importaciones y exportaciones bolivianas. En tal sentido, exige a las autoridades correspondientes la reorganización de los servicios aludidos, con el propósito de hacer posible una nueva conducta, acorde con la asumida por el Cnel. Hernán Castro Villazón, a quien hace llegar su decidido apoyo en la gestión de recuperar la honestidad que debe ser característica de la empresa privada y las instituciones fiscales.

Piden a Sindicato Forno acción en favor de sus bases

Los dirigentes del Sindicato Textil Forno no se preocupan por los problemas que confrontan los trabajadores de base, según expresó un grupo de obreros de ese establecimiento textil, en visita a la redacción de PRESENCIA

El grupo de obreros manifestó que los problemas de los trabajadores destajistas de la Sección Telares de la Fábrica Forno han presentado su petición ante el Sindicato para que sea canalizado ante el Gerente de la Empresa, Guido Forno, sin que hasta la fecha se obtenga ningún resultado.

Expresaron que tanto los dirigentes del Sindicato Forno como la Gerencia han dilatado los planteamientos obreros desde diciembre de 1973. Tales planteamientos se refieren al aumento de las actuales tarifas en los telares, en vigencia desde hace ocho años.

Existe buena disposición venezolana pero aún no se concretaron créditos

El jefe de la misión venezolana, que trabajó en el país desde el jueves de la semana anterior, manifestó ayer que aún no es posible especificar montos de asistencia financiera que pudiera facilitar Venezuela para desarrollar proyectos bolivianos, sobre los que recibió explicaciones. Agregó que, sin embargo, existe buena disposición para llevar adelante una ayuda, ya sea como asistencia técnica. financiamiento o formación de empresas mixtas Reiteró que no pueden adelantarse cifras por cuanto, previamente, debe llegarse a convenios específicos que es lo que se busca.

El Gral. Rafael Alfonzo Ravard, representante personal del Jefe de Estado de Venezuela, Carlos Andrés Pérez, conversó con periodistas bolivianos anoche en el Hotel Libertador de esta ciudad. La charla estaba inicialmente programada para Hs. 19. pero se llevó a cabo a las 20 que fue la hora en que concluyó su actividad en el Palacio de Gobierno, donde trabajó con el Ministro de Coordinación, Gral. Juan Lechin y fue recibido por el Presidente de la República, Gral. Hugo Banzer Suárez.

LAZOS REMOTOS

El Gral. Ravard explicó que la búsqueda de canales de cooperación o trabajo conjunto con Bolivia se basa fundamentalmente en los estrechos vínculos que unen a los dos países. Refirió que durante las reuniones con autoridades nacionales se tomó conocimiento de planes y proyectos, a través de los cuales pueda canalizarse esa cooperación.

Explicó que en el campo de la siderurgia se ha convenido llevar a cabo estudios por etapas, para alcanzar la participación de técnicos de su país y facilitar el entrenamiento de personal boliviano en las plantas metalúrgicas de Venezuela.

En el campo de los hidrocarburos, reiteró que hasta fin del presente mes vendrá una comisión de expertos en materia petroquímica, para analizar específicamente las alternativas de llevar a cabo planes conjuntos. Consultado sobre si su país no pondría objeciones a las pre-asignaciones señaladas a Bolivia dentro del Grupo Andino y en base a las cuales se efectuaron estudios iniciales, manifestó que la inclusión de Venezuela en el acuerdo de Cartagena no tiene que significar rechazar cuanto se había avanzado agregó que el objeto es llevar a cabo los programas cuando sea necesario, de acuerdo al interés común formular observaciones si acaso corresponde.

AGRICULTURA

El delegado de Venezuela considera que los proyectos agro-industriales, sobre los que recibió explicaciones, serán los primeros en concretarse como planes que cuenten con la asistencia de Venezuela. Agregó que sin embargo no es posible precisar fechas por cuanto esto depende de la celeridad y forma con que se lleven adelante las ideas.

El declarante dijo también que los proyectos energéticos que por su naturaleza demandarán un tiempo mayor.

NO BUSCA HEGEMONIAS

El representante del Presidente de Venezuela enfatizó al responder una pregunta que su país no busca ninguna hegemonía en Latinoamérica.

Agregó que sus propósitos de cooperación encierran simplemente el deseo de ayudar "unas veces por necesidad, otras por conveniencia, pero que evidentemente constituye una cooperación"

.ENTREGA DE PROGRAMAS AGRICOLAS. El Coronel Alberto Natusch Busch, Ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, entregó ayer al doctor Manuel Quijada, integrante de la misión venezolana que visita el país, varios trabajos que contienen los principales programas de desarrollo de la agricultura del país. La ceremonia se realizó en Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, donde los visitantes también recibieron documentación en materia petrolera.

Desarrollo de la Comunidad entregará 34 obras rurales

El Servicio Nacional de Desarrollo de la Comunidad entregará en este mes 34 obras en áreas rurales del país, cuyo costo total alcanza a más de 3.400.000 pesos bolivianos, que fueron financiados bajo el sistema de auto-ayuda.

Algunas de estas obras serán inauguradas por el Presidente de la República Banzer Suárez y por el Ministro Natusch Busch.

En el departamento de Cochabamba se entregarán siete obras, de las cuales cuatro pertenecen a educación, un puesto médico, un sistema de aguas potables y la electrificación de una población.

En Santa Cruz se inaugurará una Normal Rural y el Hospital de Charagua, cuyo costo alcanza a más de un millón de pesos bolivianos, También serán entregadas cuatro escuelas en las comunidades de Masavi, Machipo, Ipaty y Caipepe.

En el Departamento de Tarija se inaugurarán tres obras de riego y dos escuelas.

En el Departamento de Potosí se entregarán dos escuelas en las comunidades de Molino Pampa y Chiracoro, un puesto de Salud, en Tomola construcción de silos para almacenamiento de papa, en Chorillo y la electrificación de la comunidad de Molino.

En el Departamento de Chuquisaca se ha construido el sistema defensivo en las regiones de Chuqui Tejahuasi y tres puestos médicos en las comunidades de Surima, El Villar y Alcalá, con una inversión de más de 250 mil pesos bolivianos.

En el Departamento de La Paz se inaugurarán tres escuelas en las comunidades de Asunto Chimasi y Parroscato. Se entregarán sistemas de aguas potables en Cutusuma y Chicaloma y un puesto médico en la localidad de Patacamaya.

Vecinos abogan por el Poder Judicial

La Junta de Vecinos "San Sebastián", ha emitido un voto de apoyo al Poder Judicial, en el que se expresa, fundamentalmente que "debe reconocerse el hecho de que dentro de la judicatura nacional y distrital hay una mayoría de magistrados y jueces de reconocida probidad y de consagrada tarea a la difícil misión de administrar justicia, no siendo lícito el empleo de términos genéricos sobre deficiencias eventuales en este servicio, deficiencias que, por lo demás, siempre han existido como consecuencia de factores de diversa índole"

En otro de sus puntos el voto resolutivo manifiesta que se reconoce "la probidad del señor Presidente de la Corte Superior del Distrito de La Paz, Dr. Modesto Burgoa Vera."

Funciona en La Paz un laboratorio que se dedica a comprar plasma sanguíneo

En un inmueble ubicado en la avenida Baptista, en los altos de la Limpieza Hofman, funciona un laboratorio que se dedica a la compra de plasma sanguíneo a ciudadanos voluntarios.

El laboratorio paga a las personas que deseen vender su plasma, la suma de $b. 50 por cada 600 centímetros cúbicos, además que les ofrecen para servirse una taza de café, un sandwich de queso y huevo.

PRESENCIA entrevistó telefónicamente a un representante del laboratorio, el señor Juan Carlos Sánchez, quien respondió que evidentemente funcionaba ese tipo de empresa y que empleaba el proceso de "plasmaferesis".

Expresó que previamente, las personas voluntarias que desean vender su plasma, son sometidas a un riguroso examen que consiste en pruebas "standarizadas", tales como control de proteínas, sífilis, hepatitis y hematología general. A las personas que padecen cualquier tipo de enfermedad no se les compra el plasma, ya que el mismo debe provenir de un individuo completamente sano.

Juan Carlos Sánchez indicó que la instalación de ese laboratorio es completamente legal, ya que para ello cuenta con un permiso otorgado por el Ministerio de Salud Pública y Previsión Social.

Preguntado sobre si existía un peligro para la persona que vendía su plasma sanguíneo, el representante del laboratorio manifestó: "no existe ningún peligro, ya que el cuerpo humano reconstituye el plasma en un plazo de 42 horas".

Invitó asimismo a PRESENCIA a visitar hoy el moderno laboratorio instalado en la Avenida Baptista, zona Garita de Lima, donde un médico controla las extracciones de plasma sanguíneo.

MINISTERIO DE SALUD

Consultadas las autoridades del Ministerio de Salud Pública y Previsión Social, afirmaron que de acuerdo a disposiciones anteriores de ese Despacho, funcionan en el país dos laboratorios que compran plasma sanguíneo.

El Ministro de Salud, Dr. Jorge Tórrez Navarro, declaró que en pocos días más se aprobará una reglamentación que regule esa actividad, estableciendo la cantidad destinada a las necesidades locales y el margen disponible para la exportación.

Añadió que el laboratorio que funciona en la Avenida Baptista "es probable que tenga un permiso de este Ministerio, extremo que se verificará".

En cuanto al precio que debe ser pagado y sobre la legalidad de la exportación de plasma sanguíneo, el Ministro respondió que precisamente esos aspectos serán regulados por la reglamentación a aprobarse.

.PLASMA SANGUINEO. En la avenida Baptista funciona un laboratorio que se ocupa de la compra de plasma sanguíneo. Diariamente en las mañanas, decenas de personas forman largas filas para vender su plasma, a $b. 50, el volumen de 600 centímetros cúbicos. En la fotografía puede observarse un moderno refrigerador donde se almacenan las compras.

Continúan obras de canalización de ríos y riachuelos de La Paz

El Alcalde Gral. Armando Escóbar confirmó ayer el avance de las obras de reconstrucción de las canalizaciones de ríos y arroyos de la ciudad, que fueran gravemente afectadas por la intensidad de la pasada temporada de lluvias.

Durante la inspección que llevó a cabo el Alcalde, señaló la necesidad de que se continúe la canalización del río de La Paz, a partir de la confluencia de los ríos Choqueyapu e Irpavi, a la altura de la Florida. Esos trabajos tienen la finalidad de ganar tierras labrantías aguas abajo y ganar terrenos para obras de urbanización.

AGENTES FALSOS

En el mercado de la Ciudad Satélite fue sorprendido un elemento que pasaba por Agente Municipal y exaccionaba a las vendedoras. Fue detenido y será sancionado de acuerdo con disposiciones legales.

Por lo sucedido se recomendó a las vendedoras que las multas sean depositadas en las comisarías de la Municipalidad y recabados comprobantes de pago.

DONACIONES

La Embajada de los Estados Unidos obsequiará hoy material destinado a la Dirección de Forestación. El acto de entrega tendrá lugar en la Embajada norteamericana.

A su vez, el Embajador Samuel Hadas, donará un lote de libros destinados a la biblioteca de la Casa Municipal de la Cultura, en ceremonia que se efectuará mañana a las 11 horas.

Cotización de minerales

- NUEVA YORK, (AP).-- - Precios de hoy de metales no ferrosos:

ANTOMONIO 2.25 dólares la libra, Nueva York

COBRE 85 5/8-87 centavos la libra, Connecticut

PLOMO 24 1/2 centavos la libra, Nueva York

ZINC 38-40 centavos la libra, San Luis

ESTAÑO 4.06 1/2 dólares la libra, Nueva York

MERCURIO 285 dólares el frasco, Nueva York

PLATA EXTRANJERA 4.06 dólares la onza, Nueva York

ORO 155.80 dólares la onza, Nueva York.

LONDRES

- Estaño, 3,65 dólares por libra fina

Plomo, 0.23 dólares por libra fina.

Zinc, 0.40 dólares por libra fina

Cobre, 0.66 dólares por libra fina

Cadmio, 4.25 dólares por libra fina.

Plata 4.02 dólares la onza troy

Wolfran, 111 dólares la unidad métrica fina.

Antimonio 34 dólares la unidad métrica fina.

Oro 153 dólares la onza troy.

Mineros condenan Golpe militar de Pinochet en Chile

La Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia al cumplirse un año de la muerte del Dr. Salvador Allende y la caída de su gobierno, rinde su homenaje al pueblo chileno.

Dice que el "golpe asestado al pueblo chileno, financiado y dirigido por la CIA, constituye una cobarde intervención en los destinos de los pueblos". Agrega." el 11 de septiembre, para los mineros bolivianos, es día de reafirmación de nuestra solidaridad con la lucha de los trabajadores y pueblo chilenos a quienes expresamos nuestra seguridad de que a corto plazo estarán nuevamente victorisos y sepultarán esta vez a la oligarquía militar"

Firman la nota trece dirigentes del Comité Ejecutivo Nacional de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia

Prefectura donó un equipo de soldadura a colegio Ayacucho

- La Prefectura del Departamento entregó como donación un equipo de soldadura autógena al Colegio Nacional San Simón de Ayacucho, como una contribución al desarrollo de la enseñanza técnica.

El equipo, cuyo costo sobrepasa de los once mil pesos bolivianos, consta de gasógeno, juego de boquillas, lentes y mangueras y ha sido destinado al taller de láminas metálicas de dicho establecimiento educativo.

Los profesores Fernando Gutiérrez y Esteban Osuna, Director y Jefe Técnico del colegio respectivamente, fueron los encargados de recibir el equipo y destacaron la preocupación de la Prefectura por dotar a un colegio de tradición y jerarquía mejores medios técnicos.

El Tcnl. Mario Escobar Guerra, a tiempo de hacer entrega de la donación, ha señalado que como el establecimiento, por disposición de superiores, ha adquirido la categoría de colegio técnico, donde además del bachillerato, los alumnos pueden obtener grados técnicos en especialidades determinadas, "la Prefectura se siente honrada en contribuir al desarrollo educativo de acuerdo a los lineamientos trazados por el Gobierno".

.POSESION. El Ministro de Urbanismo y Vivienda, Coronel José Patiño Ayoroa, posesionó ayer al Capitán ingeniero Sinforoso Leygue Vaca en el cargo de Presidente del Comité de Obras Públicas y Desarrollo del Beni.

Leygue Vaca reemplaza al Coronel Adolfo Velasco que presentó renuncia.

ARTE Y CULTURA

"Visión" comenta una novela nacional: "Los Vulnerables"

La revista "Visión", en su edición del 24 de agosto del presente año, registra un comentario sobre un libro nacional: se trata de "Los Vulnerables", novela de Gaby Vallejos de Bolívar, publicada por "Los Amigos del Libro" en su Colección Premio Nacional de Novela "Erich Guttentag".

La escritora -que es colaboradora de PRESENCIA LITERARIA- acaba de regresar de un Congreso Latinoamericano de Narrativa, celebrado en la ciudad de Cali, Colombia.

El comentario -que reproducimos a continuación- fue especialmente preparado para "Visión" por la escritora mexicana Guadalupe Dueñas.

GABY VALLEJOS DE BOLIVAR

Gaby Vallejos de Bolívar es una novelista que prescinde de todo adorno poético, para presentarnos un relato escueto, crudo y exacto, en el que el dolor y el erotismo se mezclan y se confunden. Podría decirse que es el life-motiv de la historia; constante obsesiva de la que no puede apartarse la autora, no obstante la preocupación social que la anima y que se refiere al conflicto estudiantil que en los últimos años ha surgido en universidades, escuelas y grupos juveniles de todos los países, como protesta por desigualdades e injusticias padecidas por las clases marginadas. Corriente de rebeldía que como trágica epidemia brotó en el mundo, y de la cual no escapó Bolivia.

Ahí también los adolescentes elevan sus protestas y se confabulan para luchar por ideales que mejoren el destino del hombre, y ahí también, estos complots, saborean el fracaso, la traición y la derrota. Tal parece que la estructura básica de esos grupos, falla invariablemente. Los elementos que integran la organización, no son congruentes y, aunque en apariencia, persiguen el mismo ideal, éste solo les sirve de pretexto para descargar sus fobias. Su verdadero lazo de unión es el odio, que aprovecha con habilidad el líder, encubierto siempre, hacedor de héroes para su propio beneficio. Llega el rencoroso, el dolido por su trato social, o el que desea vengarse del padre o de la madre, o el que detesta una religión impuesta; llega el ambicioso, el trepador, el cobarde que enmascara su miedo en la guerrilla y el Judas, traidor eterno. "El jefe misterioso", mueve los hilos; pero la realidad política escapará siempre a los ingenuos, a los puros. En ese conjunto heterogéneo, se diluirá la meta más alta; quedando únicamente el problema personal de cada adolescente en ciernes.

Sin comunicaciones: Si analizamos los personajes de **Los vulnerables** vemos a Daniel, el hijo de familia acomodada, sin convicciones verdaderas, arrastrado por su propio miedo, huyendo del asedio del lidercillo que lo destituye y sentencia. Está Toranzos, el que puede venderse por dinero y está Jaime, el cínico, el desalmado que no retrocede ante el crimen. Rita, "la niña bien" que finge pertenecer al pueblo y miente y se confunde entre anhelos románticos y falsos heroismos. Luis, la víctima que sufre cárcel y tortura. Y la figura de Antonio, el héroe, el proletario doliente, el auténtico, el traicionado. Antonio camina con la carga de su miseria, de su desesperación, y con el peculiar complejo de inferioridad que lo llena de hostilidad hacia la madre y de odio a sí mismo. Un resentimiento oscuro lo hace rebelarse contra la pobreza y la abnegación de la anciana cuyo sufrimiento lo humilla y lo hace exclamar con voz desgarradora: "No me diste madre el cariño que necesitaba. Te perdías en tus papas, tus cebollas y me dejabas solo a la vida. Madre, estás muerta y quizá sabes que esto es un reproche y no es..." "Madre, hecha de dolor y de cebollas, de palabras que te insultaron y de llanto. Mujer que te nació un hijo que te fue más ajeno que la dicha". "Voy a luchar para que existan otras madres con más suerte. Que lleven pan y alegría hasta sus bocas, que tengan tiempo de dar ternura a sus hijos. Voy a redimirme así del pecado de haberte querido tan poco, madre cerrada y muerta".

Herencia: Paralelamente a la acción, aparece María, el personaje que centra la historia y al que da especial preferencia Gaby Vallejos. María se describe a sí misma con pinceladas crudas. "Soy María Toranzos pero podría no serlo. María Toranzos, 25 años, puta, sola Cuatro maneras de definirme María Toranzos por herencia. recibí de mis padres estos nombres. 25 años que suponen participación voluntaria e involuntaria en el vivir, una especie de complicidad con el tiempo. He tenido tres hombres en mi cama y ninguno es mi marido. Sola, la peor realidad, la más insoportable. He cortado la entrada a los niños que venían. He clausurado mi corazón para la gente. Eso es ser sola: pan tragado con lágrimas, pan compartido con uno mismo".

De manera cruel y sin concesiones María plantea su situación social, física y moral. Preocupada en exceso por su epidermis, por su "yo" fisiológico, no consigue ver los valores del espíritu. Ajena a toda creencia, a todo afán estético, se regodea en su mediocre problema del todo intranscendente: "Dolor de no querer ser únicamente carne. Todos los hombres que han llegado a mi vida han tomado de mí sólo la carne y me han dejado más tristeza que compañía. Pienso que no podré purificarme ya. Que ya están cerrados los caminos de la regeneración. No puedo vivir sin este cuerpo que me hace daño, que me trae más soledad que goce. No hay vuelta. Todo lo hecho es irreversible y estoy cumpliendo el destino escogido por mí... etc., etc...".

De esta fijación, si acaso se arranca María un instante, para prestar ayuda a su hermanastro y a la joven Rita, intentando, según dice, rescatarse, recobrarse a sí misma, para ejercer de nuevo el acto sexual, "limpiamente" (?).

Es así como la señora Gaby Vallejos de Bolívar nos comunica el temple de sus personajes, que con habilidad engarza en el drama de su obra **Los vulnerables**.

Saqueo artístico

El pasado sábado 7 del mes en curso se cometió un nuevo robo de cuadros coloniales. Esta vez en la Iglesia de Puerto Acosta, que como consecuencia del atentado perdió la mitad de las pinturas que atesoraba, o sea siete joyas artísticas de incalculable valor.

Puerto Acosta es la capital de la provincia Camacho.

La denuncia proviene de Felipe Juan Choque Balboa, Subprefecto de la provincia.

Choque Balboa solicita a las autoridades correspondientes el inmediato envío de una comisión, para que ella se ocupe de levantar un inventario de las obras artísticas conservadas todavía en el Templo, además de iniciar la investigación del hecho.

Demanda también Choque Balboa la asignación de fondos para la refacción del templo y una adecuada protección para evitar la repetición de delitos como el denunciado.

Centenario del Impresionismo

PARIS, Set. 10 (AFP) - Con una exposición excepcional, organizada en "pool" por los museos franceses y el Metropolitan Museum de Nueva York, París conmemorará el próximo 21 de septiembre el centenario del Impresionismo.

Será el más selecto muestrario de obras maestras del movimiento que consituyó una de las más grandes revoluciones de la historia del arte y que, pasando a través del Cubismo, el Fauvismo, la pintura abstracta, el Pop-Art y el Neorrealismo, ha mantenido incólume su fascinante vitalidad y su perenne juventud.

Hace poco más de cien años, el 15 de abril de 1874, unos treinta pintores jóvenes daban olímpicamente la espalda al arte oficial y a sus prestigiosos salones y exponían sus obras en un estudio de fotógrafo de un popular bulevar parisiense.

Los rebeldes eran unos ilustres desconocidos que se llamaban Renoir, Pissarro, Sisley, Degas, Cézanne, Monet, etc. Un lienzo de Claude Monet que representaba la Bahía del Havre bajo el título de "Impresión, sol levante" daría su nombre al movimiento.

En realidad, esta denominación se la sirvió en bandeja un famoso crítico que, creyendo hacer una ironía genial, tituló alevosamente su comentario: "Les impresionistas". Sin dejarse impresionar, los "impresionistas" decidieron adoptar el apodo "infamante".

La gran exposición del centenario tendrá por prestigioso marco "El Grand Palais" de París, monumental palacio de exposiciones que ofreció estos últimos años retrospectivas memorables de Picasso y Miró y otras grandes manifestaciones artísticas.

La exposición de 142 obras maestras del Impresionismo sólo es posible gracias a un acuerdo permanente entre el Grand Palais y el museo neoyorquino, que les permite abordar conjuntamente, repartiéndose los gastos, empresas de esta envergadura.

Tras su clausura en París el 18 de noviembre, la exposición será presentada en el Metropolitan de Nueva York durante el mes de diciembre.

El museo del "Jeu de Paume" de París aportará la mayor parte de las obras impresionistas que se hallan en Francia.

Este pequeño museo, que se alza sobre los vastos jardines de las Tullerías, es el templo del Impresionismo y lugar de peregrinación que no dejan de visitar, bajo ningún pretexto, centenares de miles de turistas y aficionados a la buena pintura.

En las tardes calurosas de verano, una verdadera multitud que se renueva incesantemente como las aguas de un río evoluciona, sudorosa y fascinada, entre la explosión de colores de Renoir, las graciosas bailarinas de Degas y los inquietantes trigales de Van Gogh.

¿Cómo ha sobrevivido la popularidad del Impresionismo a todas las tormentas que agitaron el mundo del arte en el corriente siglo? Acaso, responden sencillamente algunos simples aficionados que no son críticos de arte, porque los impresionistas han sabido conjugar tal vez como nadie la audacia creadora y la belleza.

Además de la contribución fundamental de los museos franceses y el Metropolitan neoyorquino, otros museos y coleccionistas particulares han querido participar en esta gran fiesta del impresionismo.

De Boston, de Kansas City, de Mineapolis llegarán cuadros. El Museo Puchkin de Moscú envía "El almuerzo en la hierba" de Monet, el armador griego Stavros Niarchos presta "El reloj de mármol negro" de Cezzane y otros coleccionistas "El baile en la ciudad" y "El baile en el campo", de Auguste Renoir.

Los organizadores precisaron que no se trata de una retrospectiva del Impresionismo - el museo del "Jeu de Paume" y el Metropolitan de Nueva York presentan las colecciones más completas de ese período-, sino de reunir las obras más significativas de la época más difícil de la pintura impresionista.

Esta etapa de "los años heroicos" del Impresionismo va de 1863 hasta el Neoimpresionismo que surge alrededor de 1885. Sin duda el Impresionismo se prolongó con la obra de Monet hasta 1926, pero los pintores que se reunieron en 1874 en el estudio de un fotógrafo dejaron de exponer en grupo a partir de 1886, año en el que, por otra parte, empezaron a ganar dinero.

Para los parisienses de hoy, el Impresionismo aparece también, cien años después, como un testimonio casi increíble, y sin embargo auténtico al parecer, de la belleza de las afueras de París, destruída para siempre por las "ciudades-colmena" y un urbanismo anárquico apoyado en la especulación inmobiliaria. No es extraño, pues, que el artista, tras haberse aventurado por el camino luminoso de los campos, haya regresado a su estudio para buscar su inspiración en los torturados meandros de su cerebro.

Pero quedará el hecho de que ninguna escuela habrá contribuido tanto como el Impresionismo a la gloria artística de Francia.

Cien años después, suena más irrisorio que nunca el juicio de Edmond de Goncourt, gran "amateur" de arte, un día de mayo de 1888: "Los impresionistas sólo saben hacer manchas".

Galardón para Tredinnick Abasto

- Felipe Tredinnick Abasto ganó -con su tesis "El derecho del mar y las fronterizas marítimas"- uno de los dos premios correspondientes a la Sección Humanidades, en el XXII Concurso "Tesis doctorales hispanoamericanas" convocado porel Instituto de Cultura Hispánica, con sede en Madrid.

Juan Ignacio Tena, director del Instituto español le expresa Tredinnick Abasto: "Le felicito muy sinceramente por contarle entre los distinguidos estudiosos que han merecido nuestro explícito reconocimiento hacia su labor investigadora desarrollada con tanto éxito dentro de la Universidad española."

"Claude Renoir jouant", una de las obras de Renoir, que estará presente en la gran exposición que preparan los museos franceses y el Metropolitan Museum de Nueva York para conmemorar el centenario del Impresionismo. La muestra será inaugurada el 21 del mes que corre, en París.

"La Reliquia" en el Museo Nacional

El Teatro Nacional Popular (auspiciado por el Instituto de Cultura Hispánica y la Embajada de Portugal) presentará "La Reliquia", de Eca de Queiroz, en el Museo Nacional de Arte.

La sesión de teatro se realizará el sábado 21 del presente, a horas 19.00.

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Invita a los señores representantes y firmas proveedoras, a recoger los pliegos de especificaciones de la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones, 4to. piso. Edificio Central, correspondientes a los siguientes pedidos:

29754 PRENSA HIDRAULICA
29758 CARBON DE PIEDRA HARNEADO
29760 ACEITES ESPECIALES PARA LOCOMOTORAS
29763 BOTAS DE GOMA
29764 CABLE DE ACERO PARA HUINCHES
29765 CABLE DE ACERO PARA WINCHES
29766 ESMERILES COLGANTES
29768 CABLE DE ACERO FLEXIBLE
29769 CORREAS DE GOMA SIN FIN EN "V"
29771 CORREA DE GOMA EN "V"
29775 CABLE DE ACERO FLEXIBLE
29777 SIERRAS SIN FIN
29186 BANDAS PROTECTORAS PLASTICAS

GERENCIA DE ADQUISICIONES

La Paz, septiembre 10 de 1974.

CASA MUNICIPAL DE LA CULTURA "FRANZ TAMAYO"

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

MESA REDONDA SOBRE EXPRESIONES DE LA CULTURA BOLIVIANA EN EL LAPSO DE 1925-1974

El Director General de Cultura, al H. Consejo Municipal de Cultura y los Institutos de Investigaciones Históricas y de Cultura Aymara, tienen el agrado de invitar al culto pueblo de La Paz, a la disertación del Sr.

LUIS GIRAULT
Tema: "CULTURA KALLAWAYA"

que se llevará a cabo en el Salón - Teatro de la Casa Municipal de la Cultura "Franz Tamayo" el día jueves 12 del presente mes a horas 18.00

La Paz, septiembre de 1974

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

Estilo e Iconografía

OBRA: Estilo e Iconografía.
AUTOR: Jan Bialostocky
COLECCION: Serie Iconológica. Barral Editores.

Bialostocky, uno de los principales representantes de la escuela iconológica en la Europa socialista, analiza el concepto demasiado generalizado de ESTILO entendido como "manifestación de una cultura como un todo" y como "característica visible de su unidad". Este concepto utilizado por los historiadores del arte para definir un fenómeno socio-cultural y artístico determinado, resulta excesivamente ambiguo y no permite determinar las diversas formas de expresión de un mismo artista dentro de un mismo período de tiempo. Partiendo del hecho de que, aunque un artístia difícilmente se expresa según un estilo extraño a su época, sí lo hace de "modos" distintos, el autor defiende la utilización del concepto de "modo" como instrumento terminológico apropiado para designar las diversas y desiguales tendencias que se producen en la creación individual.

Tomando como base esta teoría, Bialostocky prosigue su estudio con un análisis del manierismo y del barroco, demostrando que, aunque estos dos estilos se hallen delimitados cronológicamente y participen de unas características comunes, no representan una unidad homogénea ya que en ellos podemos encontrar una gran diversidad de "modos".

En la segunda parte del libro el autor centra su estudio en la iconología, analizando los temas de fondo, figuras, motivos, encuadres que se repiten siempre de nuevo en los cuadros, a través de los tiempos: la santa que coloca un pie sobre la cabeza cortada de algún dictador, la figura yacente del héroe muerto, llámese Cristo u obrero desconocido, el ser humano frente a las fuerzas de la destrucción... La explicación de esto se encontraía en la inclinación consciente o inconsciente del artista a basar su nueva obra de arte en las fórmulas iconográficas tradicionales que le parecían más próximas y que mostraban una cierta similitud, tanto en la ordenación de los elementos visuales, como en la función y en la situación espiritual del tema.

Estas imágenes o "temas de encuadre" sobrecargadas de un significado especial y típico son estudiadas a continuación, desde el punto de vista psicológico, basado en la teoría del inconsciente colectivo de Jung, a partir del cual se plantea la discusión de si aparecen como resultado de tradiciones o influencias, o por el contrario son imagenes análogas pero independientes que se crearon sin ningún tipo de contacto; es decir imágenes arquetípicas conservadas en el inconsciente y que son transformadas en lenguaje general de símbolos. Por último, concretiza esta interpretación iconológica en la obra de Rembrandt, Van Gogh y en el Romanticismo.

Indudablemente la aportación de Bialostocky a la actual historia del arte tanto en el aspecto metodológico como temático, es fundamental para todos los que hayan seguido de cerca la evolución rápida y en ocasiones radical del análisis teórico de la obra de arte en el siglo XX.

A LOS CUATRO VIENTOS

MIOPIA

Un editor que padece de miopía encuentra en una playa a una agraciada señorita quien le saluda con una sonrisa. Complacido, pero incapaz de averiguar de quién se trata sin sus anteojos, el editor dice: ¡Que suerte de encontrarla aquí! ¿Hasta cuándo permanece en este lugar?

- Tengo que regresar el domingo - contesta tristemente la señorita.

-¡Que lástima! - dice el editor - ¿Por qué no se queda una semana más?

- Me quedaré, si usted me lo permite - contesta tímidamente su secretaria.

EN EL MANICOMIO

Una señora está visitando a uno de los huéspedes del hospital y, después de un largo rato de conversación, pregunta:

- ¿Qué hora es, por favor?

El enfermo saca una regla graduada de su bolsillo y la examina a la luz del sol. Luego, toma un compás y mirando su regla, dibuja una serie de operaciones muy complicadas en el papel y, por fin, dice triunfalmente:

- ¡Es exactamente la una y catorce minutos:

- ¡Maravilloso! - dice la señora -. Pero cómo ha llegado a este resultado?

- Es la posición del sol.

- ¿Y cómo procede cuando el tiempo está nublado?

- Miro mi reloj.

Festival de Coros en Oruro

- ORURO, 10 (PRESENCIA).-- Con notable éxito, anoche empezó la rueda final del Festival Estudiantil de Coros, que auspician la Dirección Distrital de Educación Urbana y Provincial y el diario "La Patria".

En la inauguración llevada a cabo en el Paraninfo Universitario, el Director a.i. de Educación Urbana, profesor Emilio Valdéz Torrico, reiteró que el propósito del Festival, es alentar las actividades musicales entre los estudiantes de Oruro. Felicitó a los profesores y establecimientos participantes.

Estuvo presente en la primera fecha, el Director Nacional de Educación Musical, profesor José Cossío Maldonado, quien, luego de terminado el programa de anoche, tuvo palabras de elogio para los organizadores del Festival. Dijo que se encontraba gratamente impresionado por los coros estudiantiles. Informó que, próximamente, en La Paz, se efectuará un festival similar, de carácter nacional.

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

CONVOCATORIA A PROPUESTAS KAI-131/74

Se convoca a propuestas para la provisión de 16.000 cajones de leche evaporada, para el consumo de los trabajadores de las minas nacionalizadas.

El pliego de especificaciones se encuentra a disposición de los interesados, en la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones, 4to. piso, Edificio Central.

GERENCIA DE ADQUISICIONES

La Paz, septiembre 10 de 1974.

DEMOSTRATIVA DE INGLES

- ILVEM le invita a concurrir mañana jueves 12, a la clase demostrativa del método YES! sin compromiso alguno.

- YES! ha dado resultados asombrosos, y hay muchos en La Paz que ya saben Inglés con nuestro método.

- La clase demostrativa tendrá lugar en nuestro local de Avenida Mariscal Santa Cruz 1322, octavo piso, a las 18 (Seis de la tarde).
- Tel 56749.

LA SOLUCION ES ILVEM!

ASOCIACION DEPARTAMENTAL DE AVICULTORES DE SANTA CRUZ

Invita a presentar Propuestas, para la distribución de sus productos, huevos y pollos, en La Paz, Oruro, Sucre, Potosí, Trinidad, Riberalta y Camiri; indicar volúmenes mensuales, condiciones de precios, comisiones, garantías, sistemas de entrega, etc.

Dirigirse a ASOCIACION DEPARTAMENTAL DE AVICULTORES DE SANTA CRUZ, casilla 372 Santa Cruz.

ASAMBLEA GENERAL DE MAESTROS URBANOS

En vista de haberse presentado en los últimos días una intensa campaña divisionista en el Magisterio por parte de "Comités", "Comisiones" y "Frentes" de diverso género, hacemos un llamado a la Unidad del Docentado Paceño; razón por la que convocamos a una ASAMBLEA GENERAL DE MAESTROS URBANOS, para el día de hoy miércoles 11 de los corrientes a horas 8,30 a.m. en la Casa Social del Maestro.

Maestro: Es tu deber buscar la verdadera UNIDAD del Magisterio Paceño, por lo que será tu obligación moral asistir a esta ASAMBLEA en defensa de tus sagrados intereses profesionales.

Para esta asamblea se cuenta con la respectiva autorización de la Jefatura de Distrito Escolar, para la suspensión de las labores docentes.

Por: LA UNIDAD DEL MAGISTERIO PACEÑO

La Directiva

PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO

La Prefectura del Departamento de La Paz, en cumplimiento al Decreto Supremo Nº 9843 de 11 de Octubre de 1969, invita a las instituciones cívicas, sociales, profesionales, culturales, religiosas, laborales y campesinas del Departamento a nominar a su representante para la elección de "MUJER DISTINGUIDA DEL DEPARTAMENTO DE LA PAZ".

De acuerdo a los siguientes requisitos:

1. Ser oriunda del Departamento de La Paz.
2. Haberse destacado en actividades altruistas en beneficio del Departamento de La Paz.
3. Presentar su respectivo Curriculum Vitae, documentado.
4. Los historiales serán presentados hasta el día 20 del presente mes, en la Dirección de Relaciones Públicas de la Prefectura del Departamento.
5. La dama elegida "MUJER DISTINGUIDA DE LA PAZ", representará al Departamento, como candidata a la nominación "MUJER BOLIVIA".
6. El Prefecto del Departamento, distinguirá a la representante de La Paz, en acto especial a llevarse a cabo el día 4 de octubre del año en curso, en el Salón de Banderas.

La Paz, 10 de septiembre de 1974.

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS.

Y. P. F. B.

GAS-LICUADO

AVISO

Se comunica a los consumidores de Gas Licuado de Petróleo que en forma clandestina se están introduciendo al país y vendiendo en el mercado local, garrafas usadas no aptas para el servicio que ponen en riesgo la seguridad de los usuarios.

Por el motivo anterior Y.P.F.B. notifica nuevamente que las indicadas garrafas no serán aceptadas en sus plantas de llenado y que solamente está autorizada la circulación de garrafas de fabricación 1968.

Para toda compra de garrafas, el público en general deberá exigir que la garrafa lleve estampada en alto relieve la marca Y.P.F.B. y que el año de fabricación sea de 1974.

La Paz, Septiembre 10 de 1974.

GERENCIA COMERCIAL

Agenda Femenina

CIRCULO DE MUJERES PERIODISTAS

Se reunen hoy a horas 14:30 en su Secretaría de la Asociación de Periodistas en una sesión de trabajo.

VOLUNTARIAS DEL INSTITUTO DE REHABILITACION

El viernes a horas 15 en la residencia de la señora Clara Michel de Gaymer se realizará la sesión mensual de esta agrupación voluntaria.

DAMAS ORUREÑAS

El Directorio del Centro de Damas Orureñas ofrece mañana un vino de honor con motivo de la posesión de la nueva Mesa Directiva. La reunión se realizará a horas 19 en el domicilio de la calle Montevideo No. 215.

DAMAS ROTARIAS

Hoy a horas 10:30 se reune el Comité de Damas Rotarias para tratar asuntos de suma importancia. La reunión tendrá lugar en su Secretaría del Edificio Montevideo, 2o. piso.

CONIF LA PAZ

Mañana a horas 10:30 en su Secretaría de la Plaza Venezuela, CONIF-La Paz realizará una Sesión de Honor en la que se rendirá homenaje a la efemérides de Cochabamba.

Claraboya

Diploma para Guillén

Por Raúl Andrade

Hace unos días, la Universidad de La Habana rindió homenaje al máximo poeta cubano vivo, Nicolás Guillén, Guillén, a la hora actual, pasa de los setenta años pero se mantiene fresco y ágil, en plena inspiración creadora. Lo conocí hace algunos años - el 46 por ser exacto - en Bogotá. Acababa de arribar por el Magdalena, mecido por las canciones de los bogas y abanicado por las palmas reales, plantadas en una y otra ribera del río rumoroso y pleno de leyendas que conduce hasta el mar de los Caribes. Sobre su rostro prieto, de cuarteron la risa dibujaba una perfecta medialuna de marfil que a él gustábale exhibir en los cafes bogotanos, todos literarios o estudiantiles, en donde tenía ganada y adelantada justa fama. Había quienes sabían de memoria, en integridad, el primero de sus libros. "Sóngoro Cosongo" y se lo recitaban, de mesa a mesa, como en una clase de declamación, con esa típica entonación musical y casi quejumbrosa de bogotanos, antioqueños y payaneses. Nicolás sonreía ante el homenaje y su alegría natural, inalterable de habanero de viejo molde, por mucho que naciera en Camagüey.

Fue por la poesía de Guillén que el pueblo cubano comenzó a cantar su desamparo, con ritmo de color negro y sonsonete de maraca adiestrada para la rumba, bajo la noche estrellada, teniendo como fondo un friso de teas humanas encendidas al ron. No era para menos la tiranía de don Gerardo Machado. En el amanecer, desde las murallas del fortín del Morro que vigila la entrada al puerto los guardias arrojaban los cuerpos de los condenados a servir de pasto a los tiburones siempre hambrientos. Aquella Habana de los años veinte y treinta era luminosa y risueña en su faz exterior, estremecida y tinta en sangre en su ocurrencia interior. Es verdad que la voz de las orquestas no cesaba y el millonario gringo llegaba en avioneta expresa a dejar unas monedas en el casino y en los jardines y reservados de Tripicana y en las posadas de placer de La Habana vieja. Decían las canciones mulatas sus quejas, disimuladas entre los alegres ritmos del son y la rumba. Decía Nicolás Guillén en uno de sus poemas: "La Habana con sus caderas sonoras / y sus moradas ojeras / a todas horas / danza de pasos medidos / danza la Muerte / y le cuidan el mar fuerte / seis marineros dormidos.."Debajo de esa poesía impregnada de ron se escondía la cólera como una víbora tornasolada, tal como Nicolás apuntaría en algunos poemas como aquel: "Mi patria es dulce por fuera.."

Al tiempo de la aparición de Guillén, ya existía un atisbo de poesía mulata que se expresaba con sus propios ritmos, siempre nostálgicos de maracas y de marimbas, de sandías abiertas, de caderas en movimiento y de frascos de ron goteando su inflamada sangre en la noche encendida. Ya Mariano Brull, Luis Palés Matos, Emilio Ballagas, proponen y realizan su advertencia de poesía mulata que Nicolás Guillén va a lograr con prodigioso acierto y forma escueta. En ella, detrás de la vegetación explosiva monta guardia el nativo y el negro pinta al fósforo sus admoniciones amenazantes. La inspiración sensual y el agudo sentido profético de Guillén las recoge y expresa en "Cantos para soldados y sones para turistas" en los que reverbera el escribillo como un crótalo al sol, cargado de venenosas alusiones: "Con lo que un turista traga - nada más que en aguardiente - cualquier un cuarto se paga..... El pobre negro se aloja en el chozón, duerme sobre la tierra argamasada de lodo, como el desecho que deja el turista glotón, bebe el zumo de bagazo de caña y baila, a hurtadillas, del eco prestado por las orquestas de los "night - clubs" para gringos.

Exposicion de juguetería en la Casa de la Cultura

Ayer fue inaugurada una exposición de juguetería, preparada por las alumnas del Instituto Boliviano de Aprendizaje, con sede en el Colegio Don Bosco. Los 500 trabajos que se exhiben en la Casa de la Cultura fueron realizados en su integridad con materia prima nacional.

El curso estuvo a cargo de la profesora Cristina Molina Abecia y es el resultado del primer trimestre de estudio que en esa especialidad llevan las 38 alumnas del IBA

El año pasado la señorita Molina presentó una exhibición similar de sus alumnas en el hall de la Alcaldía Municipal. Esa primera promoción, que se especializó én juguetería, ha encontrado un medio de ganarse la vida, según explica la profesora Molina. Al cabo de la exposición lograron un importante contrato para proveer juguetes a COMIBOL para los centros mineros. Este año, se piensa que podrán hacer lo mismo.

Los diversos juguetes ejecutados en peluches y paño nacional muestran la originalidad y creatividad de las alumnas. Destacan en su mayor parte animalitos muy graciosos, así como muñecos, percheros y otros elementos decorativos.

El curso completo consta de tres trimestres, pero al finalizar el primer período las alumnas ya se hallan preparadas para trabajar solas.

Los expositores son: Margarita de Luna Yola de Leguia, Rosario Sanchez, Elena Flores, Trinidad Rios, Zenobia Garcia, Nancy Peñaranda, Genoveva Beltrán, Aurora Buitrago, Rosario Cano, Ines Paredes, Epifania Cortez, Mirna de Coronel, Graciela Murillo, Mary Pastén, Maria Luisa Rada Rebeca Méndez Rosario Espinoza, Hilda Santa Cruz, Inés Cárdenas Rosario Ballón Ruth Alvarez, Ivone Pedregal, Beatriz Vargas Gladys de Condarco, Luz Alarcon V., Maria Esther Valdivia y otras.

La exposición estará abierta al público durante todo el día hasta el viernes 13

Sociales

REUNIONES

El Presidente de la República, Gral. Hugo Banzer, ofreció anoche un cóctel en su residencia en honor de la Misión Venezolana que visita nuestro país.

Para presentar al Secretario de la Embajada de Israel y la señora de Arad y al Agregado y a la Sra. de Danon, el Embajador de ese país y la señora de Hadas ofrecen una recepción en su residencia mañana de horas 19 a 21.

Los socios del Rotary Club se reúnen hoy al mediodía en una sesión almuerzo en los comedores del Club de La Paz. En la oportunidad se recordará la Semana de la Comprensión Mundial a cargo de la sección de Relaciones Internacionales.

El Embajador de la República Argentina y la señora de Zalazar ofrecen esta noche a horas 20.30 una recepción en su residencia para despedir al Agregado Civil de esa misión, señor Juan Carlos Vásquez.

Rowena Hopkins, Segunda Secretaria y Cónsul de la Embajada Británica reune a un grupo de sus relaciones en un cóctel para presentar al Primer Secretario de esa representación diplomática, Miles Green. La reunión se realizará hoy a horas 19.30

COMPROMISO

En días pasados se formalizó el compromiso matrimonial de la señorita María Eugenia Torrico Lohse con el Ing. Carlos Iporre Zambrana.

Corta vida tuvieron cuatrillizos nacidos ayer en ciudad argentina

Rosario, Argentina, 10 (AP).- Cuatro mellizos nacidos esta mañana sólo sobrevivieron entre una y cuatro horas, luego de un parto que primero se dijo fue "normal".

La señora Celia Ramona Vega de Arce, de 27 años de edad, dio a luz dos niños y dos niñas, desde las 09.45, en menos de una hora.

En un primer momento los médicos que atendieron a la señora de Arce en un sanatorio de la vecina localidad de Arroyo Seco informaron que la madre y los recién nacidos estaban en perfectas condiciones, y que cada bebé pesaba alrededor de dos kilogramos.

Pero más tarde, en el sanatorio del gremio de la carne de esta ciudad, donde fueron puestos en incubadoras los recién nacidos, oficialmente se informó que los cuatro fallecieron entre las 11 y las 14.

No se indicó la causa de los fallecimientos en el sanatorio al que fueron trasladados los mellizos debido a que el padre, Estanislao Arce, de 34 años, es obreros de un frigorífico de Arroyo Seco.

BETSELLER NACIONAL

JOSE ROMERO LOZA

BOLIVIA: NACION EN DESARROLLO

Editorial y Librería LOS AMIGOS DEL LIBRO. La Paz: Mercado N° 1315. Cochabamba: Casilla 450.

BODA PARADA ARAMAYO - PASCUAL CONES

En la iglesia de la Inmaculada Concepción el 5 del presente se realizó la boda de la Srta. MARIA TERESA PARADA ARAMAYO con el Sr. EDUARDO PASCUAL CONES. Pasada la ceremonia los padres de la novia ofrecieron una recepción social en los salones del Círculo de la Unión.

Misa

Carlos, Augusto y María Elena Fernández Asturizaga, hijos, y demás familia de la que en vida fue ejemplar y digna madre señora.

Doña MERCEDES ASTURIZAGA vda. de FERNANDEZ

(Q.E.P.D.)

ruegan a sus parientes, amistades, y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que en sufragio de su alma, recordando su aniversario natal y el primer año de su llorado fallecimiento, se oficiará en la Iglesia de San Juan de Dios, Calle Loayza, a horas 12 y 15 del día de mañana jueves 12 de septiembre.
Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

Fallecimiento

CLUB DE LA PAZ

El Directorio del Club de La Paz, participa el sensible fallecimiento de su socio de honor del que fue

Don GUILLERMO VELASCO SANDOVAL

(Q. E. P. D.)

e invita a los socios de la institución al sepelio de sus restos que se efectuará el día de hoy Miércoles 11 a Hs. 11.00.
El cortejo fúnebre partirá de la Avenida Montes 737.

Fallecimientos

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue ejemplar esposo:

Don DIONICIO DAMIANO MACHICADO CHURA

(Q. E. P. D.)

Paulina Q. de Machicado, esposa; Trinidad, Félix e Irma Mayta Machicado, nietos; Martín Lafuente, nieto político; primos, sobrinos y demás familiares, ruegan a sus parientes, amigos y personas piadosas se dignen asistir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy miércoles 11 del presente a horas 16 p.m. (4 de la tarde).
El cortejo fúnebre partirá de la Avenida Buenos Aires No. 840 (casi esq. León de la Barra).
Favor que quedará eternamente agradecida la familia doliente.
SERVICIOS FUNERARIA ALIAGA FIGUEROA 773 Tels. 25676 - 64800.

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la bendición Papal, ha dejado de existir el que en vida fue ejemplar esposo y abnegado padre:

Sr. GUILLERMO VELASCO SANDOVAL

(Q. E. P. D.)

Victoria M. de Velasco, esposa; Hilda Velasco vda. de Patiño, Pablo Velasco M., Guillermo Velasco M. (ausente), Victoria Velasco de Chávez, hijos; Candelaria Gómez, madre política (ausente), Germán Chávez Roca, Mercedes de Velasco, June de Velasco (ausente), hijos políticos; Guillermo Patiño Velasco, Gloria Patiño de Escóbar, Beatriz y Elizabeth Velasco Q., Mirna y Germán Chávez Velasco, Pamela, Richard y David Velasco M., nietos; Antonio Munguía G., Alcides Sattori G. y Adela Sattori de Sánchez Peña, hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familiares, ruegan a sus amigos y personas piadosas en forma especial, Asociación de Contadores, residentes benianos, socios del Club de La Paz, empleados de Combogel Ltda., se dignen asistir a la Misa de cuerpo presente a horas 10 a.m. y a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy miércoles 11 del presente a horas 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la Av. Montes 737.
Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.
SERVICIOS FUNERARIA ALIAGA FIGUEROA 773 Tels. 25676 - 64800.

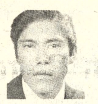
Misas

Los hijos y familia de la que en vida fue señora.

FELICIDAD MOLINA v. de SEVILLA

Ruegan a sus amigos y personas piadosas asistir a la misa que en sufragio del alma de la extinta y recordando los tres meses de su sentido fallecimiento, se celebrará el día de mañana jueves 12 de septiembre, a horas 11.00 a.m. en la Iglesia de Santo Domingo
Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La esposa; los padres, hermanos, la abuela, tíos, primos, sobrinos y demás familia del que en vida fue



Sr. JAIME MENDOZA VELASCO

Q. E. P. D.

invitan a sus parientes, amigos y personas piadosas, muy especialmente a la Dirección General de la Guardia Nacional y sus distintas dependencias administrativas se dignen asistir a la Misa de réquiem recordando los 3 meses de su sentido fallecimiento y por el eterno descanso de su alma, se oficiará el día jueves 12 a horas 12.oo en el templo de Santo Domingo.
Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
El duelo se despide en la puerta del templo.

CARGA AEREA PARA LIMA

OFRECEMOS ESPACIO, CONSULTAR TELEFONOS. 65612-50300.

Nueva Mesa Directiva del Centro Aduanero de Bolivia

El día lunes 9 de los corrientes, con el concurso masivo de funcionarios Aduaneros y luego de un plebiscito electoral en el que participaron tres fórmulas (RETO, FUA y JUPRA), en forma democrática se impuso por mayoría de votos la fórmula "JUPRA" JUVENTUD PROGRESISTA DE ADUANAS, que regirá los destinos del CENTRO ADUANERO DE BOLIVIA, durante el período 1974-1975, cuyos componentes se detallan a continuación:

Strio de Gobierno	FERNANDO SALAS DURAN
Strio de Relaciones	GUSTAVO PAREJA BAZAN
Strio de Organización	HUGO NAVA CAMPERO
Strio de Hacienda	JOSE URZAGASTI AGUILERA
Strio de Conflictos	FEDERICO ZEBALLOS PORRES
Strio de Vivienda	EDUARDO MOLINA SARAVIA
Stria de Beneficencia	IRENE RIOS ESCOBAR
Strio de Prensa y P.	ARTURO SANTA CRUZ DUARTE
Strio de Cultura	ALBERTO SALCEDO KOCH
Strio de Actas	VICTOR GALVAN ALBA
Strio de Deportes	ADOLFO LAGUNA BARRIOS
Delegado del Centro Aduanero ante la Caja Complementaria	RODOLFO ULLOA LAZCANO

VOCALES

Daysi Sequeiros	Carlos Lugones Villarroel
Eloy Altamirano Zeballos	Víctor Foronda Loayza
Guido Amonzábel	Santiago Arteaga Balcázar
Ezequiel Peralta Burgoa	Carlos Miranda Ramírez
Mario Torrico Martínez	Alejandro Silva Fausset
Alberto Rocabado Vásquez	Oscar Martínez Cossio
Daniel Pinto Elías	Cristino Velásquez Arce
Yolanda Bejarano	

SUPERINTENDENTE PARALIZO LAS LABORES DE LA COOPERATIVA MINERA COLMARCA LTDA. HACE DOS MESES

El Superintendente de Minas de La Paz, Dr. Aurelio Crespo, usurpando funciones que corresponden a la Justicia Ordinaria -conforme hemos podido demostrar ante la Corte Nl. de Minería con cita precisa de disposiciones legales-, ha paralizado las labores de explotación de piedra caliza que las Comunidades de Colquencha, Marquirivi y Machacamarca poseemos, con la denominación de "Colmarca", de conformidad al Art. 60 del Código de Minería.

Las atribuciones de los Superintendentes de Minas, están expresamente determinadas por el Art. 357 del C. de Minería.

Sólo la justicia ordinaria, de conformidad al art. 122 de la Constitución Política del Estado y leyes correlativas, puede dirimir con legítima atribución y competencia, aspectos de colisión de intereses.

No obstante esta clara cuanto enfática delimitación de jurisdicción y competencia, el nombrado Superintendente ha admitido una extraña acción, cuya finalidad última es despojar a cerca de mil familias de una fuente vital de su sustento, violando las leyes y haciendo escarnio del derecho.

La decisión de esta autoridad de atropellar los derechos de nuestras tres comunidades, para satisfacer los apetitos mezquinos de diez personas convertidas en socios, está viciada de nulidad plena, conforme lo establecen el Art. 31 de la Constitución Política del Estado, 805, causal 2o del Pr. Civil y 27 de la Ley de Organización Judicial.

A más del fondo insólito e iniquitoso que encierra este descomunal atropello a los derechos de 1.000 familias, por parte de 10 personas, la situación cobra caracteres de mayor gravedad por la suspensión de los trabajos de explotación, contrariando lo expresamente "Ninguna autoridad podrá ordenar la suspensión de trabajos mineros, bajo sanción de pago de daños y perjuicios irrogados al concesionario, salvo en los casos de propase e internación de labores, o cuando así lo exija la seguridad pública, la conservación de las pertenencias, y la salud y vida de los trabajadores".

A la fecha tenemos interpuesto un Recurso de Amparo Constitucional, ante la Corte Superior del Distrito, en virtud de que el grave daño que se nos ha inferido precisa de "protección inmediata" conforme prevé el Art. 19 de la Constitución, pues nuestra Cooperativa tiene contrato firmado por cinco años para proveer a la Fábrica de Cemento Viacha la cantidad de 5.000 toneladas mensuales de piedra caliza.

Esta será una prueba, un episodio de la lucha por la vigencia del derecho, que podrá demostrar si todavía existen autoridades que precautelen el imperio de las leyes.

La Paz, septiembre 9 de 1974

Pedro Mamani Churqui, Apoderado de la Comunidad de Colquencha; Faustino Contreras Patzi, Apoderado de la Comunidad de Marquirivi; Juan Mamani Uchani, APODERADO DE LA COMUNIDAD DE MACHACAMARCA.

ICTHUS EDITORIAL Y LIBRERIA

INFANTILES

DE WASHINGTON A LINCOLN - Enrique de Obregón

EL FABULOSO MUNDO ROMANO BALLESTER ESCALAS

MI PRIMER SOPENA

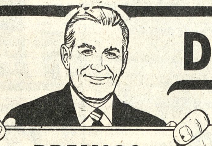
CENICIENTA Y OTROS CUENTOS

LA BELLA DURMIENTE

BLANCA NIEVES

COMPRELOS EN:
Av. 16 de Julio 1800 LA PAZ
Calle 21 de Mayo 295 SANTA CRUZ

GANE DINERO



PUBLICANDO SUS AVISOS ECONOMICOS en PRESENCIA

PREMIOS EN EFECTIVO

TARIFAS REDUCIDAS EN SERVICIO DE LA COMUNIDAD

SORTEOS MENSUALES

1o Premio $b. 500.- 2o Premio $b. 250.- 3o Premio $b. 150.- 4o Premio $b. 100.-

SORTEO DE AVISOS ECONOMICOS EFECTUADO EL DIA 6 DE SEPTIEMBRE CORRESPONDIENTE AL MES DE AGOSTO. ANTE NOTARIO PUBLICO EN LAS OFICINAS DE PUBLICIDAD DE PRESENCIA.
1er. PREMIO N° 50733. 2° PREMIO N° 50114. 3er. PREMIO N° 50392. 4° PREMIO N° 49997.
EL NUMERO DE SU RECIBO PUEDE SER EL PREMIADO Y... UD. COBRA SU PREMIO A SOLA PRESENTACION DE DICHO RECIBO.

YA VIENE...

CREDI cumpaso!!

AVISOS ECONOMICOS

Revistas Libros

NUESTRA OFERTA:

- THOMAS- Cálculo Infinitesimal y Geometría Analítica.
SAGASTUNE-BERRA- Algebra y Cálculo Numérico.
PISOT-ZAMANSKY- Matemáticas Generales - Algebra - Análisis.
BURGOS - Matemáticas Generales - Iniciación al Análisis Matemático, 2 tms.
GONZALEZ - Algebra Elemental Moderna
KEMENY- Estructuras Matemáticas Finitas
JOHNSON- Explorando la Matemática. 4 tms.

GISBERT Y CIA S. A.

Librería - Papelería - Editorial
Comercio 1270-1280
Casilla 195
La Paz

COMPRO PRESUPUESTOS GENERALES DE BOLIVIA 1950 adelante Hotel Avenida pieza 106 7.00 p.m. (11-14/51246)

Departamentos Habitaciones

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Departamento amplio anticrético ofrezco av. Kennedy entrega inmediata cerca Estación.- Departamentos anticrético Indaburo.- Departamento calle Pinilla San Pedro anticrético.- Departamento calle Corrales anticrético entrega inmediata. (11-12)

SOPOCACHI Alquilo dormitorios soleados y confortables con pensión a matrimonios jóvenes y señoritas, teléfono 28079. (7-13/51079).

DEPARTAMENTO GRANDE Ofrezco $b. 2.400.oo Ref. Teléfono 21584 o calle Castro Nº 1581 Buscar Sr. Escóbar. Preferible en horas de la noche (R).

HABITACION Necesito una habitación en alquiler. Preferible en zona central. Ref. Evaristo Valle Nº 158. Preguntar por Sra. Angélica (R).

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Casas, departamentos, habitaciones necesito alquiler anticrético, propietarios no pagan comisión. (10-11)

CASA DEPARTAMENTOS Necesitamos en anticrético alquiler o venta teléfono 41687 (10/51228)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Dos habitaciones anticrético Quintanilla Zuazo entrega inmediata otras distintas zonas (11-12)

NECESITO Departamento pequeño. Pago hasta $b. 800.oo. Ref. Teléfono 63896. (R).

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Tienda anticrético calle Calama Tienda vacía Saavedra anticrético.- Otras tiendas distintas Zonas (10-11)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Tienda amplia anticrético calle Illampu 40.000.- Tienda Zoilo Flores anticrético entrega inmediata. (10-11)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Dos habitaciones anticrético calle Chuquisaca entrega inmediata 25.000.- Dos habitaciones Quintanilla Zuazo anticrético.- Dos habitaciones dependencias, alquiler San Pedro.- Otras habitaciones distintas zonas. Una habitación calle Bolívar anticrético 10.000.- otras distintas zonas. (10-11)

EN ANTICRESIS Ofrezco amplia habitación independiente. Casimiro Corrales 1085 Colón 463 oficina 4. (11/51235)

..MATRIMONIO SOLO precisa departamento completo, llamar a teléfono 41366 o 42703 horas de oficina. (R)

CARVAJAL Yanacocha 448.- Departamento anticrético calle Calama buen lugar entrega inmediata.- Departamento anticrético calle Pinilla San Pedro. (10-11)

EN ANTICRESIS Ofrezco una habitación mucho sol Calle Casimiro Corrales 1085 Colón 463 oficina 4. (10/51225)

ANTICRETICO Departamento completo referencias Sajama 224 (10-11/51230)

NECESITO Pequeño departamento preferible en San Miguel Teléfono 27756 (R)

ALQUILO HABITACION Con baño en el Prado Referencias 50618 (11%12/T)

NECESITO Departamento dos dormitorios teléfono 83389 (R)

Casas

VENDO CASA Alto Sopocachi Méndez Pelayo Nº. 7 final (Lado estanque agua) Piezas amplias, completamente nueva. Referencias misma casa o calle Alberto Ostria parada trufi Nº. 5 callejón Sr. Antezana. (R).

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Casa junta contrato mixto Fernando Guachalla entrega vacía.- Casa junta calle Manzaneda anticrético tres dormitorios, dependencias, teléfono entrega inmediata 50.000.- Otros departamentos distintas zonas. (11-12)

1.- INGRESE HOY al Club Televisión Philips, llévese un televisor, siete sorteos (sorteados no pagan más cuotas) cuota inicial mínima. Almacenes Arteaga Comercio 897 esquina Jenaro Sanjinés. (11)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Casas, departamentos, habitaciones necesito alquiler anticrético propietarios no pagan comisión. (11-12)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tienda calle Sorata Villa Victoria anticrético 10.000.- Otras distintas zonas. (1112)

URGENTE VENDO Casa tres departamentos Villa Copacabana. M.E. CARPIO 2146 teléfono 61732 (11-13/51234)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende casa Obrajes, av. Mecapaca departamento vacía 120.000.oo (10-11)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Casa junta anticrético Manzaneda tres dormitorios, dependencias, teléfono entrega inmediata 50.000.oo (10-11)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende casa Obrajes av. Libertador entrega vacía departamento confortable jardín, garaje, dependencias. Otras misma zona (11-12)

CARVAJAL Yanacocha 448. Casa venta calle Beni departamentos habitaciones, entrega inmediata vacía, ocasión buen lugar. (10-11)

CARVAJAL Yanacocha 448.- Vende casa Villa Fátima departamento completo, cerca Plaza Villarroel, otras casas distintas zonas, facilidades. (10-11)

CASA PEQUEÑA Vendo en Villa Copacabana Teléfono 41687 (11/51237)

CASA Preciso en alquiler familia reducida preferentemente Irpavi Referencias teléfono 82848.

ORURO Vendemos casa de renta zona comercial 6 de Octubre Ayacucho. Ref.: Oruro, teléfono 51438. La Paz, casilla 806. Cochabamba teléfono 7528. Santa Cruz casilla 2069. (7-17/8477).

CARVAJAL.- Yanacocha 448. Tel. 54862.- Vende casa Obrajes, av. Libertador departamento completo jardín, garage, dependencias, vacía.- Casa nueva Obrajes calle 10. por estrenar entrega vacía ocasión. (10-11)

VENDESE CASA Almacén céntrico Avenida Illimani 1788 $bs. 250.000:500 m2. tratar Sr. Mario Echart casilla 565 COCHABAMBA (10-14/8481)

CASA Vendo en Bosque de Bolognia títulos saneados. Referencias teléfono 29019 de horas 12:30 tardes de 19 a horas 20. (10-12/51214)

Préstamos Dinero

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Dinero ofrezco desde 5.000 adelante. sobre primera hipoteca.- Dólares desde 100 hasta 6.000.- sobre joyas desde 1.000, asimismo necesito capitalistas no pagan comisión, reserva. (10-11)

VENDO Dólares 27566. (10-11/51221)

Propiedades Terrenos

VENDESE Granja 5.000 m2. en Viacha con galpones, vivienda, luz eléctrica y agua.. Referencias teléfono 52098 de horas 11 a.m. a horas 13:00.(10-11/ 51228)

SE VENDE TERRENITO 200 mts. 2 en Alto Següencoma Referencias Señor Tejada- teléfono Of. 21180 interno 71 (9-11/51077)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Vende lotes Bosque Bolognia 418 mts. excelente lugar.- Lote ciudad Cochabamba av. Blanco Galindo cercado sobre asfaltado 950 mts. ocasión buen lugar (10-11)

VENDESE Lote 6.400 m2. zona industrial El Alto, lote 240 m2. en San Pedro altura Escuela Méndez Arcos. Referencias teléfono 52098 de horas 11 a.m. a horas 13:00. (10-11/51227)

OCASION VENDO Lote de terreno 5.700 m2. Alto La Paz a dos cuadras camino asfaltado a Viacha. Referencias Calle Yungas 666 (11-12/51239)

LOTE DE TERRENO EN CALACOTO 1.750 Mtrs.2 VENDO TELEFONO 41687 (11/51237)

VENDESE Lote 1.200 m2. Villa La Merced en Alto La Paz. Referencias teléfono 52098 de horas 11 a.m. a horas 13:00 (10-11/51228)

LOTE TERRENO Següencoma VENDO OCASION. Ingavi 958 Teléfono 20364 (3-13/50608).

COMPRO TERRENO, en Irpavi, preferentemente primeras calles zona del cerro. Ref. teléfono 82848.

Vehículos

VENDO CAMION Internacional de 200 qq. R-194, tren delantero reforzado. Ref.: teléfono 54885. (6-12/51064).

TRANSPORTES "ROSS", embalage y mudanzas, alquiler de vehículos, teléfono 57542. San Salvador 1214 esquina Jorge Saénz.(9-9/IX/T.)

VENDO Motores usados, Dodge, Ford, Rambler, parabrisas, cajas velocidad, alternadores, barras torsión, palieres, arranques, a precios de ocasión. Zoilo Flores 1284. (5-12/51053).

VENDO CABINA Para carro a precio económico. Referencias Alto Beni 1534 Villa Fátima (11-12/51238)

DOBLE CABINA "VOLKSWAGEN" 1967 Motor 1500, equipada excelente estado VENDO- Juan de La Riva 1454 (9-11/51210)

JEEP NISSAN Modelo 74, 8.000 Kms. vendo. Ref.: Panamá 1410. (7-10/51078).

Máquinas

COMPRO ~~Toda clase de~~ muebles piano, radiola, radios, máquina coser, escribir, refrigerador, lavadoras, cocina alfombras artículos de casa. Teléfono 22730 (R)

VENDO LEICAFLEX SL Cuerpo negro, 35mmf. 2.0 Summicron - R,6, filtros Leitz, Fotómetro Gossen Luna-Six, largavista LeitzTrinovid 10 x 40, excelentísimo equipo todas nuevas. Gran descuento. Leica Antigua II- F. John 20-22 Hs. teléfono 23461 - (11-12/51236)

COMPRO Máquinas de tejer y coser industriales. Ref.: 51282. (8-15/51097).

OCASION Vendo ojaladora industrial Singer. Ref.: Cochabamba Av. Perú 3689. Teléfono 6453. (7-10/51076).

COMPRO Máquinas de coser, escribir, radiola, refrigeradores, acordeones, bicicletas y joyas. Tel. 50572. (R).

Restaurant Bares

PENSION FAMILIAR Restaurant "ILLIMANI" recibe pensionistas. Atención de desayuno, almuerzo, cena y platos a la carta. Atendido por su propietaria. (R).

ofertas especiales

ECONOMISTAS Auditores, abogados, administradores de empresas, estadísticas, contadores generales e investigadores privados se ofrecen. Reserva y seriedad. Visite PROGEEC Ltda. Galerías Luz. 3er. piso Of. 19 (R).

VENDO FIERRO, para construcciones, diferentes diámetros Larecaja 218, teléfono 64543. (R)

PAPEL SABANA En resmas vendo. Ref. Tumusla 708 Esq. Av. Buenos Aires. (5-20/T).

Empleados

PEINADORES (AS) Expertos (as) y competentes se precisan en salón de belleza "OKI" Presentarse en Avenida Tumusla 765 a partir de horas 9 a.m. (10-12/51217)

PEINADORA Experta necesito. Peinado "MARIOL" Pasaje Tumusla 684, teléfono 62061 (10-11/51212)

NECESITO EMPLEADA Con certificados Presentarse en Edificio Avenida 9º. piso oficina Bolivian Drug en horas de oficina (R).

Teléfonos

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Vende teléfono particular instalado Estados Unidos.- Teléfono particular alquilo instalado Villa Fátima ocasión. Otro Villa Victoria demás zonas. (10-11)

TELEFONO Particular alquilo. Referencias teléfono 52433. (10-11/51216)

ALQUILO TELEFONOS Referencias 50618 (11-12/T)

Técnicos

TELEVISORES Reparamos a domicilio con garantía Tumusla 761, teléfono 62529 (10-12/51226)

PINTOR Interiores albañilería Refacciones, teléfono 60208, (10-13/51216)

PASCUAL Pintor de Interiores y exteriores. Llamar al Teléfono 62307 (5 de Sep al 12 de Oct.). (T)

PLOMERO Se hacen Instalaciones y Reparaciones Teléfono 54306 (11-12/51243)

REPARAMOS Refrigeradores, cocinas, lavadoras, toda marca, teléfono 60166. (5-10/51051).

CEPILLAMOS PISOS A máquina, teléfono 62267. (6-11/51069).

Profesores Academias

DOS FRANCESES dan clases particulares Francés. Ref.: teléfono 55858. (8-12/51099).

Muebles

OCASION Vendo dos cujas sus veladores Coroico 1431. (10-11/51222)

Tocadiscos TV-Radios

2. TOCADISCOS A corriente y Pilas llegaron de Philips International; radios 4 bandas ideales para altiplano, valle, yungas, minas; grabadoras corriente y pilas. Almacenes Arteaga Comercio 897 esquina Jenaro Sanjinés (11)

TECNICO EXTRANJERO Arreglo Televisores a DOMICILIO Teléfono 27801 (11-18/51242)

APARATO CUADRAFONICO 4 en 1 de 4 parlantes Tel. 21584 o calle Castro 1581 Sr. Escóbar. (r).

VENDO aparato ~~Stereo, 4 en~~ 1200 Wats Marca Silvania, parlantes con suspensión de aire. Ref. Tel. 41944 (r).

Varios

3. COCINAS PHILIPS INTERNATIONAL a gas, 4 hornillas y horno recibimos. Almacenes Arteaga Centro Philips: Comercio 897 esquina Jenaro Sanjinés (11)

SE COMPRA Urgentemente repuestos motor Diesel y oruga tractor International TD 15 Teléfono 21597 edificio FAB planificación (10-12/51211)

4. CREDITOS PHILIPS International para Sindicatos, Cooperativas: Centro Philips Almacenes Arteaga Comercio esquina Jenaro Sanjinés. (11)

COPIAS Se hacen a Máquina Poligrafiados. Sistema Moderno. Pruebas Evaluación Textos Oruro 174 (11/51241)

HOTEL ATLANTIC Avenida Armentia 521 teléfono 23342. Habitaciones Individuales $b. 20.000 Delegación Convencional. (11 Sep. al 11 Oct.)

TORTAS Cumpleaños económicas teléfono 42247. (10-14/51223)

NITRATO DE PLATA Vendo. teléfono 62127 Avenida Buenos Aires 649. (10-11T)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Oficina ofrezco calle Comercio alquiler. (10-11)

VENDO Caja marca Chevrolet para auto. Pasaje Tumusla 684, teléfono 62718. (10-11/41213)

Orquestas

ORQUESTA Electrónica "CARAVELL" Teléfono 64206. (10-17/51219)

ORQUESTA Para sus fiestas, teléfono 53220. (4-14/50987)

ORQUESTA "L.M." Garantia y calidad. Teléfono 21141 (9-11/51209)

ORQUESTA "LOS PEQUENINOS" Orquesta electrónica, teléfono 50556 - 65343. (4-19/T)

ORQUESTA "COPACABANA" Teléfonos 65955 - 60788 (10 -10 oct/ 51224)

COCHABAMBA

EN COCHABAMBA VENDO Bonito Chalet nuevo de dos plantas lugar céntrico Av. Aroma entre Siles. Referencias en COCHABAMBA Avenida Siles 6769 (11-15/51234)

RESIDENCIAL MADRID Ofrece habitaciones confortables, a precios módicos, en zona comercial de la Avenida Aroma. Dirección Calle Junín 6723 (al lado de la Flota Continental). R.

EN COCHABAMBA teléfono 1233 facilita compraventa chalets. (7-17/8478).

Santa Cruz

EN SANTA CRUZ Vendo ochoó al por mayor. Referencias casilla Nº. 1878, teléfono 2-2753 (11-20/2704)

JUVENTUD CON MODERNO PRODUCTO

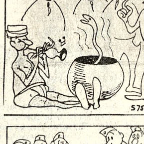
Fortalece las Glándulas del hombre y restablece la

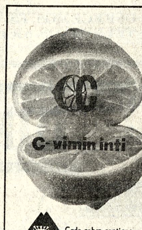
VITALIDAD SEXUAL

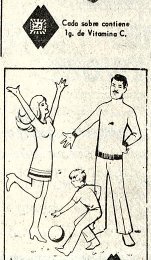
La ciencia médica ha perfeccionado una fórmula que estimula las glándulas restaurando no sólo el vigor sexual, sino también logrando que la persona se sienta optimista, eufórica, de buen carácter y con mayor claridad mental para afrontar sus problemas de trabajo. Esta nueva fórmula se llama TONOSEX y es sorprendente su efectividad y rapidez, en los hombres prematuramente impotentes, notándose casi de inmediato sus efectos.

...Y ELLOS SE JUNTAN

...Y ELLOS SE JUNTAN







AGENDA

PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz - Edif. Esperanza **CENTRAL:** Tel. 40460 - 41125 y 52184- **GERENCIA:** Tel. 52172.- **PUBLICIDAD:** Tel. 52178 **REDACCION:** Tel. 51998- Casilla 451- Cajón Postal 3275.

FARMACIAS DE TURNO

DEL 7 AL 14 DE SEPTIEMBRE

VENECIA Dra. María de Duchén Potosí-Loayza Tel. 51052 **LANDAETA** 311 Dra. Edmy Espinoza Landaeta Nº. 311 Tel. 42101; **VIDA NUEVA,** Dra. Yolanda de Arce, Av. Iturralde Nº. 102 Tel. 41425.- **EL PUEBLO** Dr. Orlando Aposteguía, Av. Buenos Aires Nº. 1145; **INTI RAIMI** Dra. Lilian Pereira Y., Alto Obrajes (Magisterio); **ROSS** Dr. Reynaldo Bernal, Av Pando-América Tel. 24453; **PERALTA** Dr. Aníbal Peralta; Villamil de Rada Nº. 121.

FARMACIAS DE TURNO PERMANENTE

OBRAJES, Plaza Franz Tamayo Tel. 82081- Obrajes.- **SAN CARLOS,** Av. República 26 Tel. 20223 Villa Victoria.- **VERA CRUZ,** Av. Antofagasta No. 100 Tel. 59107 Alto de La Paz.- **CRISTO REY,** General Lanza 2110 Tel. 27534 Sopocachi Alto.

TELEFONOS DE URGENCIA

BOMBEROS 119.- **ASISTENCIA PUBLICA** 118-22111.- **RADIO PATRULLA** 110.- **TRANSITO** 26146.- **SAMAPA** 26628-26548.- **ENERGIA** 54357.- **TELEFONOS (RECLAMOS)** 113.- **INFORMACIONES** 104.- **SEÑORITA HORA** 117.- **LARGA DISTANCIA-EXTERIOR** 55907-09 - **INTERIOR** 20402-03.- **HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL** 22821- 22872.- **AASANA** 59333-59310.

FLOTAS

TRANS-SERVICE LTDA. Alto de la Alianza Nº. 757 Tel. 43154.- **TRANSPORTES "EL CHAPACO"** Chuquisaca 568 Tel. 40258.- **TRANSPORTES UNIVERSO,** Av. Montes 638 Tel. 42831.- **TRANSPORTES SAMA,** Murillo esq. Graneros Tel. 28462.- **TRANSPORTES PULLMAN BOLIVIA.-** Plaza Alonso de Mendoza, teléfonos 55854- 25893.- **ANDINO,** León de la Barra 360 Tel. 20471.- **BERMEJO,** Av. Pando 148 Tel. 28981.- **CONTINENTAL,** Av. Montes 675 Tel. 29061.- **COPACABANA,** Av. Montes 620 Tel. 20477- 40461.- **LAURO,** Av. Camacho 1223 Tel. 27677.- **TRANSPORTES PILCOMAYO,** Figueroa esq. Tiquina Tel. 22858.- **ALIAGA,** Av. Montes 700 Tel. 26376.- **URUS,** Bozo 194 Tel. 50793.- **TRANSPORTES SAN CRISTOBAL,** Plaza Alexander 190 Tel. 27775- 41076.- **FLOTA YUNGUEÑA,** calle Coroico No. 1577 Tel. 43001.- **TRANSPORTES TARIJA,** Tiquina 37 Tel. 28911.- **TRANSPORTES VICTORIA,** Emilio Calderón 563 (Gran Poder) Tel. 56599.- **TRANSPORTES ABAROA,** Plaza Alonso de Mendoza 242 Tel. 27096.- **MICROBUSES KIRQUINCHO,** Bozo 108 Tel. 54612.- **TRANSPORTES MOTO MENDEZ,** Chuquisaca 626 Tel. 29851.- **TRANSPORTES TUNARI,** calle Bozo No. 108 Tel. 40375.- **TRANSPORTES MANCO KAPAC,** calle Tumusla 5E0 (Hotel Tumusla).- **"DORADO ORIENTE",** Pullman de lujo calle Bozo 106 Tel. 40373.- **TRANSPORTES RIVEROS, (a Copacabana)** Av. Montes 660 Tel. 20984.- **EXPRESO PANAMERICANO LTDA.,** Servicio: Potosí- Sucre- Villazón. Dirección calle Bozo No. 167 teléfono 20803.

EMPRESAS AEREAS

LLOYD AEREO BOLIVIANO, Tels. 54649- 53132- 55769- 51155- 51163- 59053.- **LUFTHANSA,** Tels. 20383- 25780- 50499- 50609.- **AEROPUERTO,** Tel. 59151.- **AEROLINEAS ARGENTINAS,** Tel. 50792.- **AVIANCA,** Tels. 43909- 40883.- **AIR FRANCE,** Tel. 51740.- **LAN,** Tel. 28536.- **KLM,** Tel. 42965.- **SWISSAIR,** Tel. 28924.- **PANAM,** Tels. 54117- 41863.- **BOA,** Tel. 26387.- **VARIG,** Tel. 21450.- **ECUATORIANA,** Tel. 54472.- **IBERIA,** Tels. 20270- 24378.- **ALITALIA,** Tel. 23494.- **B.O.A.C.,** Tel. 55541.- **CANADIAN PACIFIC,** Tel. 55541.- **SOUTH AFRICAN AIRLINES,** Tel. 55541.- **BRITISH- CALEDONIAN,** Tel. 55541.

BRANIFF INTERNATIONAL

VENTAS-INFORMES, Tels. 21100- 21105.- **AEROPUERTO,** Tel. 59303.- **CARGA,** Tels. 59555- 59012.- **ESTACION CENTRAL,** Tels. 52510- 53410.- **ESTACION GUAQUI,** Tel. 888.

DANIEL EL TRAVIESO

Estos bizcochos no son morenos...son negros!

DIVULGUELO

JUSTO Y FRANCO

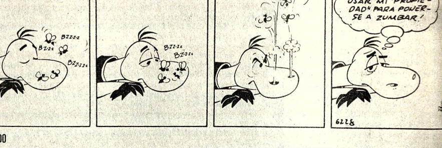
MARIA DE ORO

MARK TRAILL

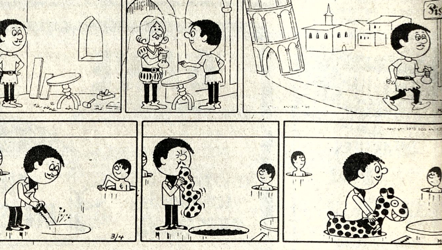
APARTAMENTO "G"

JEFF-COBB

PICA PIEDRA

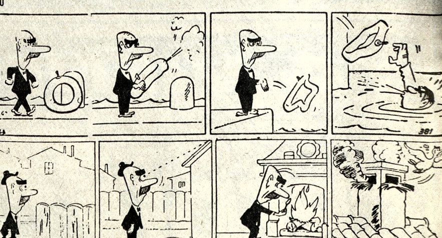


ALFREDO

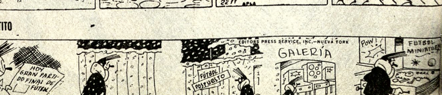


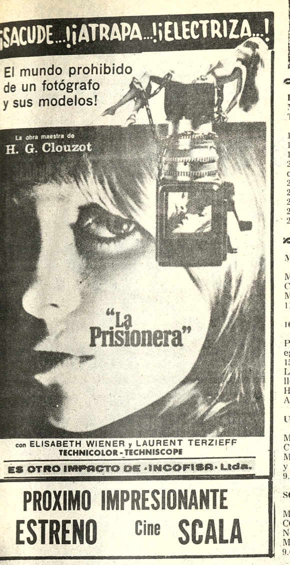
GUMERCINDO

EGOISTO



SPORTITO





HOY CINES TV

PROGRAMACION DEL DIA MIERCOLES 11 DE SEPTIEMBRE DE 1974

18.45 King Kong.
19.10 Títeres
19.30 La Hechizada
20.01 Un extraño en nuestras vidas
20.31 Deportivo 7
20.48 Telenoticioso boliviano
21.18 Ladrón sin destino
22.14 Sombras tenebrosas
22.39 Cierre emisión.

MONJE CAMPERO Tel. 23333

Matinée, tanda y noche CUARENTA QUILATES Matinée 9.00 - 5.50 tanda y noche 11.00 - 6.00

16 DE JULIO Tel. 22191

Por largo metraje horario especial Primera Función Hs 15.15 Segunda función Hs 19.00 La más grande obra teatral llega ahora a la pantalla HELLO DOLLY y Espejo de Alemania 12.00 - 15.00

UNIVERSO Tel. 42660

Matinée, tanda y noche CLEOPATRA JONES Matinée Mezzanine 9.00 Platea 7.00 tanda y noche Mezzanine 11.00 Platea 9.00

SCALA Tel. 23535

Matinée, tanda y noche CORRUPCION EN LA CARCEL Noticioso El Mundo al Instante Matinée 7.00 - 9.00 tanda y noche 9.00 y 11.00

LA PAZ Tel. 53842

Matinée, tanda y noche TODOS BUSCAN AMOR Prohibida para menores de 21 años ingreso con carnet de identidad noticioso El Mundo al Instante Matinée 7.00 y 9.00 tanda y noche 9.00 y 11.00

TESLA Tel. 53803

Matinée, tanda y noche LA VENGANZA DE ULZANA Matinee 9.00 - 7.00 tanda y noche 11.00 - 9.00

PRINCESA Tel. 51821

Matinée, tanda y noche SECRETOS DE LA COSA NOSTRA (Prohibida menores de 18 a ños Matinée, tanda y noche 6.00 - 5.00 - 4.00

PARIS Tel. 29704

Matinée, tanda y noche BALADA PARA UN MOCHILERO Matinée, tanda y noche 7.00

6 DE AGOSTO Tel. 23829

Matinée, tanda y noche (solo mayores de 18 años UN SUPERMACHO LLAMADO BESTIA Actualidades Mundiales Nº 33 Precios matinée Platea 7.00 Mezzanine 9.00 tanda y noche Platea 9.00 Mezzanine 11.00

ABAROA Tel. 50252

Matinée, tanda y noche dobles SABATA VIENE A MATAR y CAÑONES PARA CORDOBA Precios matinée Platea 5.00 Alta 3.50 tanda y noche Platea 5.50 ALta 4.00

MEXICO Tel. 26867

Matinée doble SANTO CONTRA LA HIJA DE FRANKESTEIN y LOS CACOS tanda doble EL METICHE y LOS CACOS noche doble SANTO CONTRA LA HIJA DE FRANKESTEIN y LOS CACOS Matiné 5.00 - 4.00 tanda y noche 5.50 - 4.50

NOBEL Tel. 57387

Matinée, Y DIOS LE DIJO A CAIN Tanda y noche ASPERO INTERLUDIO (Censura para 21 años Matinée, tanda y noche 7.00

BOLIVAR Tel. 25051

Matinée, tanda y noche VIAJE HACIA EL DELIRIO

MIRAFLORES Tel. 53159

Matinée, tanda y noche dobles LA CIUDADELA DE ROBINSON y ASALTO A MIL AVIONES Matinéé 5.00 tanda y noche 5.50

ESMERALDA Tel. 52454

Matinée, tanda dobles EL RAPAZ y SANTO VS. LOS CAZADORES DE CABEZAS noche doble SANTO VS. LOS CAZADORES DE CABEZAS y LAS CHICAS MALAS DEL PADRE MENDEZ Prohibida para menores de 21 años Matinee 5.00 tanda y noche 5.50

EBRO Tel. 42939

Matinée, tanda y noche dobles LUCHA SANGRIENTA DE VIDA Y MUERTE y WANG YU REY BOXEADOR Matinée 5.00 - 4.00 tanda y noche 5.50 - 4.50

ROXY

Matinée, tanda y noche dobles LA BALADA DE DJANGO y LA BOXEADORA CHINA Precios Matinee 5.00 tanda y noche 5.50

MADRID

Matinée, tanda y noche dobles MAMA DOLORES y SIETE TRAMPAS PARA UN ESPIA Matinée, tanda y noche Platea 4.50

LUX Tel. 62960

Matinée doble SANTO CAPULINA CHANOC EN LAS GARRAS DE LAS FIERAS tanda doble SANTO CAPULINA y MUJERES DE MEDIA NOCHE Matinée, tanda y noche 3.60 y 3.10

VARIEDADES Tel. 24071

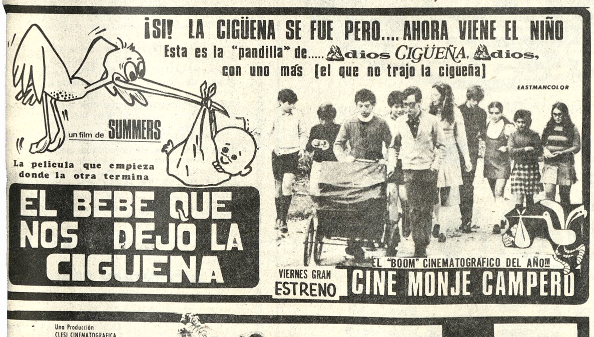
Matinée LOS DIAMANTES DEL DIABLO y ARCHIVO SECRETO tanda LAS REINAS y LOS DIAMENTES DEL DIABLO noche LAS REINAS y ARCHIVO SECRETO Matinée 5.00 - 3.50 tanda y noche 5.50 - 4.00

IMPERIO Tel. 40451

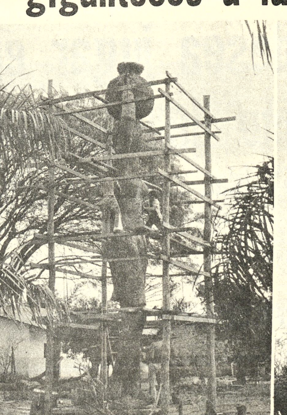
Matinée, y tanda dobles SHANGO PISTOLA INFALIBLE y BUEN FUNERAL AMIGOS PAGA SARTANA noche doble SHANGO PISTOLA INFALIBLE y EL MUNDO INTIMO DE LA MUJER

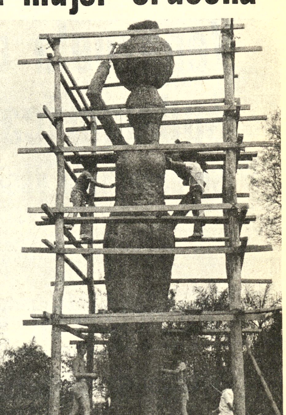
MURILLO Tel. 52647

Matinée, doble LA NAVAJA CHINA y VERTIGO PARA UN ASESINO últimas funciones tanda y noche doble LA NAVAJA CHINA y EL ROSTRO DE UN VILLANO Mayores de 21 años Matinée 5.00 - 3.50 tanda y noche 5.50 - 4.00



Dos jóvenes levantan monumento gigantesco a la mujer cruceña





SANTA CRUZ, 9 (PRESENCIA).- Dos jóvenes cruceños con alguna experiencia en escultura, se han lanzado a la difícil empresa de erigir el monumento más grande de Bolivia: A la mujer oriental. Tiene nueve metros de alto.

El caso -un tanto insólito por sus características- se presentó en esta ciudad. Tal vez el hecho más significativo es que esa estatua, que por ahora se arma en base a arcilla, pueda ser vaciada en estuco para la posterior fundición en bronce.

Mario Mercado Anglaril, 20 años, universitario de arquitectura, y Nestor Rodríguez Rivera, 20 años, bachiller, son los dos artistas que han emprendido la obra hace cinco semanas, sin otro objetivo que mostrar sus cualidades y contando con la cooperación económica de sus padres, como único financiamiento.

Los noveles escultores están levantando la estatua a la típica mujer oriental, más conocida dentro el folclore como "la aguatera": La moza que en otros tiempos era característica de estas tierras, trasladando agua desde un pauro con una tinaja sobre la cabeza.

Los proyectos de Mercado y Rodríguez son un tanto ambiciosos, pero factibles. Se proponen encontrar a una entidad que puede ser la Alcaldía, el Comité Pro Santa Cruz u otra institución local, que financie el vaciado en bronce y decida el lugar preferente para la estatua como un homenaje al aporte de la mujer al engrandecimiento de esta región.

En un terreno baldío de la calle "Padre Arce", en la convergencia de las Avenidas Sucre y Vidma, la estructura artística se levanta en forma impresionante, sobresaliendo entre palmeras, tajibos y toborochis.

Los vecinos de ese barrio, a sólo dos cuadras del Cementerio General, han manifestado su simpatía por la inquietud de los jóvenes y siguen día a día el avence del trabajo. Todos hacen votos porque se cumplan sus aspiraciones y, para ello, están dispuestos a cooperarlos, según dijeron a PRESENCIA.-

Por el momento, los protagonistas de esta empresa han encontrado amplia ayuda de parte de sus compañeros, quienes cooperan en los trabajos y se ofrecen para los mandados.

Muchos otros, miran la obra con cierto esceptisismo. Tal vez hasta con incredulidad respecto a sus condiciones artísticas. Pero ello no ha disminuído el entusiasmo de Mercado y Rodríguez, quienes se proponen terminar su estatua a fines del presente mes.

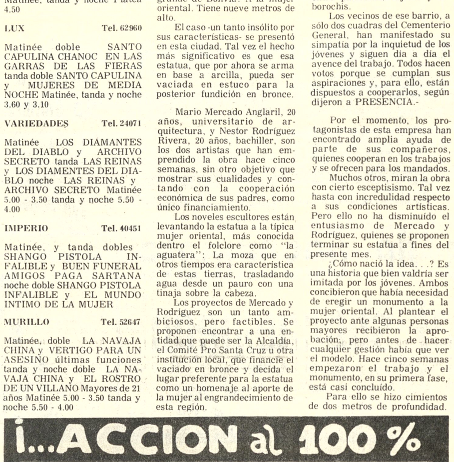
¿Cómo nació la idea...? Es una historia que bien valdría ser imitada por los jóvenes. Ambos concibieron que había necesidad de eregir un monumento a la mujer oriental. Al plantear el proyecto ante algunas personas mayores recibieron la aprobación, pero antes de hacer cualquier gestión había que ver el modelo. Hace cinco semanas empezaron el trabajo y el monumento, en su primera fase, está casi concluído.

Para ello se hizo cimientos de dos metros de profundidad. Se armó un esqueleto, de hierro y alambres, que mide 9 metros desde el pedestal hasta la tinaja. Se dio las formas necesarias- en base a un modelo y con todas las ampliaciones a escala- con paja y otros rellenos. Ahora se está revistiendo con arcilla, dando las formas definitivas.

Mario Mercado tiene alguna experiencia en escultura. En la Octava Feria Exposición presentó algunos trabajos en cemento y hierro. Una de esas obras adorna el Parque El Arenal, convertida en una fuente, otra escultura está en la Plaza de Montero y el resto en jardines particulares.

- "No hemos querido pedir ayuda económica a nadie sino a nuestros padres, porque pensamos que se reirían de nuestra idea" dijo Rodríguez. "Cuando esté terminado- el monumento- invitaremos a las autoridades e inclusive al Presidente Hugo Banzer para que vean y consideren la posibilidad de llevarlo al bronce", acotó Mercado Anglaril.

Ambos consideran que la juventud puede realizar cosas positivas. Trabajos en beneficio de la población y crear obras de valor, pero -dicen- "la mayor parte utiliza sus energías en actividades intrascendentes, sin provecho ni para ellos ni para el prójimo".



Declaración del...

Viene de la página 3)

dividuos para los cuales todo porvenir parecía cerrado, incluso el de la aceptación en una nueva comunidad nacional. Fue esto el "hard core", el residuo, a propósito del cual el autor de una vigorosa obra lanzó la fórmula: "¡Hombres en exceso!" Parecería que no hay nada más en el problema demográfico contemporáneo. Pero, ¿no estaremos dando la impresión de que hay "hombres en exceso" en relación con el acaparamiento de recursos y del consumo de los mismos por parte de un pequeño número de personas?

Señor Presidente: En el deseo de concentrar los esfuerzos sobre un texto preciso y para evitar que quince días de trabajos no desemboquen en resultados concretos, el Secretario General de la Conferencia ha sometido a nuestra consideración un "Proyecto de Plan Mundial de acción" (E. CONF. 60/7). La introducción del documento indica lo que este Plan quiere ser: algo paralelo, en el sector de la población, a los Planes establecidos para otros sectores por diversos Organismos internacionales, dentro del cuadro del "Segundo Decenio del Desarrollo". Para ello, él trata "expresamente de modificar las variables demográficas" Id. n. 1). ¿Es esto todo en una política de la población o no es más que una parte? A nuestro juicio, una auténtica política de la población debe tender a establecer una distribución equitativa de los recursos y de los espacios; la contribución de los diversos grupos y clases de edad a la vida nacional e internacional de hoy y de mañana; las responsabilidades y las cargas de los Estados y de la comunidad mundial respecto de las poblaciones del presente y del futuro. En este cuadro es donde hay que integrar la consideración de las variables demográficas, de sus incidencias y de las eventuales medidas a tomar.

Las perspectivas del "Proyecto de Plan mundial de acción" no son tan amplias. ¿No será éste el origen de sus carencias? Se encuentra en él cosas excelentes acerca de la lucha contra la morbilidad y la mortalidad, del estudio y la investigación, y, muy particularmente, acerca de las migraciones. Puede notarse que se está delineando progresivamente un "consensus" en estos temas. Nuestra Delegación desea que la cuestión de las migraciones reciba toda la atención que merece. Las secciones del Plan que hacen referencia a ello, están largamente inspiradas en el "Coloquio sobre los Derechos del Hombre" que se basa sobre una buena información y da oportunas sugerencias.

La preocupación mayor del Proyecto mira a la reducción lo más rápida posible del coeficiente de natalidad, aun multiplicando las reservas que impone el principio de soberanía de los Estados. En diversas ocasiones, y recientemente en el Discurso del Santo Padre a los Señores Carrillo Flores y Salas, así como en la intervención de nuestra Delegación durante las Consultas de Ginebra, la Santa Sede ha declarado que condivide las preocupaciones suscitadas por los actuales problemas de la población. Pero esto no quiere decir que ella piense que las medidas a tomar deban ser dictadas por una atención demasiado exclusiva a una sola de las variables demográficas. El Proyecto de Plan nos parece unilateral en este punto, como explicaremos más en detalle en el Grupo de Trabajo competente. Sin embargo, deseamos indicar desde ahora las profundas reservas que suscitaría por nuestra parte la puesta en práctica de medidas directas o indirectas, encaminadas a obtener con urgencia una reducción programada en cifras del coeficiente de natalidad. La Delegación de la Santa Sede lo ha dicho ya en Ginebra: "Tememos que concentrándose exclusivamente sobre el incremento demográfico, haciendo de ello el tema privilegiado de las campañas en favor del desarrollo y canalizando enormes recursos hacia la solución de este solo problema, se desequilibren las perspectivas y se preparen nuevas frustraciones para la humanidad".

Tal Proyecto habría debido dar prueba de rigor en la determinación de las competencias del Estado respecto del principio primario de la libertad de elección de los esposos (cf. E. CONF. 60/CPB 10, n. 52). Este principio está repetido a lo largo del Proyecto, pero se lo interpreta únicamente en el sentido de derecho a la "limitación de los nacimientos". En la intención de quienes fueron los primeros a inscribir tal principio en los textos internacionales se trataba ante todo de proteger la libertad de los esposos contra las intrusiones de una política indiscreta de reducción de la fertilidad (AMS 18. 49 y Asamblea General 2211 XXI-).

Muchos parecen creer que la "modernización" asegura un juicio perfectamente sano y por tanto -dicen ellos- limitativo, en el terreno que nos ocupa. Pero es al dominio de sí mismo y al ejercicio perfecto de la responsabilidad hacia donde hay que tender. Que una sana promoción contribuya a ello, nos parece evidente, aunque frecuentemente la experiencia demuestra que los menos privilegiados, es decir, los pobres son muchas veces superiores a los ricos en este punto. Lo que sí es cierto es que la educación y la formación, que hacen madurar tales actitudes, sobrepasan largamente las persspectivas socio-económicas y las competencias del solo Estado.

Finalmente, no queremos pasar por alto que los pasajes del Plan referentes al anticoncepcionismo y a los medios preventivos de la natalidad no son aceptables para nosotros. No lo son en cuanto a los anticoncepcionales, a propósito de los cuales la Iglesia Católica se ha pronunciado y es consciente de deber reafirmar y mantener sus enseñanzas sin ambiguedad. No lo son tampoco porque no tenemos garantía alguna de que no se va a buscar en ellos una justificación para recurrir al aborto o a la legalización del mismo. Las incertidumbres manifestadas acerca de este punto durante el "Coloquio sobre los Derechos del Hombre" (E. CONF. 60/4, n. 24, nn. 76-82), no fueron hechas para calmar nuestras aprensiones.

Tales son, Señor Presidente, las posiciones principales que la Delegación de la Santa Sede tiene por misión de presentar a esta Conferencia. Nosotros nos esforzaremos por explicitar y precisar ciertos puntos durante el trabajo de las Comisiones, poniendo todo nuestro interés en ofrecer a nuestros colegas de la Conferencia un espíritu de completa colaboración. Por lo demás, estamos convencidos de que puede ser realizado aquí un trabajo muy constructivo, que lo será tanto más si no se transige en la firmeza de los principios ni se escamotea en la generosidad de los compromisos.

Que el Señor, de quien procede toda paternidad, nos ayude en ello.

Muchas gracias, Señor Presidente.

alumag
ANTI-ACIDO
Cada tableta 45 Ctvs.
en todo el país.

PRESENCIA Deportes
La Paz, Bolivia, miércoles 11 de septiembre de 1974

resfríos...gripes
ANTIGRIPAL COMPUESTO
cada tableta 60 Ctvs.
en todo el país.

Venezuela desea jugar en sudamericano de básquet

Se desechará posibilidad según COMZONA

..La Federación de Básquetbol de Venezuela envió ayer a su similar del país un cable solicitando que en forma urgente se considere la inclusión de ese país en el torneo sudamericano a disputarse el próximo mes en esta capital.

Por su parte la FBB mediante su vicepresidente -Demetrio Ferrel- hizo saber que lamentablemente se desechará la solicitud en vista de que la inscripción venezolana fue realizada una vez que expiró el límite reglamentario fijado por la Comisión de Zona Sudamericana (COMZONA) con sede en el Paraguay.

Hasta ayer sólo se conocía en forma oficial la fecha de arribo a esta capital de la selección peruana que -de acuerdo a lo comunicado- lo hará el 28 del presente.

Se oficializó por otra parte que las siete representaciones extranjeras que intervendrán junto a Bolivia en el sudamericano del próximo mes serán alojadas en los hoteles "Copacabana" y "Sucre", respectivamente. Cada delegación deberá constar de 16 personas.

PRESELECCION

En lo que respecta a la preselección nacional ésta volvió a entrenar ayer en la cancha "B" del Coliseo "Ciudad de La Paz" siempre bajo la dirección del técnico nacional Casto Osinaga quien se encuentra empeñado en hacer que las deportistas alcancen la mejor de sus formas en lo que al aspecto físico se refiere.

COLISEO

En lo que respecta a los trabajo en el Coliseo Cerrado "Ciudad de La Paz" éstos se vienen realizando en forma acelerada por la respectiva firma constructora.

Se informó una vez más que la preselección podrá iniciar sus entrenamientos en piso de parquet -cancha oficial- desde el próximo lunes.

Se anticipó por otra parte que ocho modernas y cómodas casetas serán habilitadas para uso de las diferentes organizaciones radiales interesadas en transmitir las incidencias del sudamericano que se avecina.

Autorizaron gira por Chile a The Strongest

..El directorio del club The Stronges, que preside Rafael Mendoza autorizó al primer equipo de fútbol de la entidad realizar una corta gira por el norte de Chile, la próxima semana.

El flamante campeón paceño deberá presentarse en canchas de Calama, Chuquicamata, Copiapó y Arica, de acuerdo a lo informado por el gerente del club.

Dirigentes de Strongest esperan para hoy -o probablemente mañana- que desde Chile envíen los respectivos contratos que garanticen la actuación de Strongest y por supuesto el pago de las respectivas bolsas económicas.

De recibirse los contratos en el plazo indicado el primer equipo "atigrado" viajaría a Chile la próxima semana para estar de retorno en La Paz antes del 22 en vista de que entre el 24 y 26 del presente el plantel debe jugar en el estadio "Hernando Siles" frente a Colo Colo de Chile, sub campeón de América.

Una vez disputado el partido con Colo Colo, The Strongest iniciará su fase preparatoria a objeto de intervenir en un festival organizado por la Federación de Periodistas de Bolivia anunciado para el 29 del presente.

EL EQUIPO

En lo que respecta al primer equipo, este reinició sus entrenamientos de 10 a 12 horas de ayer en la cancha del club Mariscal Braun, de la zona de Miraflores. Los entrenamientos proseguirán hoy siempre bajo la dirección de Rolando Vargas.

Miguel Velarde fue elegido delegado de CPDB a Congreso

..Miguel Velarde Tapia, Jefe de Deportes del diario "Hoy" fue elegido antenoche delegado del CPDB al congreso Panamericano de Periodistas Deportivos que se cumplirá en la ciudad de Lima, Perú.

Miguel Velarde fue elegido en forma unánime por la Asamblea reunida con ese objeto. El titular de la entidad es delegado nato, y acompañará a Velarde al mencionado congreso. Como delegados adscritos irán los Sres. Remberto Echavarría, Saúl Abdelnur, Humberto Calderón, Guillermo Alvarez, Julio Lazarte y Carlos Ascarrunz. El congreso Panamericano de Periodistas Deportivos se reunirá en la capital peruana desde el 27 al 30 de noviembre.

4 inscritos para Premio Hugo Banzer

..Cuatro corredores están oficialmente inscritos en la Comisión Deportiva Nacional del ACB, para intervenir en el Gran Premio Nacional que se larga el 28 del presente con la "La Paz-Oruro-Catavi".

LA LISTA

La lista de corredores es la siguiente:

1.- Arturo Palacios, fuerza libre; 2.- Waldo Monje en 1.650 cc; 3.- Jorge Veintemillas, fuerza libre; 4.- Hugo Alvarado en fuerza libre.

En las respectivas filiales del interior del país, también se están inscribiendo pero en verdad la planilla oficial es la registrada en San Jorge.

REUNION

Anoche se volvió a reunir la Comisión Deportiva Nacional del ACB. En la oportunidad se aclararon aspectos relacionados al control, y las partidas y llegadas de etapas. En la próxima semana se cumplirá una reunión definitiva, con las filiales, radio club, policía, tránsito, servicio médico, para coordinar en debida forma el Gran Premio.

Oscar Crespo y Rolo Bass Werner, vienen preparando sus máquinas con toda intensidad y se espera que en las próximas horas produzcan sus inscripciones, ya que lamentablemente la mayoría de los pilotos tienen por norma inscribirse recién al final, faltando horas para el cierre.

Premios de carrera a "La Cumbre"

..Mañana a horas 20, en el local de la Residencia de Embajada Argentina, en calle Pinilla 485, se efectuará la entrega de premios a los ganadores en la competencia automovilística "La Cumbre-República Argentina".

Con este motivo se ofrecerá un cóctel a los invitados especiales.

M. Alí llegó ayer a Zaire

- ALI EN EL ZAIRE.-- Muhammad Alí posa con Angela Davis, en el aeropuerto de Kinasha mientras su esposa le toma una fotografía. Miles de aficionados, y tribus de lanzadores dieron la benvenida al retador de Foreman (RADIOFOTO AP PARA PRESENCIA)

.Kinshasa, Zaire, 10 (AP)- Muhammad Alí llegó esta noche a Zaire; dijo que él sería el favorito del país mientras que George Foreman sería el "extranjero" en su pelea por el título mundial que se realizará el 25 de septiembre.

Más de 1.000 personas, incluyendo descalzos lanzadores de lanzas, tamboreros ceremoniales, y una banda de rock and roll cuyos integrantes gritaban "viva Alí", se reunieron en el aeropuerto de N'Jili. La multitud llegó hasta la escalinata de su avión especial y rompió una puerta de vidrio en la sala de recepción del aeropuerto, cuando Alí ofrecía allí una conferencia de prensa.

"Me siento como en mi propia casa", declaró eufórico. "Y considero que George Foreman es el extranjero, el que viene a nuestro hogar".

Alí parecía igualmente tener grandes partidarios entre los aficionados locales. Cuando preguntó a un grupo de periodistas locales cuántos aficionados podría tener el campeón mundial Foreman en este país de 22 millones de habitantes, se vieron sonriasas y luego siguió gran silencio como respuesta a la pregunta.

"Me encuentro en el mejor estado físico", señaló. "No veo problemas delante de mí para esta pelea".

Declaró que confiaba conocer a tantos zairois (de Zaire) como sea posible "para decirles a mis hermanos y hermanas negras en los Estados Unidos la forma en que me han aceptado aquí."

Alí nuevamente reiteró que se retiraría después de esta pelea. "Me iré estando en la cima".

El boxeador, que llegó acompañado por su esposa y una comitiva de 35 personas, viajó desde el aeropuerto hasta su campamento de entrenamiento en N'Sele, a 16 kilómetros de aquí.

EN PARIS

París, Set. 10 (AFP)- Cassius Clay confirmó hoy en escala que efectu[...] aeropuerto parisiens[...] que el campeonato de[...] los pesos pesados [...] George Foreman el [...] tiembre en Kinshas[...] último combate de s[...]

"Quiero abandona[...] en vencedor. Forema[...] vorito, pero yo me[...] sorprender al mund[...] Mohamed Alí, entre [...] en conferencia de pr[...]

Olimpia y Cerro siguen líderes

..ASUNCION, Set. 10 (AFP) - Cerro Porteño y Olimpia que cayeron batidos aquí continúan ocupando el primero y segundo puesto en el campeonato paraguayo de fútbol de la división de honor.

River Plate se impuso por tres a cero a Cerro Porteño y Guaraní por uno a cero a Olimpia.

Sportivo Luqueño, que saltó al tercer lugar, derrotó a Nacional por tres a dos y Libertad y Rubio Ñu igualaron sin goles.

prendas para
B.V.
ARTICUL[...]
DEPORTIV[...]

Habría matchs de desempate para definir al subcampeón

El Consejo Central determinó anoche aplicar el capítulo quinto, en su artículo 36 de la Convocatoria en vigencia para definir al subcapeón del fútbol paceño en caso de producirse un doble o triple empate en la segunda ubicación de la tabla de posiciones.

En caso que Bolívar, Municipal o Mariscal Santa Cruz resultaran empatados en puntaje, se dará cumplimiento al quinto capítulo de la mencionada convocatoria donde se estipula que se jugará una serie extra. Si empatan dos equipos se jugarán dos o tres partidos de desempate.

Estos casos fueron considerados como emergencia de lo que se pudiera presentar a la finalización del torneo paceño.

En este momento, está clasificado The Strongest, falta su acompañante que deberá salir próximamente.

FICTURE

Fue aprobado el fixture de este fin de semana:

Sábado 14 de Septiembre: Fígaro vs. 31 de Octubre y Universitario vs. The Strongest. Domingo 15: Litoral vs. Chaco Petrolero y Bolívar vs. Mariscal Santa Cruz.

Las recaudaciones del pasado fin de semana fueron las siguientes: El sábado 7, Municipal, Litoral y 31 de Octubre, percibieron 15.790.49 pesos bolivianos, mientras que Bolívar ganó 19.114.78 pesos.

The Strongest define hoy contratar a dos jugadores

Dirigente de The Strongest definiran hoy la contratación de los jugadores Eduardo Angulo, de Universitario -actualmente en préstamo a 31 de Octubre- y de Ricardo Fontana, de los registros de Litoral.

Según lo que se informó a PRESENCIA, en lo que respecta al jugador Angulo existe la palabra empeñada del dirigente Mauro Cuéllar, de Universitario para hacer posible que el mencionado futbolista sea transferido a Strongest.

En torno a Ricardo Fontana, los directivos "atigrados" consideran el elevado precio que por el pase de este futbolista piden directivos de la entidad "tricolor". Fontana fue cotizado nada menos que en 12 mil dólares (240 mil pesos bolivianos), suma ésta que es considerada por demás exagerada.

Dirigentes de Strongest buscarán hoy la manera de convencer a sus similares de Litoral y llegar a una transacción más razonable en lo que a lo económico se refiere. No se reveló la suma que Strongest ofertará por Fontana.

Mesa Redonda en el CPDB habrá mañana

Mañana, a partir de las 19 horas, se realizará nueva Mesa Redonda en el local del CPDB para enfocar el tema "Evaluación del torneo 1975 y sugerencias para el próximo campeonato".

En esa oportunidad se analizarán las sugerencias para luego sacar las conclusiones que puedan servir de algo positivo para la realización del evento de 1975. La AFLP ha prometido la concurrencia de los clubs que no estuvieron presentes en la primera Mesa Redonda el jueves anterior. El público puede seguir libremente las deliberaciones de la Mesa Redonda en el local del CPDB, mañana a las 19 horas.

Complejo deportivo

Ministro Natusch colabora en expropiación de tierras

..En el transcurso de las próximas semanas el Comité Organizador de los VIII Juegos Bolivarianos a realizarse en el país en 1977 cancelará a los ex propietarios las sumas correspondientes a la expropiación de 35 hectáreas en la zona de Alto Irpavi.

Como se sabe los mencionados terrenos fueron expropiados a objeto de permitir en los mismos la construcción de un complejo deportivo de mucha envergadura cuya principal obra será el "Gran Estadio La Paz".

Ayer el presidente del Comité Organizador José Gamarra Zorrilla- sostuvo importante reunión con el Ministro de Asuntos Campesinos, Cnl. Alberto Natusch Busch y los representantes de los afectados con la mencionada expropiación.

De acuerdo a lo manifestado a PRESENCIA por el titular del Comité Organizador se sabe que el Ministro Natusch Busch se encuentra prestando invalorables servicios a la concreción de las obras deportivas en Alto Irpavi explicando a los campesinos de la región los beneficios que se lograrán para la mencionada zona una vez construidos el complejo deportivo en cuestión.

El Comité Olímpico Boliviano y el Comité Organizador de los Juegos Bolivarianos enviarán en el curso de hoy una carta al Presidente de la República, Gral. Hugo Banzer Suárez agradeciéndole su valiosa contribución al deporte nacional

Dos nuevos W.O. en el torneo inter-colegial de básquetbol

.Dos nuevos W.O. se produjeron ayer en el Torneo Intercolegial de Básquetbol ciclo medio para varones. Los resultados de la víspera fueron los siguientes:

CANCHA BOLIVAR: San Calixto venció a Instituto Bancario por 59-19. Méndez Arcos doblegó a Franz Tamayo por 52-39.

CANCHA MENDEZ ARCOS. La Salle se impuso a Loyola por W.O. Con este segundo W.O. fue eliminado del evento el representativo de Loyola. Boliviano Israelita doblegó a Luis Pabón. 21-20.

CANCHA URUGUAY: Príncipe de Paz se llevó los puntos, tras su victoria sobre Ingavi por W.O. Hugo Dávila derrotó a Germán Busch 25-21. San Antonio se impuso a Ayacucho 38-22.

CANCHA INSEF: Don Bosco ganó a American Scholl 34-31. San José doblegó a Pacífico 53-15.

Esta tarde se cumplirá una nueva fecha en los mismos escenarios.

NUEVA AGENCIA
DE PRODUCTOS
San Pedro
JUAN DE LA RIVA
1405
casi esquina Loayza
TEL. 53919
DISTRIBUIDORES GRACE EN TODO EL PAIS

AVILA PUBLICIDAD

Ud. que ambiciona ser un técnico co[...] en ELECTRONICA, RADIO, TELEVISI[...] demás especialidades, LLEGO SU [...]TUNIDAD.
I. T. E. [...]
INSTITUTO DE TELEVISI[...]
Y
ELECTRONICA BOLIVIAN[...]
Bajo control técnico pedagógic[...] Ministerio de Educación con RESOLU[...] MINISTERIAL Nº 293.

Una consola computadora (izquierda) controla la for[...] un tren, actuando bajo instrucciones de quien maneja l[...]
Le da la oportunidad de estudiar curs[...] RADIO, TV. ELECTRONICA, TRANSISTO[...] COMPUTADORAS etc. etc. a nivel bás[...] superior.
I.T.B. ofrece a Ud. los cursos más com[...] incorporando el sistema programado del [...] YORK INSTITUTE OF TECHNOLOGY, c[...] cerrado de TV cine slide, electrónica coman[...] cabinas individuales y tableros didácticos, [...] que el alumno pueda seguir paso a paso cad[...] de los detalles experimentales teóricos y prá[...] vertidos por el profesor.
En la parte práctica el alumno efectu[...] armado de una serie de equipos electrónico[...] material provisto por el instituto.
El instituto está dirigido por profesore[...] INSTITUTO DE TELEVISION Y ELECTRO[...] ARGENTINO I.T.E.A. de Córdoba -Rep. [...] CURSOS ESPECIALES PARA RADIOTECN[...] TRANSISTORES Y TV
LAS INSCRIPCIONES SE
ENCUENTRAN ABIERTAS
Colombia 163 3er. piso
La Paz - Bolivia

ISA
INSTITUTO SUPERIOR AMERINDIA
SECRETARIADO EJECUTIVO BILINGUE PROGRAMACION PARA COMPUTADOR[...]
ADMINISTRADOR GENERAL CONTADOR GENERAL SECRETARIADO EJECUTIV[...]
INSCRIPCIONES ABIERTAS - PLAZA DEL ESTUDIANTE - LANDAETA 221 - TELEFONO 52491